

PHOTO LE SOLEIL, JEAN-MARIE VILLENEUVE

FEQ⁵¹

BECK CHARME À VITESSE GRAND V

PAGES 22 ET 23



DÉCOUVREZ
À L'INTÉRIEUR
VOTRE CAHIER
SPÉCIAL
QUOTIDIEN
DU FEQ

LE PAQUET POUR COINCER BETTEZ

- > Le principal suspect du meurtre de Cédrika Provencher ciblé par 25 scénarios d'infiltration
- > L'enlèvement de Cédrika, un «dossier rouge» pour la famille du suspect
- > Jonathan Bettez a refusé le test du polygraphe à trois reprises **PAGES 2 À 4**

1,25\$*+tx
MONTREAL - OTTAWA
GASPÉ
CÔTE-NORD - SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
0,95\$*+tx
PORTNEUF - CHARLEVOIX
QUÉBEC
MONTMAGNY - BELLECHASSE
0,87\$*+tx
QUÉBEC
MÉTRO
2,8
6 27657100075 9



Ford

— C'EST LE TEMPS DES —

PRIX EMPLOYÉS

EDGE SPORT 2018

JUSQU'À **6 118\$**

EN RAJUSTEMENTS DE PRIX TOTALX (équipé de certaines caractéristiques disponibles en option)

« PAS BESOIN DE CONNAÎTRE UN EMPLOYÉ FORD POUR EN PROFITER »

ASSEMBLÉE DE VENTES RÉGIONALES

EDGE SPORT 2018

C'EST FACILE D'EMBARQUER AVEC FORD

Costco

PLUS, LES MEMBRES DE COSTCO ADMISSIBLES OBTIENNENT UN RABAI ADDITIONNEL DE **1000\$** SUR LES FORD 2018 NEUFS SÉLECTIONNÉS

Venez faire un essai sur route... Vous allez être impressionné!

on joue du prix... comme c'est pas permis!

Ford

DESJARDINS

AUTO COLLECTION Québec

175 RUE MARAIS, QUÉBEC 418 683.4451

autocollectiondequebec.com

ENQUÊTE CONCERNANT L'AFFAIRE CÉDRIKA PROVENCHER

Jonathan Bettez



NANCY MASSICOTTE

nancy.massicotte@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — La traque policière dont Jonathan Bettez a fait l'objet au cours des dernières années est d'une ampleur sans précédent dans la région.

Les policiers de la Sûreté du Québec (SQ) n'ont en effet pas lésiné sur les moyens pour tenter de recueillir des preuves contre lui en lien avec l'enlèvement et le meurtre de Cédrika Provencher. À ce jour, ils le considèrent comme le suspect principal dans cette histoire même si aucune accusation n'a été portée contre lui. Leur enquête a cependant permis de l'arrêter pour des présumés crimes de pornographie juvénile.

Les documents qui ont finalement été rendus publics dans le cadre des audiences préparatoires en vue de son procès au terme de procédures impliquant les avocats de *La Presse* et de Radio-Canada ont permis d'en apprendre plus sur les techniques d'enquête utilisées autant que sur la vie et les habitudes de cet individu dont le visage a fait le tour du Québec.

Surveillance physique, filature, géolocalisation, écoute électronique, installation de caméras cachées, entrées subreptices, vérifications informatiques et même un vaste projet d'infiltration qui a nécessité 25 scénarios.

Au départ, Jonathan Bettez a été identifié comme un suspect potentiel dans l'enlèvement de Cédrika Provencher parce qu'il était le propriétaire d'une Acura TSX rouge qui correspondait à la description d'un véhicule suspect aperçu dans le secteur.

Rappelons que la petite avait quitté à vélo avec sa sœur le domicile familial le 31 juillet 2007 vers 18h15 pour aller jouer. Elle devait revenir à 20h45, mais ce ne fut pas le cas. Son vélo avait été retrouvé vers 20h30, appuyé sur une borne-fontaine au coin des rues Chapais et Chabanel à Trois-Rivières.

Dans le cadre de l'enquête sur la disparition, des gens ont affirmé

avoir vu une Acura rouge dans le secteur au cours de cette soirée. Le véhicule a aussi été capté par les caméras de surveillance au garage Irving situé sur le boulevard des Forges à 19h41.

PAS D'ALIBI

Les policiers se sont donc mis à la recherche d'une Acura TSX 2004 rouge. Les policiers en ont recensé 258. Parmi elles, six correspondaient spécifiquement à la description de la voiture recherchée sauf que tous les propriétaires avaient un alibi. Seul Jonathan Bettez n'en avait pas.

Il a d'ailleurs été rencontré à sept reprises entre le 6 septembre 2007 et le 24 octobre 2007 dans le but d'établir et de contrôler son alibi.

«Personne n'a été en mesure de valider son alibi entre le moment où il quitte le golf le 31 juillet 2007 vers 18h30-19h, et le 1^{er} août 2007 à son retour au travail»

— Extrait des documents d'enquête

Toujours selon la policière qui a rédigé les affidavits, il a raconté aux policiers avoir joué un neuf trous au golf vers 16h30 le 31 juillet. Vers 19h30, il s'est ensuite rendu chez ses parents pour faire l'entretien de la piscine et des plantes, mais comme sa tante était déjà sur place, il est retourné chez lui. Cette dernière a plus tard mentionné ne pas l'avoir vu. Bettez a aussi affirmé ne pas s'être rendu dans le secteur où l'enlèvement a eu lieu. Il confirme être le seul à avoir utilisé son véhicule le 31 juillet.

Lors de la première rencontre du 6 septembre 2007, il a accepté que les policiers procèdent à la fouille de son Acura. Par contre, celle-ci était au garage. Elle y est restée du 4 au 7 septembre. Et selon une facture recueillie plus tard par les policiers, auprès de Carrosserie Marc Pilon, du travail a été effectué à l'arrière. On peut y lire entre autres : «éliminer déchets dangereux». Ce n'est qu'en décembre

2007, en vertu d'un mandat, que les policiers ont pu faire des expertises sur le véhicule.

Dans les déclarations policières, on peut y lire : «Personne n'a été en mesure de valider son alibi entre le moment où il quitte le golf le 31 juillet 2007 vers 18h30-19h, et le 1^{er} août 2007 à son retour au travail.»

VASTE PROJET D'INFILTRATION

L'une des techniques d'enquête utilisées a consisté à mettre en place un vaste projet d'infiltration à partir de juin 2009. Pas moins de 25 scénarios d'infiltration ont été planifiés auprès de Jonathan Bettez pour tenter d'obtenir des renseignements pertinents à son sujet.

Les enquêteurs de la SQ lui ont tout d'abord fait croire qu'il avait remporté un concours dont le prix était un séjour à l'hôtel Fairmont du Mont-Tremblant, ce qui incluait les repas, des parties de golf et le transport en limousine. La formule était valide du 31 juillet au 2 août 2009.

C'est ainsi que plusieurs agents d'infiltration ont été mis à contribution autour de Bettez tels que le chauffeur de la limousine, une hôtesse de l'hôtel, les autres gagnants du concours et toutes les personnes qui vont interagir avec l'agent principal.

Ce dernier a en effet eu pour mission de se lier d'amitié avec Jonathan Bettez lors de ce week-end. Au fil des activités, il atteindra son objectif puisqu'ils s'échangeront leur numéro de téléphone et conviendront de se revoir.

Alors que les deux hommes jouent au golf le 2 août 2009, ils passent à proximité d'une maison et voient une jeune fille d'environ 10 à 12 ans en bikini dans une fenêtre. Jonathan Bettez a dit à l'agent : «As-tu vu le bikini?» Après une pause, Jonathan Bettez a ajouté : «Elle est un peu jeune», peut-on lire dans les documents de cour.

Dans les mois qui vont suivre, plusieurs autres scénarios seront mis en place dans la région de Trois-Rivières, mais aussi à Québec et à Montréal. Les hommes jouent au golf, vont souper au restaurant, sortent dans des bars et assistent à des parties de hockey.

PASSION POUR LE JEU

Bettez lui parle de sa passion pour le poker et du fait qu'il joue



trois à quatre heures par jour. Il avoue avoir perdu 20 000 \$ à Noël de l'année 2008. L'agent lui propose au départ de l'accompagner dans certaines «rencontres d'affaires» pour lui donner des conseils. Il promet de le rémunérer. Bettez accepte.

Il remettra ainsi des enveloppes à des soi-disant clients de son «ami». À un certain moment, Bettez manifeste sa réticence sur la réelle teneur de ses activités, mais l'agent le rassure en lui disant qu'il ne vend pas de drogue. Il lui donnera entre autres 1000 \$ et une caisse de vin pour aller porter une enveloppe.

C'est Bettez qui proposera à l'agent de faire de l'argent rapidement au poker. Il dit rêver de devenir un joueur professionnel sur le Web, mais qu'il a besoin de 15 000 \$ pour jouer à son plein potentiel. Quelques jours plus

tard, l'agent d'infiltration lui remet l'argent comptant en lui disant qu'il lui prête, car «c'est son chum et qu'il souhaite qu'il fasse un million».

En échange, il le prévient que lorsqu'il aurait besoin d'un coup de main, il compte sur lui. Effectivement, Bettez lui rendra certains petits services comme des livraisons et de la surveillance, mais il sera rémunéré par l'agent qui déduira son salaire du 15 000 \$. En août 2010, Jonathan Bettez décide par contre de prendre ses distances, car il n'est plus à l'aise avec les «activités mystérieuses et le mode de vie de cet homme». Il lui remet les 13 000 \$ qu'il lui doit. La SQ n'a alors d'autre choix que de mettre fin à cette opération d'infiltration.

LIRE BETTEZ A REFUSÉ LE TEST DU POLYGRAPHE À TROIS REPRISES > 4

traqué

Jonathan Bettez, suspect dans l'affaire Cédrika Provencher, a fait l'objet d'une traque sans précédent. — PHOTO LE NOUVELLISTE, FRANÇOIS GERVAIS



Passages issus des documents d'enquête

Dans leur enquête, les policiers ont été en mesure d'en apprendre beaucoup sur la personnalité de Bettez, ses activités et ses habitudes.

DÉCRIT PAR UN COLLÈGUE...

Un ex-employé d'Emballages Bettez l'a décrit comme un homme qui n'a pas d'éthique de travail, pas de discipline, qui a une personnalité narcissique, une dépendance au Red Bull et un problème de jeu.

PAR UNE EX-COPINE

Il a été décrit par une ex-copine comme un homme qui n'aime pas la vie, qui avait des difficultés érectiles avec elle et qui n'a pas de côté affectif.

«DOSSIER ROUGE»

Dans la famille de Bettez, lorsqu'il est question de l'enlèvement de Cédrika Provencher, on parle du «dossier rouge.»

LA QUESTION DE SON PÈRE

Selon une ex-petite amie, Bettez lui aurait dit que «son père avait déjà osé lui demander si c'était lui qui l'avait fait [disparition de Cédrika]. Il aurait répondu que c'était insultant sans vraiment répondre à la question».

RELATION AVEC SON PÈRE

Selon un ancien collègue de travail, sa relation avec son père serait de style parasitaire. Son père lui donne tout ce qu'il veut. Il a été vu péter les plombs avec son père et le traiter de vieux sénile. Il ajoute que Bettez se désorganise facilement.

PAS DE RECONNAISSANCE

Il est considéré comme un homme qui ne démontre pas de reconnaissance envers ses parents et que ceux-ci sont des gens qui lui apportent de l'argent sans plus.

DETTES DE POKER

Selon un membre de la famille, le père de Bettez aurait dû déboursier plus de 150 000 \$ pour effacer les dettes de poker de son fils. Selon une ex-copine, il pouvait perdre jusqu'à 5000 \$ par mois au poker.

SANTÉ

Il aurait pris des antidépresseurs, des somnifères et consulté un psychologue.
NANCY MASSICOTTE, LE NOUVELLISTE

LE SOMMET II

CONDOMINIUMS
LAC SAINT-AUGUSTIN

NOUVEAU Quelques condos en location



IMAGINEZ... **Vivez au sommet II**
 Vos voisins : Lac, forêt, montagnes et fleuve.

INCLUS:

- Structure de béton, rendement acoustique idéal
- Terrain de tennis
- 2 ascenseurs
- Génératrice pour système d'urgence
- 3 piscines, intérieure, extérieure et sur le toit
- 2 Chutes à déchets sur chacun des étages (une domestique et une recyclage)
- Salle Fitness - bicyclette, tapis roulant
- 2 espaces pour lave-auto aux stationnements
- Salle de jeux pour les petits, billard et cartes
- Stationnement intérieur double avec dépôt privé
- Salle de réception avec cuisine au niveau Penthouse
- Cuisine avec panneaux moulurés
- 2 suites d'invités incluant cuisine, salon, salle de bain
- Comptoir de granite (cuisine et salle de bain)

418 877-9777
 4957, rue Lionel-Groulx, condo #814

www.condoslesommet.com
 ouvert 7 jours de 10h à 17h

SOMMAIRE

BD et jeux	36, 37 et 39
bourses	33
décès	41 et 42
horaire cinéma	31
horaire télé	30
horoscope	37
loteries	13
opinions	16 et 17
petites annonces	39 à 41

MÉTÉO

Max. 28
Min. 18
Passages
nuageux



EN DÉTAIL > 40

NOUS JOINDRE

**Vous avez
une nouvelle?**

nouvelles@lesoleil.com

**Vous avez
une opinion?**

opinions@lesoleil.com



RÉDACTION 418 686-3394
Sans frais 1 866 686-3394

ABONNEMENTS 418 686-3344
Sans frais 1 866 686-3344
abonnements@lesoleil.com

RENSEIGNEMENTS 418 686-3233

PUBLICITÉ 418 686-3435

PETITES ANNONCES 418 686-3311
Sans frais 1 866 686-3311
petitesannonces@lesoleil.com

Le Soleil, une division de 3834310 Canada Inc., est publié et édité par Le Soleil, 410, boul. Charest Est, case postale 1547, succursale Terminus, Québec (Québec) G1K 7J6. Le Soleil est imprimé au 5000, rue Hugues-Rand, bureau 4, à Québec (Québec) G2C 2B4, par Transcontinental de la Capitale, une filiale de Transcontinental Inc., 1, place Ville-Marie, bureau 3315, Montréal (Québec) H3B 3N2. Envoi de publication — Numéro de convention 40065022. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans Le Soleil. ISSN 0319-0730. Merci de recycler ce journal.

Bettez a refusé le test du polygraphe à trois reprises

NANCY MASSICOTTE

nancy.massicotte@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Les policiers ont demandé à Jonathan Bettez de se soumettre à un test de polygraphe, et ce, à trois reprises en 2007, en 2012 et en 2015.

La première fois, Jonathan Bettez a transmis à la Sûreté du Québec (SQ), par le biais de son avocat, M^e Michel Lebrun, une liste de conditions qui devaient être respectées pour qu'il se soumette à un test du polygraphe.

Parmi celles-ci, il demandait que dans l'éventualité où il réussisse le test, aucune plainte criminelle ne soit portée contre lui. Et s'il échouait au test, il ne voulait pas que les renseignements soient divulgués. Or, la SQ était en désaccord avec les exigences portant sur la confidentialité du test et les poursuites criminelles possibles dans le futur.

En 2012, les policiers lui ont fait une seconde offre. Il était alors très amer à la suite de la diffusion d'un reportage télévisé le concernant à TVA. Il prétendait n'avoir rien à voir avec l'enlèvement de Cédrika, qu'il n'avait pas d'idées suicidaires, mais qu'il était dépressif et fatigué de se faire pointer du doigt. Il s'est dit prêt à passer le test du polygraphe en autant que les policiers diffusent un communiqué dans les médias pour annoncer que l'individu ciblé avait réussi le test.

À la suite d'une autre rencontre avec Bettez et son avocat, les policiers ont précisé qu'ils s'engageaient à confirmer les résultats du test si celui-ci était véridique, mais à un journaliste qui en ferait la demande. Bettez s'est dit déçu, ajoutant que ce n'était pas le test qui lui faisait peur, mais sa réputation entachée à la suite du reportage de JE. Le test du polygraphe n'a donc pas eu lieu.

La troisième offre a été faite le 17 juin 2015. Jonathan Bettez a de nouveau refusé, car les conditions qu'il avait émises n'étaient pas toutes acceptées. Le 10 novembre



Le procès de Jonathan Bettez devrait avoir lieu cet automne.

— PHOTO LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

2015, après discussions avec leurs supérieures, les policiers ont finalement informé Bettez que ses conditions seraient finalement acceptées par la SQ. Ils acceptaient qu'aucune plainte de nature criminelle ne soit portée contre lui uniquement sur la base du résultat du test échoué.

Bettez a rappelé pour dire qu'il refusait toujours sous prétexte cette fois-ci qu'il «ne voulait pas recommencer tout ça et qu'après huit ans, il ne voulait plus le faire».

SURVEILLÉS DE PRÈS

La traque visant Jonathan Bettez ne s'est pas arrêtée pour autant. Tant Jonathan Bettez que ses proches ont fait l'objet d'une étroite surveillance pendant les années ayant suivi la disparition de Cédrika. Ses déplacements en véhicule ont notamment été scrutés par le biais d'un système de localisation. Ses conversations téléphoniques ont été écoutées. Les policiers ont rencontré et interrogé ses parents, des ex-copines, des amis et des collègues de travail. Ils ont également établi le profil de certains d'entre eux afin d'obtenir des mandats leur donnant le droit de les

mettre sous écoute et de les surveiller avec des caméras.

La police a même établi des plans pour susciter des réactions de la part de Jonathan Bettez afin de favoriser des conversations utiles à l'enquête. On voulait entre autres rencontrer ses proches et sa famille pour leur faire part de certains rapprochements entre le dossier Cédrika et sa consommation de pornographie juvénile, car l'objectif était de le provoquer et de le pousser à parler. On a ainsi médiatisé de nouvelles recherches sur le site de la découverte des ossements afin de susciter des réactions de sa part. On a aussi projeté envoyer des messages au suspect et rendre publique la remise des restes de Cédrika Provencher à sa famille pour indiquer la fin des analyses.

En ce qui concerne plus spécifiquement le dossier de pornographie juvénile qui a donné lieu à l'arrestation de Bettez, les démarches policières ont commencé peu avant la découverte des ossements de Cédrika Provencher en décembre 2015. L'idée est en effet venue de vérifier si le suspect du meurtre ne serait pas un

consommateur de pornographie juvénile. Le 11 décembre, une première demande est faite auprès de Facebook pour obtenir la liste des adresses IP qu'utilise Jonathan Bettez. Or, la macabre découverte du crâne de l'enfant a eu pour effet de faire accélérer le processus et d'y apposer la mention *urgent*.

Au printemps 2016, les policiers sont notamment entrés de façon clandestine au commerce Emballages Bettez, de nuit, pour examiner son ordinateur. Des dispositifs ont également été installés pour intercepter ses communications et filmer les activités de Jonathan Bettez dans son bureau.

Les domiciles de Bettez et de ses parents ont aussi été dotés de caméras.

L'enquête des policiers a permis d'apprendre que par le biais des adresses IP qui auraient été utilisées par le suspect, des fichiers de pornographie juvénile auraient été téléchargés de 2009 à 2013. Parmi lesdits fichiers, on y voit des jeunes filles âgées entre trois mois et 12 ans subissant des agressions sexuelles. Un enquêteur a aussi constaté dans ces fichiers qu'il y avait la photo d'une jeune fille de 6-7 ans, avec des cheveux bruns, un visage rond et des taches de rousseur. Elle est nue et l'accent est mis sur ses parties génitales. Selon l'enquêteur, cette fillette non identifiée ressemble beaucoup à Cédrika Provencher. Il a vu également une vidéo où on voit une jeune fille d'environ 10 ans se faire agresser sexuellement sur la banquette arrière d'un véhicule qui se trouve dans un boisé.

Par contre, ce sont des traces de fichiers de pornographie juvénile qui ont été retrouvées par les policiers dans un ordinateur portable et une clé USB lors de la perquisition. La Couronne entend démontrer que ces traces sont suffisamment incriminantes, vu la preuve recueillie. Rappelons que Bettez a cependant plaidé non coupable. Son procès devrait avoir lieu cet automne.

LE MOT DU JOUR ANTIDOTE

OFFERT PAR

GRUPE
CAPITALES
MÉDIAS

CANNIBALISER, verbe

Définitions — Récupérer sur un objet hors d'usage les pièces en bon état, pour s'en servir sur un autre.
Il cannibalise les pièces du transistor cassé pour son projet de robot.
[Commerce] (En parlant d'un produit) Faire concurrence à un autre produit de la même maison. *Les ventes de la nouvelle gamme cannibalisent celles de l'ancienne.*

Synonymes — phagocyter, empiéter, envahir ; [Soutenu] usurper, entreprendre.

Famille — cannibalisation.

Après le français, l'anglais!

Antidote 9

WINDOWS • MAC • LINUX



www.antidote.info

PUBLIÉ DANS TOUS LES QUOTIDIENS
DE GROUPE CAPITALES MÉDIAS

leSoleil

leDroit

leNouvelliste

laTribune

leQuotidien
leProgrès

laVoixdel'Est



Les trois brise-glaces Viking acquis par Chantier Davie dans le cadre du projet Resolute. — PHOTO FOURNIE PAR CHANTIER DAVIE

La confiance règne chez Davie



GILBERT LEDUC
gleduc@lesoleil.com

La patience est encore de mise chez Chantier Davie. Le gouvernement fédéral ne lui a pas encore donné le feu vert officiel pour convertir trois brise-glaces pour la Garde côtière canadienne, et ce, même si la procédure d'adjudication de contrat est terminée depuis mercredi.

«Nous pouvons confirmer que le préavis d'adjudication de contrat [PAC] pour l'acquisition et la conversion de trois brise-glaces de taille moyenne est arrivé à échéance», a fait part au *Soleil*, par courriel, Services publics et Approvisionnement Canada au cours des dernières heures.

Le PAC, faut-il le préciser, accorde aux fournisseurs intéressés un délai de 15 jours civils pour signifier au gouvernement fédéral leur intention de présenter une

solution «comparable» à celle mise de l'avant par le chantier naval de Lévis qui a été retenue par la Garde côtière. «Un PAC représente un processus concurrentiel équitable et transparent, car il permet aux fournisseurs ayant une solution comparable de soumettre, eux aussi, une proposition avant l'attribution du contrat», explique le ministère en ajoutant que «cette approche d'approvisionnement est la façon la plus rapide d'assurer que la Garde côtière canadienne soit munie des navires dont elle a besoin pour la saison hivernale.»

Rappelons que le 22 juin dernier, le gouvernement Trudeau annonçait son intention de refiler un contrat à Chantier Davie.

Restait donc à attendre la fin du fameux PAC.

«Le gouvernement est en train de déterminer si les réponses reçues satisfont aux exigences de la Garde côtière canadienne», précise le courriel transmis par Services publics et Approvisionnement Canada. «De plus amples renseignements seront communiqués en temps voulu.»

Ce délai ne fait pas perdre le sommeil à Spencer Fraser, le

directeur général de Federal Fleet Services, une société sœur de Chantier Davie Canada au sein de la société de portefeuille Inoceo. C'est Federal Fleet Services qui pilote le programme de soutien des brise-glaces de la Garde côtière canadienne, aussi appelé le projet Resolute.

Sans l'avouer ouvertement au *Soleil*, ce contrat pour la conversion des trois brise-glaces commerciaux de taille moyenne est déjà dans la poche.

«Est-ce que ça prendra quelques heures ou quelques jours de plus avant une annonce officielle? Nous ne le savons pas? Chose certaine, nous connaissons le résultat final. Ça sera Davie. Nous ne sommes pas du tout inquiets», signale Frédérik Boisvert, le vice-président des Affaires publiques de Chantier Davie.

TOR, VIDAR ET BALDER

Davie planche sur le projet Resolute depuis deux ans. Ses représentants ont parcouru la planète pour mettre le grappin sur des brise-glaces qui pourraient répondre aux besoins de

la Garde côtière. Ils en ont acquis trois fabriqués en Norvège, le *MS Tor Viking II*, le *MS Vidar Viking* et le *MS Balder Viking*. Un coup de chance, avoue Spencer Fraser. «Si Shell n'avait pas cessé l'exploration pétrolière en Alaska, ces trois brise-glaces n'auraient jamais été disponibles.»

Actuellement, les trois navires baignent dans des eaux en Suède et en Norvège.

Ils pourraient accoster à Lévis à la fin du mois de juillet ou encore au début du mois d'août.

L'un des trois Viking sera en opération dès l'hiver prochain. «Ça presse», insiste Spencer Fraser en signalant que la flotte actuelle de brise-glaces de la Garde côtière prend de l'âge et ne parvient pas à assurer convenablement le va-et-vient des navires durant la saison hivernale sur le fleuve Saint-Laurent.

Pendant ce temps, les deux autres brise-glaces subiront une conversion afin d'accroître leur polyvalence. Des grues et de ponts d'envol seront ajoutés de même que des installations pour les équipes de chercheurs qui participeront à des projets scientifiques.

Trois ans plus tard, voilà l'Armand-Imbault II

Trois ans plus tard, la Société des traversiers du Québec (STQ) prendra possession, vendredi matin, d'un des deux bateaux passeurs qui assureront la navette entre Tadoussac et Baie-Sainte-Catherine.

La cérémonie se déroulera au Chantier Davie alors que le constructeur naval de Lévis remettra les clés du *Armand-Imbeau II* à la STQ.

La construction de l'autre traversier, le *Jos-Deschênes II*, n'est pas encore terminée. Il devrait être livré à la fin du mois de septembre.

À l'origine, les deux bateaux passeurs devaient prendre la direction de Tadoussac et de Baie-Sainte-Catherine à l'automne 2015.

Et la facture pour tout ça devrait atteindre 324 millions \$ comme le révélait *Le Soleil* en avril dernier. En 2011, le gouvernement de l'époque estimait que ça allait coûter 125 millions \$.

324 M\$

Coût total pour la construction des deux navires passeurs

125 M\$

Estimation du coût des travaux par le gouvernement en 2011

En entrevue au *Soleil*, Spencer Fraser n'a pas voulu commenter l'aspect financier de la construction des deux traversiers se limitant à dire que le prix est «compétitif» à l'échelle mondiale.

UN PROJET COMPLEXE

Le directeur général de Federal Fleet Services, la compagnie sœur de Davie, a plutôt insisté sur la complexité du projet.

«Il s'agit de navires très sophistiqués. Il y a autant de spécificités dans ces deux traversiers que dans une frégate de la Marine royale canadienne!» illustre M. Fraser.

Il a tenu à rappeler que Davie est le premier chantier en Amérique du Nord à bâtir des traversiers propulsés par un système de carburation mixte utilisant le diesel et le gaz naturel liquéfié. **GILBERT LEDUC**

52 grammes d'héroïne saisis

Le Service de police de la Ville de Québec (SPVQ) a saisi 52 grammes d'héroïne et arrêté trois personnes, mercredi soir, dans le secteur de Val-Bélair. Une femme de 38 ans et deux hommes de 36 ans ont été appréhendés par le groupe tactique d'intervention (GTI) lors d'une interception en voiture. Les suspects connus du service de police sont actuellement détenus par le SPVQ. Les policiers ont procédé à l'arrestation, après une enquête menée depuis le printemps par la police de Québec et la police de Montréal. Selon la police, les suspects s'approvisionnaient à l'extérieur de la Capitale-Nationale, mais l'objectif était d'écouler l'héroïne sur le territoire de la Ville de Québec. Grâce à cette arrestation, les policiers estiment avoir évité des surdoses et des décès. Les suspects devraient éventuellement comparaître après analyse du dossier d'enquête par le Directeur des poursuites criminelles et pénales. La drogue saisie sera envoyée aux bureaux de Santé Canada pour analyse. **CÉLINE FABRIÈS**

Accurso remis en liberté

MONTRÉAL — L'ex-entrepreneur en construction Tony Accurso a obtenu une remise en liberté sous de multiples conditions en attendant une décision sur l'appel du verdict et de la peine prononcés contre lui. Dans une décision de neuf pages rendue jeudi, la juge Manon Savard, de la Cour d'appel, a en effet accueilli la demande de Tony Accurso d'en appeler de la peine de quatre ans de pénitencier imposée par le juge James Brunton le 5 juillet dernier. Tony Accurso doit déposer une caution personnelle de 50 000 \$ et son fils Jimmy doit également déposer une caution de 75 000 \$. **LA PRESSE CANADIENNE**

Cancer des ovaires et poudre de talc : J & J devra payer 4,7 G\$

ST. LOUIS — Une vingtaine de femmes soutenant que de l'amiante dans la poudre de talc de l'entreprise Johnson & Johnson (J & J) a été la cause de leur cancer des ovaires ont obtenu 4,7 milliards \$ en dommages, jeudi, en vertu d'une décision d'un jury. Les jurés ont accordé 550 millions en dommages compensateurs et plus de 4,1 milliards de dommages punitifs. Il s'agit de la première cause contre l'entreprise ayant comme élément central la présence alléguée d'amiante dans la poudre pour bébé. La cause des 22 plaignantes avait commencé le 4 juin devant le tribunal à St. Louis, dans le Missouri. L'entreprise a été poursuivie par plus de 9000 femmes alléguant que sa poudre de talc a contribué à leur cancer des ovaires. **AP**

PROLONGEMENT DE L'AUTOROUTE 40

Appel d'offres pour une nouvelle étude

CÉLINE FABRIÈS
cfabriès@lesoleil.com

Le gouvernement du Québec a annoncé, jeudi, le lancement d'un appel d'offres pour une étude sur l'éventuel prolongement de l'autoroute Félix-Leclerc (40). Une étude qui a déjà été menée en 2003 et qui préconisait de ne pas réaliser ce prolongement sur le corridor acquis par le ministère des Transports (MTQ), il y a 50 ans.

Cette étude concernera plus précisément l'évaluation du bien-fondé et des impacts de l'aménagement du corridor entre la route de Fossambault à Saint-Augustin-de-Desmaures et l'autoroute Henri-IV (73) à Québec. L'enquête des besoins devra considérer l'ensemble des composantes du territoire à l'étude (mobilité régionale, infrastructures routières, milieu bâti, milieu naturel, etc.) et leurs interrelations. L'entreprise retenue devra établir le portrait de la problématique actuelle et future en vue de juger de la nécessité d'intervenir pour l'aménagement de ce corridor.

Cette décision d'explorer à nouveau un éventuel prolongement de l'A40 est une perte de temps et d'argent pour les groupes environnementaux. «On sait que ça ferait qu'empirer les problèmes de circulation sur la Capitale [l'autoroute Félix-Leclerc]. Actuellement, ça congestionne entre Robert Bourassa et Beauport, presque en continu durant la journée. Le détour par Henri-IV de l'A40 jusqu'à la Capitale, ce n'est pas là qu'est le problème, c'est une fois qu'on est rendu sur la Capitale», explique le directeur général de Centre régional de l'environnement, Alexandre Turgeon.

UN BOULEVARD URBAIN?

Interrogé par *Le Soleil* en avril 2018, le ministre responsable de



Selon les plans originaux, l'autoroute 40 devait croiser l'autoroute Henri-IV pour se rendre jusqu'à Saint-Augustin-de-Desmaures, près de la sortie de la route de Fossambault. Les terrains de ce corridor sont la propriété du ministère des Transports depuis 1968. — IMAGE TIRÉE DE GOOGLE STREET VIEW

la Capitale-Nationale Sébastien Proulx avait mentionné qu'il «réfléchissait à voix haute» à la possibilité de transformer le corridor en boulevard urbain et son intention de reprendre à zéro l'étude de 2003. M. Proulx avait affirmé que l'engagement pris par son gouvernement lors de la campagne électorale partielle dans Louis-Hébert était bien réel. «Ce n'est pas un leurre, ce n'est pas un canular», avait-il assuré. Une hérésie pour Alexandre Turgeon, qui estime qu'un boulevard urbain ne réglerait pas non plus les problèmes de circulation.

De plus, le corridor est dans le bassin de la rivière Lorette,

rappelle M. Turgeon. «Il y a un an, le BAPE a fait un rapport sur les mesures qui visent à contrôler les inondations dans le secteur. Le rapport du BAPE a entre autres rappelé une étude de 1973 qui disait qu'il fallait arrêter d'imperméabiliser le bassin versant de la Lorette. Et une étude menée en 2013 par l'Organisme des Bassins Versants de la Capitale [OBV] démontre que même si le MTQ redonnait les terrains à L'Ancienne-Lorette, il ne faudrait pas les développer. Selon l'OBV, on a besoin de maintenir les milieux humides et naturels comme éponge de la rivière Lorette sinon on va aggraver les

problèmes d'inondation dans le secteur.»

UN PROJET QUI DATE DE 1968

En 1968, le MTQ avait planifié un tronçon d'un peu moins de 11 km entre Saint-Augustin et Québec. Le gouvernement avait procédé à des expropriations pour faire l'acquisition d'une bande de terre pour réaliser le projet.

En 2016, le maire de L'Ancienne-Lorette, Émile Loranger ne voulait rien savoir du prolongement de l'autoroute 40. Il demandait au MTQ d'abandonner ce projet et de lui céder les terrains pour d'éventuels projets immobiliers.

En 2017, des citoyens ont formé un comité citoyen contre le prolongement de l'autoroute Félix-Leclerc en réaction à une annonce du ministre responsable de la Capitale-Nationale, François Blais. Il avait expliqué que les travaux d'élargissement de l'autoroute Henri-IV permettraient toujours le prolongement éventuel de l'autoroute Félix-Leclerc jusqu'à l'autoroute 40. Plusieurs citoyens refusaient de voir leur ville coupée en deux par une nouvelle voie majeure de circulation, faisant disparaître au passage les boisés loretains.

Les résultats de la nouvelle étude seront connus en 2019.

Au-delà des simples dollars

Trudeau réitère son engagement à hausser les dépenses militaires et la contribution aux missions de l'OTAN

TERESA WRIGHT
La Presse canadienne

BRUXELLES — Donald Trump s'est vanté, jeudi, d'avoir convaincu ses partenaires de l'OTAN de respecter l'objectif de dépenses militaires de 2,0 % du PIB, mais Justin Trudeau a précisé que le Canada avait simplement rappelé l'engagement connu de son gouvernement d'accroître les dépenses militaires canadiennes de 70 % au cours des 10 prochaines années.

Lors d'un point de presse tenu à l'issue du sommet de l'Organisation du traité de l'Atlantique Nord (OTAN) à Bruxelles, jeudi, le premier ministre canadien a été interrogé sur les déclarations du président américain, qui laissaient croire que les alliés avaient consenti à hausser encore davantage leurs dépenses militaires — et de le faire à un rythme accéléré.

M. Trudeau a répété que le Canada, dont le plan d'augmentation des dépenses militaires vise une cible de 1,4 % du produit intérieur brut (PIB), a promis de renverser le déclin de ses dépenses militaires et de «tendre vers» l'objectif de 2,0 % du PIB, convenu il y a quatre ans par les partenaires de l'OTAN. Mais il n'a pas fixé d'échéancier pour l'atteinte de cet objectif.

Le premier ministre avait déjà renouvelé son engagement envers l'Alliance atlantique en annonçant, plus tôt cette semaine, la participation du Canada dans une nouvelle mission de formation militaire en Irak, tout en maintenant la présence militaire canadienne en Lettonie. Il a rappelé jeudi

l'engagement pris en juin par son gouvernement, dans la nouvelle Politique de défense du Canada, «d'investir 70 % de plus sur les 10 prochaines années».

«Dans [la déclaration commune des pays de l'OTAN, mercredi], on s'est engagés à remplir nos responsabilités par rapport à l'accord du pays de Galles signé en 2014, a expliqué le premier ministre. Nous nous réengageons envers les engagements qu'on a fait de travailler vers 2,0 %.

«C'est important parce qu'on était dans un contexte, en 2014, où les pays de l'OTAN avaient réduit leurs dépenses en matière de défense — y compris le Canada, qui avait coupé dans ses dépenses en défense sous l'ancien gouvernement conservateur.»

PLUTÔT 1,4 %

Si l'on tient compte de cet engagement d'investir 70 % de plus sur 10 ans, les prévisions de dépenses en matière de défense au Canada ne devraient toutefois représenter que 1,4 % du PIB, ce qui est loin de l'objectif du pays de Galles.

Personne ne s'attendait à ce que le Canada accepte l'échéancier fortement suggéré par M. Trump pour atteindre la cible de 2,0 %. Avant même le sommet, M. Trudeau, qui était déjà au courant de la nouvelle mission de formation en Irak et du prolongement jusqu'en 2023 de la participation du Canada en Lettonie, visait essentiellement à démontrer la contribution canadienne au-delà des simples dollars.

En visitant mardi les troupes canadiennes à la base militaire d'Adazi, près de Riga, la capitale de la Lettonie, M. Trudeau a réitéré la



Le premier ministre canadien, Justin Trudeau, a réaffirmé l'engagement pris en juin par son gouvernement d'investir 70 % de plus en défense sur les 10 prochaines années. — PHOTO AP, OLIVIER MATTHYS

rhétorique d'Ottawa : il est toujours possible de mettre plus d'argent dans la défense, mais il faut aussi tenir compte des gestes concrets posés par les différents partenaires de l'OTAN.

«En fin de compte, les paramètres les plus importants sont toujours les suivants : est-ce que les pays renforcent les capacités dont l'OTAN a besoin? Sommes-nous en mesure de fournir différentes ressources et de démontrer le type d'engagement envers l'Alliance qui doit toujours être là?» Or, à ce niveau, «le Canada peut être

extrêmement fier», avait estimé M. Trudeau.

TRUMP S'ATTRIBUE LE CRÉDIT

Après la session d'urgence de jeudi des membres de l'OTAN, M. Trump a déclaré que l'alliance militaire était «très unifiée, très forte, pas de problème». Le président américain soutient qu'il a réussi à faire en sorte que les membres de l'OTAN consacrent une plus grande partie de leur budget à la défense, et à un rythme plus rapide que prévu.

Il a soutenu que l'Alliance atlantique était «plus coordonnée» et qu'il

y avait un «meilleur état d'esprit au sein de l'OTAN». Des commentaires surprenants de la part de M. Trump, qui a longtemps laissé paraître son mépris pour l'alliance militaire créée en 1949, au début de la guerre froide — il avait même menacé de retirer les États-Unis de l'OTAN, à cause de son financement asymétrique.

Le président américain s'est attribué le crédit des «progrès» sur la question du financement de l'OTAN. Le secrétaire général Jens Stoltenberg «nous a attribué tout le crédit — c'est-à-dire à moi, je suppose, dans ce cas-ci. Tout le crédit.»

**GRANDE VENTE
TOUR DE FRANCE**
DU 7 AU 29 JUILLET 2018

15% À 40%
DE RABAIS SUR LES VÉLOS EN INVENTAIRE

COLNAGO ROCKY MOUNTAIN SCOTT LOOK ORBEA devinci PINARELLO KUOTA

PERFORMANCE
— 1989 —
BÉGIN
VÉLO · SKI · COURSE

3688, DE L'HÉTRIÈRE, QUÉBEC
418 877-4018

MEURTRE DE SA CONJOINTE ENCEINTE

Au moins 12 ans de prison pour Alexandre Gendron

LOUIS-SAMUEL PERRON
La Presse

MONTREAL — Cheryl Bau-Tremblay était enceinte de plus de quatre mois à sa mort. Elle s'apprêtait à quitter son conjoint alcoolique, une semaine après un appel au 9-1-1. Malgré tout, sa mort par étranglement est «au bas de l'échelle de gravité» des meurtres, conclut le juge. Alexandre Gendron a été condamné jeudi à la prison à vie sans possibilité de libération conditionnelle avant 12 ans.

«Les conjoints ont droit de mettre fin à une relation sans craindre pour leur sécurité et leur paix d'esprit. Ils devraient craindre encore moins pour leur vie et celle de leur bébé à naître. La grossesse de M^{me} Bau-Tremblay aurait dû freiner M. Gendron dans ses intentions. Il s'agit là également d'un

important facteur aggravant», soutient le juge.

Le juge Daniel Royer soulève d'autres facteurs aggravants dans sa décision : la dissimulation pendant des jours du corps de la jeune femme en dessous du lit, le nettoyage des murs et ses mensonges aux policiers pendant l'enquête sur la disparition.

Néanmoins, le juge a entériné jeudi cette suggestion commune de la Couronne et de la défense, comme elle se situe dans la fourchette de 12 à 13 ans de période d'inadmissibilité à la libération conditionnelle généralement imposée pour les meurtres non prémédités commis dans un contexte conjugal. Notons toutefois qu'il n'existe qu'une seule cause impliquant une femme enceinte dans la jurisprudence.

Les regrets en demi-teinte de l'accusé envers la famille de Cheryl Bau-Tremblay ont été également

relevés par le juge dans sa décision. «M. Gendron continue cependant de s'apitoyer sur son sort et de repousser la faute en partie sur le comportement de Cheryl Bau-Tremblay», fait valoir le juge.

«BON» PRONOSTIC DE RÉINSERTION SOCIALE

Selon le tribunal, le pronostic de réinsertion sociale d'Alexandre Gendron «semble bon». Ainsi, il n'est pas nécessaire de l'isoler de la société pour une «très longue période». Notons que l'homme de 38 ans a des antécédents en matière de voies de fait, de conduite en état d'ébriété, de vol de voiture et de menaces.

Cheryl Bau-Tremblay avait lancé un ultimatum à son conjoint alcoolique en juillet 2015 pour qu'il cesse sa consommation. Alexandre Gendron pouvait boire jusqu'à deux caisses de 24 bières par jour. Il se levait même la nuit



Cheryl Bau-Tremblay a été tuée en août 2015, alors qu'elle était enceinte de plus de quatre mois. — PHOTO TIRÉE DE FACEBOOK

pour avaler de l'alcool. Après l'intervention des policiers dans leur maison de Beloeil quelques jours avant le meurtre, Cheryl Bau-Tremblay s'était réfugiée chez sa sœur.

Une semaine plus tard, elle avait prévenu son conjoint qu'elle

ne souhaitait pas sa présence à son retour. C'est ce jour-là, le 1^{er} août 2015 qu'Alexandre Gendron l'a tuée en l'étranglant. Sa version des faits a été jugée «invraisemblable» par le jury. Il affirmait l'avoir étranglé accidentellement en voulant se protéger.

BESOIN D'IDÉES POUR VOTRE LOOK D'ÉTÉ?

COMMENCEZ PAR **MONPANIER.CA!**



MON PANIER.CA
DES MARCHANDS D'ICI

Action collective refusée contre la SAQ



ISABELLE MATHIEU
imathieu@lesoleil.com

Un amateur de vin qui voulait poursuivre la Société des alcools du Québec (SAQ) pour des bouteilles trop chères et des étiquettes trompeuses se retrouve le bec à l'eau.

La juge Nicole Tremblay de la Cour supérieure vient de rejeter la demande d'autorisation en recours collectif de Guillaume Bourdeau, un résident de Québec.

Le client soutenait que la SAQ achète des litres de vin en vrac pour moins de 1 \$ l'unité et les revend 13 fois plus cher, malgré la qualité inférieure du produit, dit-il.

Le consommateur avait ciblé 34 bouteilles vendues à la SAQ,

notamment le Syrah RH Philips et le Pinot noir Lulu B.

Dans sa requête, Guillaume Bourdeau se plaignait aussi des étiquettes posées sur ces bouteilles qui ne permettent pas de savoir réellement où le produit a été embouteillé.

L'amateur de vin demandait le remboursement pour les clients des sommes excessives perçues par la SAQ lors de la vente de ces milliers de bouteilles ainsi qu'un dédommagement pour les fausses représentations de la société d'État.

AUCUNE PREUVE

Dans sa décision, la juge Tremblay constate plusieurs fausses prémisses dans la requête du client.

Premièrement, la SAQ n'embouteille plus de vin depuis 2009 et ne peut donc faire aucune manipulation ou ajout au produit comme le prétendait le client.

La SAQ n'achète plus de vrac et se contente d'acquérir les bouteilles de vin chez des embouteilleurs.

La Cour reproche au requérant de n'avoir fait aucune démarche pour connaître la réelle marge bénéficiaire de la SAQ pour les vins embouteillés au Québec. Le client s'est contenté d'évoquer un article de journal.

«Afin d'accueillir la demande, il faudrait apporter une preuve que le prix s'avère nettement disproportionné par rapport à son prix de détail dans d'autres marchés non ouverts à la concurrence», écrit la juge Nicole Tremblay. «Aucune preuve, même superficielle, n'apparaît quant à la marge bénéficiaire de la SAQ sur ces produits.»

Les opinions personnelles du client et ses impressions «ne tiennent pas la route» pour permettre l'introduction du recours», ajoute la juge.

ÉTIQUETAGE CONFORME

Par rapport aux récriminations sur l'étiquetage, la Cour supérieure rappelle que le lieu d'embouteillage ne fait pas partie des inscriptions obligatoires sur



La Cour supérieure a notamment reproché au demandeur de ne pas avoir fait de démarches afin de connaître la réelle marge bénéficiaire de la SAQ pour les vins embouteillés au Québec. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

l'étiquette des vins embouteillés au Québec.

Selon la réglementation en vigueur, l'étiquette doit révéler, outre le nom du vin, la classe, l'origine, le cépage, le pourcentage d'alcool et le volume net. Sur les vins

visés par la requête, la présence de sulfites était mentionnée.

Cette requête était la troisième tentative d'un cabinet d'avocats de Québec d'intenter un recours contre la SAQ. Tous les recours ont été rejetés à l'étape de l'autorisation.

SOLDE
D'ÉTÉ —
50%

12 — 17 JUILLET
JUSQU'À 50% DE RABAIS

QUÉBEC

1215 BOUL. CHAREST OUEST
QUÉBEC (QUÉBEC) G1N 2C9
418 627 1001

JARDIN
DEVILLE.COM

TORONTO · MONTRÉAL
BROSSARD · MIRABEL · FLORIDE

JARDIN DE
VILLE
1956

La promesse sur la fin des stages non rémunérés repoussée à 2019

OTTAWA — Les libéraux de Justin Trudeau ne respecteront pas leur promesse de mettre fin aux stages non rémunérés avant l'année prochaine — près de quatre ans après que l'enjeu ait été mis une première fois à l'ordre du jour du gouvernement fédéral.

Dans le budget 2017, les libéraux promettaient d'éliminer les stages non rémunérés dans les environnements de travail à réglementation fédérale, avec la seule exception pour les placements d'étudiants dans le cadre d'un programme scolaire.

Les stagiaires seraient traités comme les employés réguliers, avec les mêmes heures de travail et les mêmes règles de santé et sécurité.

Les responsables affirment désormais qu'il faudra attendre à l'automne 2019 — coïncidant avec les prochaines élections fédérales — lorsqu'Ottawa dévoilera la dernière série de réglementations et le moment de l'entrée en vigueur des nouvelles règles.

Le Cabinet aura le dernier mot sur le moment de la mise en vigueur des nouvelles règles.

Le président du Congrès du travail du Canada, Hassan Yussuff, s'est demandé pourquoi les libéraux n'ont pas encore mis en place les réglementations sur les stages non rémunérés, disant qu'ils avaient pourtant «agi immédiatement après leur élection sur cet enjeu».

Depuis leur élection, les libéraux ont fait valoir des dépenses visant à créer plus d'emplois pour les jeunes — notamment la multiplication par deux du financement pour le programme d'emplois d'été, et de

l'argent dans des stages et des mentorats —, espérant respecter les promesses de campagne leur ayant valu le soutien de bon nombre de jeunes électeurs.

La porte-parole du Nouveau Parti démocratique en matière d'emploi, Niki Ashton, a accusé les libéraux de ne pas joindre les actes à la parole sur un enjeu crucial pour les jeunes Canadiens.

«Il n'y a pas d'excuse pour ne pas avoir fait ce changement plus tôt», a-t-elle soutenu.

LA PRESSE CANADIENNE

INONDATIONS DU PRINTEMPS 2017

Québec attend jusqu'à 245 M\$ d'Ottawa

PIERRE-ANDRÉ NORMANDIN

La Presse

MONTREAL — Québec s'attend à recevoir jusqu'à 245 millions \$ d'Ottawa à la suite des inondations du printemps 2017, a appris *La Presse*. En raison de l'ampleur des dommages, le gouvernement fédéral a accepté de couvrir une partie des 376,6 millions \$ que la catastrophe pourrait coûter à la province.

En août 2017, le ministre de la Sécurité publique du Québec, Martin Coiteux, écrivait à son homologue fédéral, Ralph Goodale, au sujet des inondations survenues au printemps. Il lui soulignait que la catastrophe risquait de coûter cher à la province. À l'époque, son ministère évaluait à un peu plus de 400 millions \$ la facture, estimation qui a été révisée à la baisse depuis.

Un an après les crues historiques, Ralph Goodale a répondu positivement à la demande du Québec, révèle une lettre obtenue par *La Presse* en vertu de la Loi sur l'accès à l'information. Le ministre Goodale indiquait qu'Ottawa avait déclaré les inondations printanières «comme un sujet de préoccupation pour le gouvernement fédéral et a décidé d'autoriser une aide financière pour cet événement». Le décret fédéral couvre les coûts liés aux inondations survenues entre le 5 avril et le 2 juin 2017.

La réponse positive était également accompagnée d'un chèque. Ottawa a accepté de faire un versement anticipé de 125 millions \$. «Cette aide contribuera au paiement des coûts d'intervention et de récupération, y compris les coûts de reconstruction admissibles dans les communautés touchées», a indiqué Karine Martel, porte-parole de Sécurité publique Canada.

PARTAGE DE COÛTS

Québec s'attend toutefois à ce que l'aide fédérale soit plus importante encore. Sur les



Le gouvernement fédéral s'est engagé à couvrir une partie des frais qu'ont engendrés les crues historiques du printemps 2017, dont les dommages s'élevaient à une valeur estimée de 376,6 millions \$. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

376,6 millions \$ qu'auraient coûté les inondations, le ministère de la Sécurité publique du Québec évalue qu'environ 329 millions \$ seraient admissibles aux Accords d'aide financière en cas de catastrophe, un programme fédéral-provincial qui prévoit le partage des coûts pour ce genre d'événement.

En vertu des règles en vigueur en 2017, Ottawa pourrait ainsi éponger jusqu'aux trois quarts de ce montant, ce qui porterait à 245 millions \$ l'aide fédérale, selon Denis Landry, directeur du rétablissement du ministère de la Sécurité publique.

On risque toutefois d'attendre encore longtemps avant de connaître le montant final, les provinces ayant cinq ans pour demander le versement final. Alors qu'il évalue que les inondations coûteront 376,6 millions \$, le Québec n'a dépensé que 227,2 millions \$, précise Denis Landry.

Certains ministères doivent encore réaliser des travaux correctifs, comme Transports Québec qui n'a pas encore terminé toutes les réparations jugées nécessaires à la suite des inondations.

L'indemnisation des sinistrés, qui pourrait frôler les 300 millions \$, n'est pas encore terminée, une partie d'entre eux n'ayant pas fini leurs travaux de reconstruction. En fait, seulement 38 % des 6157 réclamations reçues à la suite des inondations sont closes. Reste que le gros des sommes a déjà été distribué, 91 % des demandeurs ayant reçu entre 75 % et 90 % du montant réclamé.

Ces délais pour obtenir l'aide fédérale ne sont pas anormaux, assure M. Landry. D'ailleurs, c'est seulement en mars dernier

qu'Ottawa a envoyé un chèque de 99 millions \$ à l'Ontario pour couvrir le coût des dommages d'une tempête de verglas survenue en décembre 2013.

Ce n'est également pas la première fois que le Québec fait appel à ce programme. Des montants ont été réclamés en 2011 et en 2014 à la suite d'inondations. Cette aide attendue de 245 millions \$ serait toutefois la plus importante versée par le fédéral à la province depuis les inondations au Saguenay en 1996. **AVEC WILLIAM LECLERC**

«Ce ne sont pas tous les CHSLD qui sont maltraitants»

L'Association des établissements privés conventionnés tient à clarifier certains faits

MARTIN LEBLANC
La Presse canadienne

MONTREAL — La maltraitance n'est pas généralisée au sein des Centres d'hébergement de soins de longue durée (CHSLD), clame la directrice générale de l'Association des établissements privés conventionnés (AEPIC), Annick Lavoie.

«Ce ne sont pas tous les CHSLD qui sont maltraitants, et ce ne sont surtout pas tous les employés et les bénévoles des CHSLD du réseau de la santé qui sont maltraitants, a-t-elle précisé. On trouve ça insultant pour nos employés.»

M^{me} Lavoie a tenu à clarifier certains faits, jeudi, deux jours après

le dépôt d'une demande d'action collective contre les CHSLD par le Conseil pour la protection des malades. L'action vise à obtenir des dommages pour toutes les personnes qui ont résidé, ou qui résident encore, dans un CHSLD et «qui ont vécu la dégradation des soins et des services, et la maltraitance ces dernières années», selon leur président M^e Paul Brunet.

Le Conseil pour la protection des malades allègue que les coupes dans le réseau de la santé depuis 2015 ont mené à une détérioration des soins et des services offerts aux patients dans ces établissements. L'organisation croit que des milliers de personnes parmi les 37 000 résidents de CHSLD privés et publics

ont subi «des conditions indignes et abjectes».

CULTURE DE BIENTRAITANCE

La directrice générale de l'AEPIC avoue que la maltraitance existe dans le réseau de la santé. Par contre, selon Annick Lavoie, il faut développer une culture de bienveillance.

«[Ce sont] des petits gestes qui la composent. C'est quotidien. Il faut changer sa façon de voir les choses. Il faut changer sa façon d'agir. C'est le seul moyen de contrer la maltraitance», a-t-elle ajouté.

L'Association des établissements privés conventionnés regroupe 30 propriétaires-gestionnaires qui dirigent 59 installations disant offrir un milieu de vie, un milieu de soins et un milieu de fin de vie de qualité supérieure à une clientèle en grande perte d'autonomie. Ils répondent collectivement à près de 7000 résidents.

Au total, plus de 400 CHSLD sont subventionnés par le gouvernement provincial.



L'Association des établissements privés conventionnés croit que le Québec aurait avantage à s'inspirer de leur modèle d'affaires pour offrir de meilleurs niveaux de vie. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

M^{me} Lavoie est d'avis que le Québec aurait avantage à s'inspirer de leur modèle d'affaires pour offrir de meilleurs milieux de vie. «On ne sait pas pourquoi on ne fait pas de ce modèle, LE modèle. Il est expliqué par plein de gens. Il est nommé par des économistes comme étant LE modèle performant. Peut-être qu'un jour, il sera utilisé à la grandeur du

Québec, ce qui ser[ait] grandement avantageux pour la population.»

Les établissements privés conventionnés sont subventionnés par l'État, mais gérés par des familles ou des communautés religieuses, donc du secteur privé. Le coût pour y vivre est le même que dans le secteur public. Leur porte d'entrée est le CLSC.



**DOMAINE
DE SILLERY**
CONDOMINIUMS

... ∞ ...

LE PAVILLON DU DOMAINE DE SILLERY
LA NOUVELLE AILE CONTEMPORAINE

CCM2
ARCHITECTES

NORPLEX
Le site d'abord

DÉCOUVREZ LE PROJET DÈS MAINTENANT
DOMAINEDESILLERY.COM
418-552-5552

BUREAU DES VENTES
1505 av. de l'Assomption, Sillery
du samedi au jeudi de 12h à 16h

Réprimande pour le juge Bradley

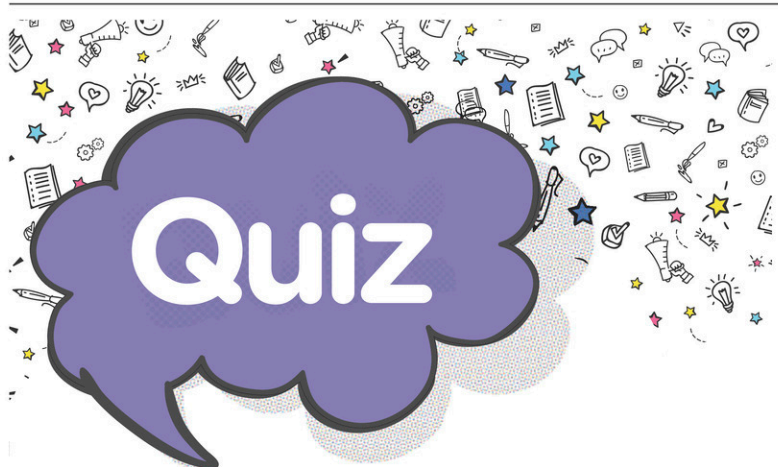
Le juge Peter R. Bradley de la Cour du Québec, qui risquait la destitution pour avoir refusé d'entendre une chicane de clôture, s'en tire avec une réprimande, sa deuxième en carrière. La Cour d'appel, qui a eu à trancher, estime au final que le juge Bradley «a indûment fait pression sur les parties afin qu'elles règlent leur différend et il a, sans motif valable, reporté une audience qu'il aurait dû présider le jour même». Il a aussi enfreint son devoir de courtoisie par ses propos brusques. Un seul des quatre juges estimait que

le juge Bradley devrait être destitué par la ministre de la Justice. La Cour d'appel en profite pour rappeler que le rôle et la façon de faire d'un juge siégeant à la division des petites créances, comme le juge Bradley, jouent sur la confiance que peuvent nourrir les citoyens envers l'administration de la justice. «Le justiciable qui se présente à la Cour des petites créances a confiance en l'occasion qui lui est donnée de faire valoir ses droits. Il importe qu'il soit reçu et traité avec dignité et respect», écrivent les juges. Peter R. Bradley a prévu prendre sa retraite à l'automne, ayant atteint l'âge obligatoire de la retraite, soit 70 ans.

ISABELLE MATHIEU



Plus de 60 000 touristes par an partent du quai de Percé vers l'île Bonaventure et 195 000 visiteurs foulent son béton pour aller admirer le rocher Percé ou pêcher à la ligne. — PHOTO COLLABORATION SPÉCIALE GENEVIÈVE GÉLINAS



leSoleil

TESTEZ VOS CONNAISSANCES,
VOUS POURRIEZ GAGNER UN VOYAGE AU

PORTUGAL!

Rencontrez l'équipe Le Soleil au
Festival d'été de Québec et répondez
à notre quiz de 5 questions.

Chaque jour, un gagnant d'une
carte-cadeau surprise de 100\$

RENDEZ-VOUS AU
Festival d'été de Québec
tous les jours de 17h à 20h
sur la Grande Allée.

Tous les détails sur concours.lesoleil.com. Tirage du grand prix le 7 septembre 2018.

Un nouveau quai à Percé d'ici 2020



GENEVIÈVE GÉLINAS
Collaboration spéciale

PERCÉ — Le quai de Percé sera reconstruit et transféré au gouvernement du Québec, confirme Ottawa, son propriétaire actuel. L'inquiétude subsiste sur la taille et le modèle du futur quai. Les excursionnistes et les pêcheurs craignent que Pêches et Océans Canada leur refile un quai plus court et moins sécuritaire.

La ministre du Revenu national et députée libérale de Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine, Diane Lebouthillier, a annoncé jeudi à Percé que le transfert du quai à la province sera complété au plus tard le 31 mars 2020.

Le quai a atteint la fin de sa vie utile. De ses 180 mètres, 85 sont clôturés pour des raisons de sécurité et un seul débarcadère sur trois est accessible. Un mauvais état qui fait tache dans le paysage alors que

Percé vient de rebâtir sa promenade et de réaménager son littoral au coût de 20 millions \$.

Pêches et Océans Canada veut se débarrasser du quai. Québec s'est porté volontaire pour le reprendre, à condition qu'il soit d'abord rénové.

La ministre Lebouthillier a refusé de préciser le montant prévu et l'allure du nouveau quai. «Il y a des rencontres avec la communauté. On a des gens des pêches, des bateliers, de la Ville [...]. Il y a eu une première consultation et il va y en avoir d'autres.»

INSATISFACTION

Le propriétaire des Croisières Julien Cloutier est sorti insatisfait de cette consultation, tenue le 28 juin. Il décrit un projet d'enrochement sur 20 mètres avec un trottoir de bois et 56 mètres de quais flottants. «C'est impossible. On est en pleine mer et on a 10 bateaux juste à nous autres [les deux entreprises d'excursion]», lance Julien Cloutier.

L'enrochement «va briser notre décor», juge-t-il. M. Cloutier se demande aussi où il casera ses dizaines de passagers

«sur un trottoir de 46 pouces [1,20 mètre]».

Les pêcheurs de homard ont besoin du quai de Percé comme refuge par gros temps. Le vieux quai ne joue plus ce rôle : «Il n'est pas sécuritaire, il est désuet. On n'a pas de protection», estime Steeve Lelièvre, qui a brisé deux fois son homardier ce printemps en allant s'amarrer au quai voisin de L'Anse-à-Beaufils.

Selon les pêcheurs, le modèle proposé est trop petit pour les 11 homardiers susceptibles de s'y réfugier.

«C'était une première consultation. On va la bonifier», a réagi la ministre Lebouthillier. Plus tôt, elle avait décrit la réfection du quai comme «un projet majeur de restauration [...] qui améliore l'offre d'amarrage et la sécurité des utilisateurs».

Le député indépendant de Gaspé, Gaétan Lelièvre, a qualifié l'annonce d'Ottawa de «plutôt opportuniste et embryonnaire». Il exige un accord officiel entre Ottawa et Québec avant les élections provinciales du 1^{er} octobre, qui inclurait le montant réservé et le concept du quai.

ATTENTE AUX URGENCES L'IEDM suggère le recours au privé

La Presse canadienne

MONTREAL — L'Institut économique de Montréal (IEDM) affirme que contrairement à ce qui a été affirmé cette année, le temps d'attente a augmenté dans les salles d'urgence du Québec en 2017-2018 comparativement à l'année précédente.

L'organisme reconnaît que pour 2017-2018, la durée moyenne de séjour dans l'ensemble des urgences du Québec était de 7,3 heures, contre 7,8 heures l'année précédente. Pour les patients sur civière, l'attente a chuté de 15,6 à 13,7 heures.

Cependant, l'IEDM signale que la durée médiane du séjour est passée de 9,5 à 9,2 heures l'an dernier pour les patients sur civière, et que pour l'ensemble des patients, la durée médiane de séjour a augmenté, de 4,4 à 4,5 heures.

L'Institut affirme que le calcul de la durée médiane est plus représentatif de la situation vécue par les patients que la durée moyenne. Patrick Déry, analyste en politiques publiques à l'IEDM, précise que si l'attente à l'urgence a baissé cette année, c'est essentiellement parce qu'on la mesure de la mauvaise façon.

CONCURRENCE

M. Déry estime que la solution à l'attente passe par la concurrence. Le passage au financement à l'activité, attendu prochainement, est un premier pas dans la bonne direction, selon lui.

Un second pas, tout aussi important, serait de confier la gestion d'un certain nombre d'hôpitaux au secteur privé, sous la forme possible d'un projet-pilote.

Selon Patrick Déry, l'objectif est de faire appel à la capacité d'innovation et à souplesse du secteur privé, tout en maintenant le financement universel tel que nous le connaissons.

L'analyste signale qu'à peu près tous les pays développés ont recours à la contribution du secteur privé et que leur attente aux urgences est inférieure à celle du Québec. Il cite l'exemple de l'Allemagne, affirmant qu'à peine 1 % des patients passent plus de cinq heures aux urgences alors qu'au Québec, 5,6 % y poireautent pendant plus de 24 heures.



Le nouveau complexe sportif de l'Académie Saint-Louis, d'une superficie de plus de 2500 m², sera à la disposition des élèves athlètes de l'établissement scolaire ainsi qu'aux membres de la communauté avoisinante. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

ACADÉMIE SAINT-LOUIS

Un complexe sportif de 12,5 M\$

CÉLINE FABRIÈS
cfabries@lesoleil.com

L'Académie Saint-Louis se dote d'un complexe sportif de 12,5 millions \$, dont l'inauguration est prévue en septembre 2020. Pour cette nouvelle construction qui servira à la fois aux élèves de l'école et aux citoyens de Québec, le gouvernement du Québec attribue une aide financière de 4 millions \$ et la Ville de Québec, 2 millions \$.

Le ministre responsable de la Capitale-Nationale, Sébastien Proulx et le député de Vanier-Les Rivières, Patrick Huot, en ont fait l'annonce jeudi, sur le terrain de soccer de l'Académie Saint-Louis, dans le cadre

d'une aide financière gouvernementale de 158 millions \$ pour la réalisation de 231 projets d'infrastructures sportives et récréatives au Québec.

Le complexe sportif multifonctionnel, d'une superficie de plus de 2500 m² servira aux élèves athlètes de l'Académie Saint-Louis, qui accueille des élèves du préscolaire, du primaire et du secondaire, et à toute la communauté, en dehors des heures d'école la semaine et la fin de semaine.

«Un projet gagnant-gagnant, qui répond à un besoin dans l'arrondissement des Rivières avec l'augmentation de la population», a souligné Patrick Huot.

Le complexe comprendra un gymnase triple, des estrades de 250 personnes, un atrium ainsi que des

salles de réception, de formation et de réunion. Des événements sportifs nationaux et internationaux pourront également s'y tenir.

Afin de compléter le financement, l'Académie Saint-Louis lancera une campagne de financement cet automne. La construction devrait commencer en 2019.

FAIRE BOUGER LES QUÉBÉCOIS

Cette annonce intervient alors que les objectifs pour faire bouger les Québécois ont du mal à être atteints. Le gouvernement cherche donc à doter le Québec d'infrastructures sportives et récréatives qui sont parfois déficientes pour inciter les gens à pratiquer un sport.

«On veut amener au moins 60 % des gens à bouger. On veut une

Investissements dans la région

- Réfection des terrains de tennis à Saint-Catherine-de-la-Jacques-Cartier : 65 122 \$
- Construction de vestiaires sportifs extérieurs au Patro Laval inc. : 132 037 \$
- Réaménagement du terrain de tennis Saint-André : 346 224 \$
- Rénovation de l'aréna du PEPS de l'Université Laval : 534 967 \$
- Aménagement du parc de la Chaudière et de son pavillon de services : 776 805 \$
- Construction d'un complexe sportif à l'Académie Saint-Louis : 4 millions \$



Notre vidéo sur lesoleil.com et dans notre application

HO ! MON DOS

J'ai des douleurs partout

Vous avez trop demandé à votre organisme. Vos muscles ne sont pas des machines douées de force perpétuelle, vous le savez bien et vous l'oubliez souvent. Bon ! Vous n'avez pas un masseur expérimenté à portée de main, mais vous avez la crème Thermo-Gel, une crème exceptionnelle, toujours à votre service.

UNE COMPOSITION EXCLUSIVE :

- ARNICA MONTANA BIOLOGIQUE** (produit vedette de Thermo-Gel)
Utilisée traditionnellement en phytothérapie pour aider à soulager la douleur et/ou l'inflammation des muscles et des articulations (e.g. les entorses, les ecchymoses, la douleur articulaire).
- CAPSICUM ANNUUM**
Utilisé traditionnellement en phytothérapie pour aider à contribuer au maintien de la circulation périphérique.
- HUILE D'ÉMEU**
Thermo-Gel possède une base à l'huile d'émeu riche en bons acides gras, qui procure un bien-être bien connu pour les articulations.

*THERMO-GEL est utilisé pour soulager temporairement les douleurs articulaires. THERMO-GEL est un produit de santé naturel homologué : licence NPN 80007812. *Ces allégations font partie intégrante de la licence.

Achetez un tube Thermo-Gel et recevez le deuxième GRATUITEMENT !

En vigueur du 13 au 19 juillet 2018. Jusqu'à épuisement des stocks.

bioactif.quebec

LIGNES OUVERTES : Samedi de 8 h à 10 h

Santé en direct sur radio V.M.

Espace Santé Beauté
Johanne Verdon
2750, chemin Ste-Foy,
bur. 109, Sainte-Foy
418 656-1266

L'Alvéol
104, route du Président-Kennedy
#100, Lévis Commandes postales
1 877 833-5933
Fermé dimanche et lundi

Naturo-Santé
8585, boulevard Lacroix,
Saint-Georges
418 228-9735

LOTO QUÉBEC

RÉSULTATS DU : MERCREDI 11 JUILLET 2018

649 + 50 X 2 000 \$ GARANTI

Consultez les résultats des **super mercredis** du Lotto 6/49 à loto-quebec.com, avec l'application mobile ou chez votre détaillant.

49 09 10 28 30 36 43 **40** compl.

Extra 9009546

TOUT-ORNIEN

01 02 03 05 06 07
08 13 15 19 20 22

Quotidienne

2 94 3 262 4 0243

Powerball

2 2 4 8 9

banco turbo x 2

03 07 09 14 15
16 17 20 29 35
38 39 44 46 49
50 51 56 58 62

Lotto-D

2 5 5 5 5 4 6 1

TripleX

05 16
21 32 39

Astro

Jour - Mois - Année - Signe
08 JUILLET 01 BALANCE

Lotto MAX

Ce soir, 60 MILLIONS \$
+ 22 LOTS DE 1 MILLION \$ (approx.)

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

le monde

Le début du voyage de Donald Trump au Royaume-Uni a commencé de façon abrupte, alors que des manifestants se sont massés devant Winfield House, où le président américain passera sa première nuit dans l'ancien empire colonisateur.

— PHOTO AFP, TOLGA AKMEN



TRUMP AU ROYAUME-UNI

Aussitôt arrivé aussitôt conspué

Agence France-Presse

LONDRES — Donald Trump est arrivé jeudi au Royaume-Uni, accueilli par les huées de manifestants opposés à sa venue, et a déjà mis les pieds dans le plat en critiquant Theresa May au sujet du Brexit.

Interrogé à Bruxelles à l'issue d'un sommet de l'OTAN, le président américain a dit douter que les propositions de la première ministre britannique sur la future relation commerciale avec l'UE, exposées jeudi, correspondent au vote des Britanniques en faveur d'un départ de l'UE. «Je ne sais pas si c'est ce pour quoi ils ont voté. Les gens ont voté pour rompre» les liens avec l'UE, a commenté le président américain. Theresa May a répliqué en disant que les propositions du gouvernement «répondent au vote des Britanniques».

La visite de Donald Trump va porter en particulier sur les liens commerciaux avec Londres, qui souhaite ardemment signer un accord de libre-échange avec Washington après le Brexit prévu fin mars 2019.

Évoquant une «relation spéciale avec les États-Unis», malgré une série d'accrocs depuis l'arrivée au pouvoir du milliardaire, M^{me} May compte «entamer des discussions» sur la manière de façonner «un partenariat commercial renforcé, ambitieux et durable».

L'ambassadeur des États-Unis au Royaume-Uni, Woody Johnson, a assuré que M. Trump voulait «conclure un accord bilatéral», et «vite».

Mais Nigel Farage, fervent partisan de la sortie du Royaume-Uni de l'UE, a prédit qu'il y aurait un «vrai clash» au sujet du Brexit, devant des parlementaires britanniques lors d'un rassemblement pro-Trump.

Une autre manifestation, cette fois hostile au président américain, a rassemblé quelques centaines de personnes dans la soirée devant Winfield House, résidence de l'ambassadeur des États-Unis dans Regent's Park, à Londres, où Donald Trump passera sa première nuit au Royaume-Uni.

Pendant plus d'une heure de demie, les manifestants ont fait le maximum de bruit possible pour dénoncer les politiques de M. Trump

en matière migratoire, climatique ou d'armement, équipés de casseroles, sifflets, mégaphones ou crécelles.

«Combien d'enfants as-tu mis en cage aujourd'hui?» ont-ils crié, en référence aux enfants retenus par les autorités américaines après être arrivés illégalement aux États-Unis.

Ils ont hué à pleins poumons quand un hélicoptère a emmené le président américain vers Blenheim, imposante résidence de campagne près d'Oxford, où il participe à un dîner avec M^{me} May et des représentants du monde économique.

De nombreuses protestations anti-Trump ponctueront la visite du président américain, la plus massive devant rassembler des dizaines de milliers de personnes vendredi à Trafalgar Square, dans la capitale britannique.

BALLON GÉANT

Un ballon géant représentant Trump en couche-culotte flottera aussi dans le ciel près du Parlement.

«Cette protestation n'est pas antiaméricaine, loin de là. La plupart de ceux qui défilent vendredi aiment les États-Unis, comme moi», a indiqué le maire

de Londres, Sadiq Khan, dans un communiqué.

«Mais avoir une relation spéciale signifie que nous attendons l'un de l'autre les valeurs les plus élevées, et cela implique aussi de dire quand les valeurs qui nous sont chères sont menacées», a ajouté l'élu travailliste, qui a eu des échanges envenimés avec M. Trump depuis l'arrivée au pouvoir de ce dernier.

LES BRITANNIQUES DÉFAVORABLES

Interrogé sur ces manifestations avant son départ à Londres, le président a rétorqué que les Britanniques «[l']aiment beaucoup». Mais selon un sondage YouGov publié jeudi, 77 % des Britanniques ont une opinion défavorable du dirigeant et près de la moitié (49 %) pensent que la reine Elizabeth II ne devrait pas le recevoir, au château de Windsor pour prendre le thé. Outre le commerce, les échanges porteront sur le Brexit, la Russie et le Proche-Orient.

Mais la belle entente officielle foisonnée par le président américain, encore mardi lorsqu'il a déclaré que le Royaume-Uni est «quelque peu dans la tourmente» après la démission de deux poids lourds du gouvernement, en désaccord avec M^{me} May sur le Brexit.

Il n'a pas exclu de rencontrer l'un d'eux, son «ami» Boris Johnson, ce qui pourrait mettre Theresa May dans l'embarras alors qu'elle tente de réaffirmer son autorité sur son parti très divisé.

Après cette visite officielle, le couple présidentiel passera la fin de semaine en privé en Écosse, où M. Trump possède deux golfs.

Nicaragua: l'opposition défie Ortega

MANAGUA — L'opposition nicaraguayenne défile jeudi dans la capitale et d'autres villes du pays pour exiger le départ du président Daniel Ortega, mais elle craint de nouveaux affrontements avec les forces de l'ordre, après les violences de ces derniers jours.

En milieu de matinée, des centaines de personnes agitant des drapeaux bleu et blanc du Nicaragua ont commencé à marcher.

«Justice!», «Pas un pas en arrière!», «Le peuple uni ne sera jamais vaincu!», scandaient-ils.

La manifestation, organisée par l'Alliance civique pour la démocratie et la justice, coalition de l'opposition qui inclut des secteurs de la société civile, et baptisée *Ensemble nous sommes un volcan*, doit parcourir environ 5 km au sud-est de Managua.

«Nous voulons que ce gouvernement s'en aille. Ce que nous voulons c'est la liberté et la démocratie. Ça fait onze ans qu'on le supporte. Le peuple est fatigué», a lancé un homme de 40 ans.

«Je suis ici, car je suis mère et ça me fait mal de voir que des jeunes sont morts dans cette lutte contre cet homme sans pitié», explique à l'AFP Rosa Martinez, 59 ans.

DÉBUT D'UNE SÉRIE D' ACTIONS

Pour l'opposition, cette marche est le point de départ d'une série d'actions pour accentuer la pression sur le président Daniel Ortega, avec notamment une journée de grève générale prévue vendredi.

Des camionnettes des forces antiémeutes qui circulaient dans le même secteur de la marche provoquaient l'inquiétude des habitants et des manifestants.

En réaction, le gouvernement prépare une marche en mémoire de la révolution sandiniste de 1979, vendredi vers Masaya, la ville la plus rebelle du pays.

Ce projet du gouvernement suscite aussi des craintes dans le quartier indigène de Monimbo, où les barricades sont toujours debout.

Depuis le 18 avril, les manifestants antigouvernementaux exigent le départ de Daniel Ortega, au pouvoir depuis 11 ans, accusé d'instaurer une dictature au Nicaragua avec sa femme, Rosario Murillo, la vice-présidente.

Stormy Daniels arrêtée, les accusations abandonnées

Son avocat crie au «coup monté»

Agence France-Presse

WASHINGTON — Quelques heures d'interpellation et des accusations de «coup monté» : l'actrice de films X Stormy Daniels, engagée dans une bataille judiciaire contre Donald Trump avec lequel elle aurait eu une liaison, est revenue sur le devant de la scène après avoir été arrêtée dans un club d'effeuillage de l'Ohio.

Stephanie Clifford, de son vrai nom, a été accusée «d'attouchements» sur des clients dans ce club où elle se produisait dans la nuit de mercredi à jeudi, selon la police.

«C'est un coup monté pour des raisons politiques. Cela montre [que la partie adverse] est désespérée. Nous combattons ces accusations bidon», a rapidement accusé son avocat, le très médiatique Michael Avenatti, qui la représente dans sa bataille judiciaire face à Donald Trump.

L'avocat a immédiatement promis de se battre contre les trois chefs d'inculpation pour délit mineur retenus contre sa cliente.

Avec succès, puisqu'il a annoncé quelques heures plus tard sur Twitter que les poursuites avaient été «abandonnées dans leur totalité».

Tout avait commencé mercredi soir comme une soirée normale pour Stormy Daniels, qui se produit régulièrement à travers les États-Unis dans des clubs d'effeuillage. Son spectacle avait démarré à 23h30 au Sirens Gentlemen's Club de la ville de Columbus, dans l'Ohio.

Mais «pendant sa performance, après avoir ôté son haut et exposé ses seins, elle a commencé à amener de force les têtes des clients contre sa poitrine en utilisant ses seins nus pour les gifler», selon un procès-verbal de la police diffusé par les médias locaux.

Or une loi de cet État interdit aux employés qui apparaissent régulièrement «nus ou à moitié nus dans les locaux d'une entreprise à vocation sexuelle» d'être touchés par ou de toucher des clients du club, à moins qu'ils ne soient membres de leur famille proche.

POLICIERS PARMIS LES CLIENTS

Parmi les clients présents ce soir-là se trouvaient plusieurs policiers



Stormy Daniels a été détenue dans un poste de police de Columbus, en Ohio, mercredi soir. — PHOTO AP

qui se seraient approchés de la scène après avoir observé cette «activité infractionnelle». Et Stormy Daniels aurait alors reproduit des gestes similaires sur deux policiers, dont une femme, selon les autorités.

«**[Stormy Daniels] a commencé à amener de force les têtes des clients contre sa poitrine en utilisant ses seins nus pour les gifler**»

— Extrait du rapport de police

L'actrice de films X s'est ensuite rapprochée d'un troisième agent des forces de l'ordre. Le document de police décrit des «attouchements» sur le «fessier» et la «poitrine» puis une répétition de gestes similaires à la performance pratiquée sur les deux précédents policiers.

«PRISE AU PIÈGE»

Michael Avenatti a lui affirmé que Stormy Daniels avait été prise au «piège», avec des policiers «infiltrés» «demandant» à être touchés.

«Pendant sa prestation, ils lui ont demandé s'ils pouvaient placer leur tête entre ses seins pendant

qu'elle se produisait sur scène» et «elle a dit oui», a-t-il assuré.

L'ensemble de l'incident a été qualifié de «ridicule» par M. Avenatti : «je pense que c'est une utilisation absurde des ressources des forces de l'ordre».

Quant à Stormy Daniels, elle a fait savoir après son arrestation qu'elle était contrainte d'annuler sa performance de jeudi soir, en présentant ses «sincères excuses» à ses fans.

L'incident a néanmoins replacé au cœur de l'actualité la bataille judiciaire de Stormy Daniels, qui faisait moins la une des médias américains.

Stormy Daniels est devenue célèbre aux États-Unis quand elle a tenté d'obtenir en justice l'annulation d'un accord de confidentialité signé en 2016 : il lui a valu de toucher 130 000 dollars en échange de son silence sur la liaison qu'elle dit avoir eue avec Donald Trump en 2006.

Cet accord a été passé juste avant l'élection de ce dernier à la présidence en 2016, et c'est l'ancien avocat personnel de M. Trump, Michael Cohen, qui a versé l'argent.

Donald Trump a par la suite reconnu avoir remboursé son avocat, et Stormy Daniels a fourni, lors d'une interview télévisée spectaculaire fin mars, de multiples détails sur leur brève relation.

Stormy Daniels a aussi assigné Donald Trump en justice pour diffamation fin avril, renforçant sa bataille judiciaire avec le président.

À LIRE
DEMAIN.

LEMAG. leSoleil
LE MONDE 13 JUILLET 2018

ARTS
MAISON
LE PETIT MAG
REGAL
VOYAGES
MODE

5 PAGES DE JEUX

STAYCATION
EN VACANCES... À LA MAISON

MARC ALLARD
Nous, les humains
SOIS GENTIL, FERME-LA!

ARTS
Dave Matthews
PERSISTER DANS L'ADVERSITÉ

LE PETIT MAG
Les cuistots
CHOUETTE, LES POPS!

Retrouvez le contenu LEMAG.
Sur leSoleil.com et dans votre application

leSoleil

L'art de vivre aujourd'hui, dans votre nouveau magazine qui vous accompagnera tout au long de ce week-end.

Festival d'été

Dave Matthews: Persister dans l'adversité

Nous, les humains

Marc Allard: Sois gentil, ferme-la!

Vie de famille

Anne Drolet: Double vie

Horticulture

Parfois, il faut faire l'abeille

À la vôtre

Boissons fraîcheur pour survivre à l'été

+

Le p'tit Mag

Les Cuistots: Chouette, on fait des pops!

leSoleil

On n'a pas fini de vous surprendre!

opinions

Président et éditeur **CLAUDE GAGNON** Éditeur adjoint et v.-p. information **GILLES CARIGNAN**

ÉDITORIAL

Une paille dans l'océan

BRIGITTE BRETON

bbreton@lesoleil.com



Des restaurants et des bars ont annoncé ces dernières semaines qu'ils délaissent les pailles jetables. Cette contribution volontaire pour limiter les déchets de plastique est certes bienvenue. Coup de marketing et bonne action pour la planète. Mais si le Québec et le Canada veulent s'attaquer au fléau planétaire du plastique qui pollue l'environnement, les lacs et les océans, nos gouvernements devront prendre de solides actions, voire forcer la main aux entreprises et aux consommateurs.

Les Canadiens jettent chaque année 150 milliards \$ d'objets de plastique. Moins de 11 % des déchets de plastique sont recyclés. Le Canada participe à la pollution des océans qui contiennent 150 millions de tonnes de déchets plastiques.

Il est illusoire de penser qu'il suffira de convaincre les gens de ne plus utiliser des pailles jetables pour enrayer une menace à l'environnement et aux écosystèmes. Même si nous renonçons aux pailles, aux bouteilles d'eau et aux sacs de plastique, il restera encore beaucoup à faire. Le pratique et «peu coûteux» plastique est omniprésent. Les mesures volontaires risquent d'être insuffisantes.

Le Canada est loin encore d'être un leader

Le gouvernement de Justin Trudeau s'active depuis le début de l'année. Du moins, il a cerné l'enjeu. Quel sera le bilan à la fin de son mandat l'an prochain? Cela reste à voir.

En matière d'environnement, le discours des libéraux peut différer de ses actions. Justin Trudeau prône les énergies propres, défend l'Accord de Paris mais en même temps, il investit des milliards de dollars dans le pipeline Trans Mountain. Il faut concilier économie et environnement, dit-il.

C'est le même défi qui se pose avec la réduction de l'usage des plastiques.

La ministre de l'Environnement, Catherine McKenna, indiquait ce printemps qu'il faut «veiller à ce

que les plastiques soient réutilisés judicieusement d'une façon qui avantage notre économie et notre environnement».

Comme ce gouvernement en a l'habitude, il a lancé en avril une consultation en ligne, un «dialogue» avec les Canadiens pour trouver des «moyens d'éliminer complètement les déchets de plastique et de réduire les déchets marins».

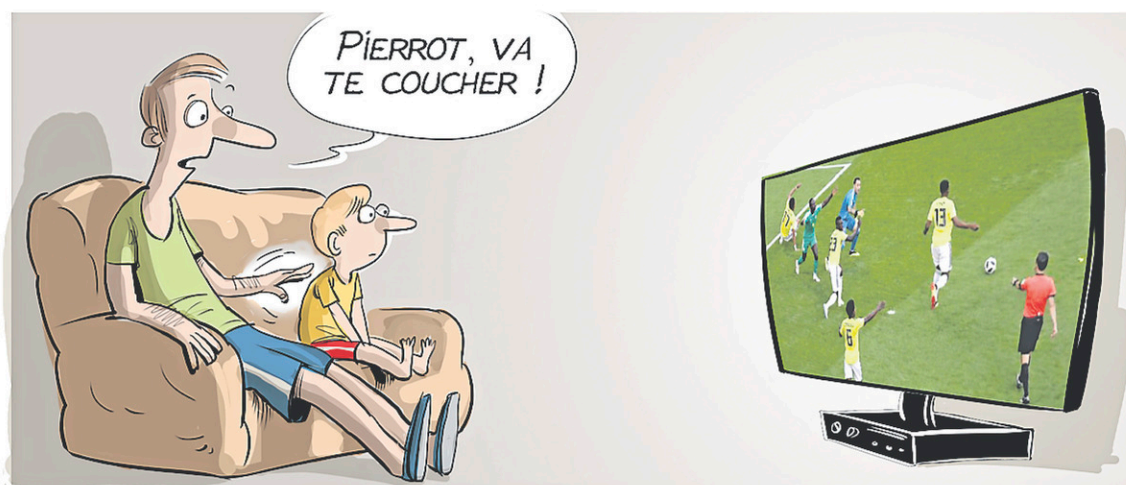
En juin, le Canada a réussi à la rencontre du G7, dans Charlevoix, à faire adopter par la Grande-Bretagne, la France, l'Italie et l'Allemagne une charte zéro déchet de plastique.

Le Canada tente de se positionner comme un leader en la matière. Un professeur de l'Université Dalhousie, Tony Walker, soulignait toutefois en mars à La Presse canadienne qu'une quarantaine de pays ont déjà adopté une politique nationale pour réduire l'utilisation d'articles de plastique à usage unique (pailles, bouteilles, assiettes, sacs).

La pollution des océans par le plastique fera l'objet d'une rencontre des ministres de l'Environnement du G7, en septembre, à Halifax. La ministre McKenna a indiqué cette semaine qu'elle souhaite que le milieu des affaires se joigne aux discussions. On verra à cette occasion qu'elle est la volonté réelle d'Ottawa.

L'Agence France-Presse rapportait en début de semaine que la production mondiale de plastiques est en croissance depuis dix ans malgré les mises en garde des écologistes et le durcissement de la réglementation de la part de certains pays. Il s'est produit 348 millions de tonnes de plastique l'an dernier, comparativement à 245 millions de tonnes dix ans plus tôt.

C'est une chose de sonder la population et d'adhérer à une charte peu contraignante. C'en est une autre de fixer des échéanciers serrés, de régler, de taxer, de financer la recherche pour trouver des substituts, de promouvoir avec énergie la récupération et le recyclage des produits faits de plastique et de soutenir les municipalités. À suivre.



“ ” CARREFOUR DES LECTEURS

L'OTAN sans les États-Unis, pourquoi pas?

Il n'est pas dans l'intérêt des États-Unis de quitter l'OTAN, mais s'ils osaient le faire, les 28 États membres restants pourraient très bien se débrouiller seuls. Le Royaume-Uni et la France, en plus d'être des pays riches, sont détenteurs de l'arme nucléaire, sans compter qu'ils possèdent des porte-avions, des sous-marins et des bases militaires hors de leurs frontières. L'Allemagne, l'Espagne et l'Italie sont non seulement peuplées, mais aussi des forces économiques. La Turquie, quant à elle, possède une puissante armée. Bref, si un conflit éclatait entre la nouvelle OTAN et, par exemple, la Russie et ses petits alliés, ces derniers auraient beaucoup à faire. Et nul doute qu'advenant une Alliance en difficulté, les États-Unis arriveraient en renfort, telle la cavalerie yankee dans les westerns.

À Bruxelles, jeudi, les États membres se sont engagés à faire passer leur budget militaire à 2 % de la valeur de leur PIB d'ici 2024. Bien

pensé pour la date, ce sera justement la dernière année au pouvoir de Donald Trump, s'il est réélu en 2020.

Sylvio Le Blanc
Montréal

Un règne qui s'effrite

Après avoir encaissé la démission d'un de ses bras droits Jonathan Julien, vice-président du comité exécutif et vice-président du Réseau de transport de la Capitale (RTC), voilà que le maire fait face à une nouvelle démission, soit l'ex-président du RTC Raymond Dion. Tout le monde connaît le style de gestion autocratique du maire Labeaume et aujourd'hui il a de lourdes conséquences au sein de son équipe.

Monsieur Julien qui n'avait jamais été désavoué par monsieur Labeaume a piloté plusieurs dossiers importants pour la ville, infrastructures, amphithéâtre, négociations des conventions collectives, déneigement, ingénierie, travaux routiers, aqueducs, égouts et finalement le dossier qui a eu sa peau la construction de la nouvelle Centrale de police. Raymond Dion

qui fut élu en 2005 a été président du réseau de transport de la capitale de 2009 à 2013.

Il y a certainement un problème de gestion dans l'équipe Labeaume, car les deux bras droits du maire veulent retrouver leur droit de parole. Monsieur Dion a mentionné lors de la conférence de presse qu'il aurait aimé faire valoir ses positions dans les choix qui ont été faits par le maire.

Est-ce que le dossier du tramway en est un?

Jocelyn Boily
Québec

Des réponses à venir en Thaïlande

Félicitations aux plongeurs qui, en Thaïlande, ont réussi à faire sortir de la profonde grotte la douzaine de jeunes sportifs qui y étaient emprisonnés. Mais certaines questions demeurent : pourquoi l'entraîneur de cette équipe avait-il eu la stupide idée d'amener ces jeunes dans cet endroit dangereux? Les familles étaient-elles au courant? La grotte sera-t-elle condamnée maintenant?

Mario Bélanger
Rimouski



POINT DE VUE

Quand les chants du désespoir se soulèvent

Isabelle Perrin

Mère d'un adolescent handicapé,
Montréal

On a abondamment entendu parler de chants d'esclaves depuis quelques jours, ces chants qui redonnaient espoir à ceux qui rêvaient de liberté. En pleine canicule, les médias sociaux se sont déchaînés et tout le monde avait un mot à dire sur la liberté d'expression, sur l'appropriation culturelle, sur la discrimination raciale...

Au Québec, en 2018, les personnes handicapées font face tous les jours à de nombreuses inégalités sociales. Elles sont généralement sans voix et les familles qui portent cette voix, n'ont pas l'énergie nécessaire pour se faire entendre. Pas un quidam n'ose le décrier. Parler de handicap n'est pas au goût du jour; ni pour les politiciens ni pour les journalistes.

Le 10 juillet une demande d'action collective pour la maltraitance des usagers hébergés en CHSLD était déposée. Le lendemain, deux organismes diffusaient une étude démontrant l'écart financier entre le financement offert aux ressources d'hébergement et celui offert aux parents prenant soin de leurs enfants.

Est-ce que le vent se lèverait enfin pour les personnes les plus vulnérables du Québec? À quelques mois des élections, est-ce que nos gouvernements cesseront de «nous entendre» et finiront par proposer des actions? Est-ce qu'un projet de société se mettrait enfin en route?

Chez les parents d'enfant handicapé, un refrain mystique et inquiétant se fait discrètement entendre. Il vous est inconnu, vous surprendra et peut-être vous scandalisera. Il ne créera pas de grands débats. Hélas.

«Il doit partir avant moi. Il faut que je lui survive. Il faut qu'il parte avant que je ne meure».

Ce ne sont pas des chants d'espoir. Ce ne sont pas des chants joyeux. Ce sont des litanies surprenantes et alarmantes en 2018, dans une des sociétés qui se dit comme étant une des plus égalitaires du monde. Et une de celle qui s'est dotée d'une politique exemplaire d'universalité et d'équité en ce qui concerne les services de santé et les services sociaux.

Avoir un enfant handicapé est un combat sans fin. Phrase mille fois entendue, cliché archi connu, mais combien vrai. Accepter la différence de son enfant, téléphoner mille fois au commissaire local aux plaintes pour obtenir des services ou pour les maintenir, se démener face à l'appauvrissement familial, taper du poing sur la table pour ne pas qu'on ferme le dossier de son enfant ou qu'on achève subitement un épisode de services, manifester devant le bureau du ministre de la Santé à -30 pour que son enfant reçoive des services professionnels, répondre aux refus ou aux diminutions d'aides financières, contester la diminution de services d'intégration au travail, et j'en passe...

Souhaiter perdre celui ou celle à qui l'on a donné vie est tout à fait contraire à l'ordre naturel des choses. Il illustre à quel point ces familles se sentent abandonnées par l'état. Sur qui compter lorsqu'elles ne seront plus là? Sur la bienveillance d'un réseau qui nivelle par le bas depuis des années?

Ces familles en ont marre d'entendre la même chanson. Le bulldozer Barrette a fait son œuvre dans les services sociaux et disons-le, le secteur de la déficience intellectuelle est dévasté.



Alors que les personnes handicapées font régulièrement face à des inégalités sociales, le support accordé aux parents d'enfants ayant un handicap est insuffisant, soutient l'auteure du texte. — PHOTO 123RF, FEDERICOFOTO

Comment reconstruire devant ce grand trou noir?

Écouter les familles et agir. Il est grand temps que leur détresse soit entendue. Il est plus que

temps que ces chants du désespoir cessent et qu'on leur propose un avenir plus rassurant.

Cette lettre est dédiée à Faouzia qui a quitté ce monde trop

jeune. Nazim son fils handicapé, a la chance d'avoir un père engagé qui veillera sur lui. Je lui souhaite longue vie. Toutes mes sympathies à la famille.



POINT DE VUE

Port de Québec : un bon citoyen corporatiste?

Nous apprenions, le 12 juillet, que le Port avait engagé des dépenses de l'ordre de 2,5 millions \$ dans les causes de recours collectifs intentés par des citoyens à l'encontre du Port en raison d'épisodes de pollution (poussière rouge, etc.).

Le Port se présente, dans son discours, comme un bon citoyen corporatiste, soucieux du fait que ses actions doivent avoir un caractère d'acceptabilité sociale. Le Port se dit également soucieux de la bonne entente avec les citoyens résidant dans les

quartiers environnants de son territoire.

Devant la nouvelle de ces dépenses importantes pour se défendre dans ces causes de recours collectifs, on ne peut que se demander comment le Port peut concilier son discours avec la réalité de ses pratiques. On

peut également s'interroger sur le sens à accorder au discours du Port: si celui-ci avait des fondements réels, est-ce que les choses persisteraient ainsi? Quel est l'objectif visé par le Port en adoptant un tel discours? Dire aux citoyens que le Port tient compte des intérêts des

citoyens, mais investir 2,5 millions \$ d'argent public (avocats, experts) pour se défendre contre des citoyens qui voient les menaces à la santé publique et à la qualité de vie dans les quartiers affectés.

Nicole Moreau
Québec

CHARLEVOIX

Fibrotek vise une usine de 100 millions \$



JEAN-MICHEL GENOIS GAGNON
jmgagnon@lesoleil.com

Ce ne sont pas les projets qui manquent chez Fibrotek. L'entreprise de Charlevoix a le vent dans les voiles et caresse maintenant l'idée de construire une usine de fibre de carbone. L'investissement pourrait atteindre les 100 millions \$.

Mais avant d'effectuer la première pelletée de terre à Clermont, la direction a d'autres plans. Elle souhaite, entre autres, réaliser l'achat d'une machine pour tisser la fibre de carbone. Un projet de 800 000 \$.

Ensuite, elle veut acquérir une machine pour préimprégner la fibre de carbone de résine époxy. La facture devrait osciller aux alentours de 10 millions \$.

«On commence à travailler sur notre projet d'usine, mais il y a plusieurs étapes à franchir avant d'en arriver là», indique au *Soleil* le patron de l'entreprise spécialisée en matériaux de composite, Luc Tremblay. «Notre but ultime est de produire notre propre fibre de carbone, ici au Québec, à partir de matières premières qui proviendraient de l'extérieur», poursuit-il.

Ce dernier précise avoir déjà entamé des pourparlers avec une compagnie européenne pour assurer son approvisionnement.

Jeudi, le pdg de Fibrotek a fait part de son plan d'affaires au premier ministre du Québec, Philippe Couillard, et à la députée de Charlevoix-Côte-de-Beaupré, Caroline Simard, qui étaient de passage à ses installations dans le parc industriel de Clermont. Il a d'ailleurs tenu à souligner le support de M^{me} Simard envers son entreprise.

D'ICI «CINQ À DIX ANS»

Si tout se déroule selon le plan, la direction espère réaliser son projet d'usine d'ici «cinq à dix ans». Le montage financier n'est pas encore complété. Et il est impossible, pour le moment, de connaître le nombre de travailleurs qui seront embauchés ni le site choisit par la direction pour ériger les nouvelles installations.

«Avant d'ouvrir notre usine, on veut posséder notre machine pour tisser la fibre. On souhaite l'avoir le



Le grand patron de l'entreprise Fibrotek, Luc Tremblay (en 2013 sur la photo). — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

plus rapidement possible», réitère M. Tremblay, qui réalise présentement des emplettes. «Ensuite, lorsqu'on va maîtriser ce procédé, on veut une autre machine pour préimprégner notre résine. Nous avons déjà notre recette», explique-t-il.

Pour les non-initiés, la résine permet dans le processus de fabrication de solidifier la pièce lorsqu'elle est chauffée dans un moule.

C'est après avoir complété ces deux étapes du plan d'affaires que l'usine de fabrication de fibre de carbone devrait voir le jour dans Charlevoix. «Seulement pour acheter la machine de carbonisation, on estime que la facture

sera d'environ 50 millions \$US», avance l'ingénieur mécanique de formation.

Selon M. Tremblay, la réalisation de ce plan de croissance permettra des économies de plus de 50 % sur la facture de fabrication des produits. Il sera maître en grande partie de la chaîne de production.

Depuis 2016, Fibrotek a vu son nombre de travailleurs quadruplé, passant de 25 à 100, et son chiffre d'affaires a plus que doublé. Le carnet de commandes ne dérouge pas. Ses clients sont basés du côté du pays de Donald Trump, au Brésil et en Europe.

Comme d'autres manufacturiers, la compagnie, qui fabrique, entre autres, des pièces pour les secteurs de l'aviation et de l'automobile, peine à combler certains postes spécialisés.

D'ailleurs, le manque de main-d'œuvre pourrait venir miner certains projets d'expansion, craint le patron. Il travaille présentement sur un projet d'automatisation afin d'atténuer les impacts du manque de personnel.

«Aujourd'hui, nous sommes une centaine et si j'avais 200 travailleurs de plus, j'aurais du travail pour eux», dit M. Tremblay. «C'est beau avoir des projets, mais il faut combler la base qui est la main-d'œuvre», conclut-il.

↑ TORONTO
16 567,42
+ 150,10

↑ TSX 60
983,44
+ 9,79

↑ NASDAQ
7823,92
+ 107,31

↑ NEW YORK
24 924,89
+ 224,44

↓ LE DOLLAR
- 0,09
cUS 75,95

TRANSPORT
D'ALCOOL
ENTRE LES
PROVINCES : LE
MANITOBA VEUT
ÉLIMINER LES
RESTRICTIONS
20

facebook/
lesoleildequebec

@cyblesoleil

Sports Experts et Atmosphère aux Promenades Beauport

Le Groupe Boucher Sports investit 3 millions \$ pour établir ses pénates dans le centre commercial Les Promenades Beauport. «C'est un projet majeur», insiste Martin Boucher, pdg du Groupe Boucher Sports qui opère 25 franchises sous les bannières Sports Experts, Atmosphère, Hockey Experts et Entrepôt du Hockey. Installé dans les anciens locaux du magasin Hart, le commerce qui regroupera les bannières Sports Experts et Atmosphère sera d'une superficie de 25 000 pieds carrés. Il sera pratiquement trois fois plus grand que le magasin Sports Experts que le Groupe Boucher Sports exploite déjà dans le Mega-Centre Beauport, sur la rue Joseph-Casavant. Cet établissement fermera ses portes dès l'ouverture du nouveau commerce aux Promenades Beauport au début du mois de novembre. Pour Martin Boucher, il était important de bien servir les consommateurs provenant de l'est du territoire de la capitale. «À une époque, on disait que l'on pouvait se rendre un partout à Québec en 15 minutes. Ce n'est malheureusement plus le cas. La réalité de la circulation a bien changé», mentionne l'homme d'affaires. **GILBERT LEDUC**

Fondaction affiche un rendement annuel de 5,3 %

MONTRÉAL — Fondaction a annoncé jeudi avoir dégagé un rendement annuel de 5,3 % pour son exercice 2017-2018, tandis que la valeur de son action a grimpé à 11,82 \$, en hausse de 60 cents par rapport à il y a un an. Le fonds de développement pour la coopération et l'emploi, créé à l'initiative de la CSN, avait affiché un rendement de 7,6 % pour son exercice précédent. En date du 31 mai, les investissements de Fondaction en capital de développement dans les petites et moyennes entreprises québécoises totalisaient 1,27 milliard \$, soit 7,3 % de plus qu'à pareille date l'an dernier, a précisé le fonds. Le rendement brut de ce portefeuille québécois s'est établi à 10,8 % au plus récent exercice, comparativement à 11,2 % l'an dernier. Les autres investissements du fonds, pour lesquels Fondaction dit privilégier une approche prudente et socialement responsable, ont obtenu un rendement brut de 4,1 % en 2017-2018, alors que celui-ci avait été de 9,1 % pour l'exercice précédent. **LA PRESSE CANADIENNE**

La folie pour les pailles de papier et de verre

ALEKSANDRA SAGAN
La Presse canadienne

VANCOUVER — Phillip Jacobsen a commencé à vendre des ustensiles compostables en 2011 et, environ six mois plus tard, a élargi la gamme de produits de Greenmunch pour y inclure des pailles en papier.

Les pailles en papier à motif coloré étaient à la mode à l'époque, se souvient-il, et les magasins de fournitures de fêtes approvisionnaient ses produits.

Depuis quelques années, la demande des restaurants, des hôtels, des bars et d'autres entreprises du secteur de la restauration a commencé à éclipser celle des magasins de détail, avec la montée de la pression publique sur les entreprises et les gouvernements pour interdire les pailles en plastique.

M. Jacobsen est l'un des nombreux Canadiens qui ont travaillé pour combler une lacune sur le marché il y a des années et qui devraient maintenant profiter de la nouvelle tendance consistant à abandonner les pailles en plastique jetables.

Starbucks, Ikea, A&W, St-Hubert et d'autres ont annoncé qu'ils élimineraient progressivement les pailles en plastique de leurs restaurants au cours des prochaines années. Certaines villes les ont déjà interdites, tandis que d'autres envisagent des propositions similaires, souvent en évoquant des préoccupations environnementales.

«Je pense que tout le monde qui offre des pailles en papier se heurte à des problèmes d'approvisionnement», a affirmé M. Jacobsen, le propriétaire de Greenmunch, établie à Sherwood Park, en Alberta.

Il a dû dire non à plusieurs distributeurs qui cherchaient à stocker ses pailles, qui viennent avec des rayures, des pois et des étoiles. Elles coûtent 15 \$ pour un paquet de 200 et près de 600 \$ pour une commande bloquée de 9600.

«J'aurais probablement pu vendre pour quelques millions de dollars de plus de pailles dans le dernier mois si nous avions eu les réserves.»

M. Jacobsen croyait avoir commandé assez de pailles pour approvisionner ses clients pour l'été, mais la demande a explosé ces trois derniers mois.

«DE PLUS EN PLUS COURANT»

C'est une situation qu'Aimee Promislow a aussi observée dans son entreprise de paille de verre, GlassSlipper.

L'artiste et son mari ont fondé l'entreprise à Vancouver il y a près de cinq ans, après avoir été frustrés par les déchets créés lorsque leur fils ne buvait qu'à l'aide d'une paille.

Starbucks, Ikea, A&W, St-Hubert et d'autres ont annoncé qu'ils élimineraient progressivement les pailles en plastique de leurs restaurants

Ses pailles en verre borosilicaté arborent des décorations de créatures colorées, comme des geckos, des flamants roses et des hiboux, sont vendues pour au moins 16 \$ — bien que ses pailles en verre ordinaire en coûtent environ la moitié.

Quand elle a apporté un lot à son premier salon d'artisanat pour les

vendre, les gens n'ont pas vraiment compris le concept, dit-elle.

Sans se laisser décourager, M^{me} Promislow a continué à participer à des expositions d'artisanat et à vendre par l'entremise d'un magasin Etsy, ajoutant éventuellement un site web avec une boutique en ligne.

Elle vend maintenant des milliers de pailles en verre par année, grâce aux salons d'artisanat, aux ventes en ligne et à des dizaines de détaillants à travers le Canada. Elle a, elle aussi, remarqué une forte augmentation de la demande depuis avril.

«C'est devenu de plus en plus courant», a-t-elle dit. «Au début, c'était vraiment l'exception [...] Maintenant, tout le monde veut des pailles de verre.»

D'autres fabricants proposant des solutions de rechange au plastique observent le changement et envisagent d'élargir leurs offres pour inclure des pailles non plastiques.

Good Natured, de Vancouver, fabrique plus de 100 produits à base de plantes, y compris des contenants d'emballage alimentaire fabriqués à 99 pour cent de matières végétales.

L'entreprise ne vend pas actuellement de pailles et son chef de la direction, Paul Antoniadis, a affirmé dans une déclaration qu'en tant que société inscrite à la Bourse, il ne pouvait pas partager ses plans de lancement de produits.

«Je peux partager le fait que nos clients continuent de demander plus d'options pour l'emballage de plats cuisinés, et éventuellement, je prévois que notre assortiment de produits continuera à prendre de l'expansion pour répondre à ces besoins.»

Malgré l'augmentation récente de la demande, M. Jacobsen ne



Les pailles en verre font un malheur chez GlassSlipper, l'entreprise d'Aimee Promislow, à Vancouver. Ses pailles en verre borosilicaté arborent des décorations se vendent au moins 16 \$. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, DARRYL DYCK

commande pas trop d'approvisionnement supplémentaire à l'usine qui fabrique son produit.

D'une part, les restaurants passant des pailles en plastique aux pailles en papier ne les remplaceront pas à raison d'une pour une, explique-t-il. En effet, ils arrêteront surtout

de servir des pailles avec leurs boissons et n'en offriront que lorsque le client en demandera une.

M. Jacobsen réalise également que son entreprise ne fait plus partie d'un marché spécialisé et fait face à une plus forte concurrence. «Nous sommes prudents.»

AVIS AU PUBLIC

Avis légaux - Appels d'offres - Encans

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Prenez avis que Paul Brunelle, en son vivant domicilié au 880, avenue Painchaud, Québec (Québec), G1S 0A3, est décédé à Québec, le 9 février 2018. Un inventaire de ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés à l'étude de Me Martine Baribeau, notaire, au 4 rue du Bocage, Sainte-Geneviève-de-Batiscan.

Donné ce 11 juillet 2018, à Sainte-Geneviève-de-Batiscan, par Martine Baribeau, Notaire.

5324120

Communauté métropolitaine de Québec

AVIS PUBLIC

Ajout d'une séance ordinaire du conseil, le 30 août 2018, à 13 h 15

Avis public est par la présente donné de la tenue, le 30 août 2018, de l'ajout d'une séance ordinaire du conseil de la Communauté métropolitaine de Québec, dans la salle du conseil au 1130, route de l'Église, à Québec, à compter de 13 h 15, en salle du conseil.

Québec, le 13 juillet 2018

La secrétaire corporative, Marie-Josée Couture, avocate

5323648

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **treize jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 560, boul. Charest Est, Québec (Québec) G1K 3J3.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Bouchées du Chef inc. CHEZ CARLOS CAFÉ 1398, rue Ozanam Québec (Québec) G1L 3T2 Dossier : 2 624 187	Un permis de restaurant pour servir	1398, rue Ozanam Québec (Québec) G1L 3T2
9371-9227 Québec inc. Un Bar INSTITUT SANTÉ RELAXE 767, boulevard Louis-XIV Québec (Québec) G1H 1A1 Dossier : 4 961 538	Un Bar	767, boulevard Louis-XIV Québec (Québec) G1H 1A1
9296-0194 Québec inc. COMPLEXE 2 GLACES HENCO 275, avenue Taniata Lévis (Québec) G6W 5M6 Dossier : 4 106 480	Cession totale des permis pour : un restaurant pour vendre et un bar dans « amphithéâtre » avec consommation dans les gradins	275, avenue Taniata Lévis (Québec) G6W 5M6
Boucherie de Picardie (Québec) inc. L'INSTEMPS GOURMAND 1292, avenue Maguire Québec (Québec) G1T 1Z3 Dossier : 198 101	Un permis de restaurant pour vendre incluant la terrasse	1292, avenue Maguire Québec (Québec) G1T 1Z3

Québec

5323833

TRANSPORT D'ALCOOL INTERPROVINCIAL

Le PM du Manitoba veut éliminer les restrictions

La Presse canadienne

WINNIPEG — Le premier ministre du Manitoba, Brian Pallister, demande à ses homologues des provinces et territoires d'éliminer

les restrictions liées au transport d'alcool entre les provinces.

M. Pallister a formulé cette proposition dans une lettre où il expose ses priorités en vue de la réunion estivale du Conseil de la fédération, la semaine prochaine à Saint Andrews, au Nouveau-Brunswick.

Dans cette lettre, que La Presse canadienne a obtenue, le premier ministre Pallister recommande que les provinces éliminent les limites imposées au transport interprovincial d'alcool destiné à un usage personnel. Il affirme que cette idée bénéficie d'un soutien populaire et que cela pourrait servir d'exemple afin de réduire les barrières interprovinciales en vigueur pour d'autres produits.

En avril, la Cour suprême du Canada a confirmé la constitutionnalité d'une loi du Nouveau-Brunswick,

qui interdit de rapporter une certaine quantité d'alcool d'une autre province. Un Acadien avait écopé une amende de 240 \$ pour avoir rapporté dans la province de la bière et de l'alcool achetés à meilleur prix au Québec.

Le plus haut tribunal du pays a statué que les provinces avaient le pouvoir de promulguer des lois qui restreignent le commerce, si elles veulent atteindre un objectif précis - dans le cas du Nouveau-Brunswick : la volonté de contrôler l'approvisionnement en alcool dans la province.

Dans sa lettre, M. Pallister indique que les premiers ministres devraient adopter une recommandation visant à réduire les restrictions en matière d'alcool prévues par la Table de conciliation et de coopération en matière de réglementation, un organisme consultatif établi en vertu de

L'Accord de libre-échange canadien. Le premier ministre souhaiterait en fait que les provinces suppriment complètement les limites fixées à l'exemption pour usage personnel, «une démarche fortement soutenue par les Canadiens de toutes les régions du pays», écrit-il.

AUTRES SECTEURS D'ACTIVITÉS

M. Pallister signale également d'autres secteurs d'activités qui sont soumis à des barrières interprovinciales, notamment les règles sur le camionnage, les abattoirs et l'enregistrement des entreprises. «La Banque du Canada a estimé que l'élimination des barrières commerciales existantes pourrait faire augmenter le PIB réel d'environ 1500 \$ par famille et par an», soutient M. Pallister.

La réunion estivale des premiers ministres, qui aura lieu du 18 au 20 juillet, portera sur divers sujets, notamment les questions autochtones et le transport interurbain par autocar. Rachel Notley, de l'Alberta, souhaite trouver une solution de rechange au service d'autocars Greyhound, qui ne sera plus offert dans l'Ouest canadien à partir de la fin du mois d'octobre.



Le premier ministre manitobain Brian Pallister croit que l'idée d'éliminer les restrictions quant au transport d'alcool entre les provinces représente la volonté populaire. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, JOHN WOODS

Le géant Michelin met la main sur la multinationale québécoise Camso

MONTRÉAL — Le géant Michelin a confirmé jeudi l'acquisition de la multinationale québécoise Camso, établie à Magog et spécialisée notamment dans la fabrication de pneumatiques et de chenilles pour les véhicules hors route.

Pour la société française, cette transaction lui permet de se renforcer dans les pneumatiques spécialisés, un de ses principaux secteurs d'activité avec les pneus tourisme et les produits destinés aux camions poids lourds.

Cette transaction de 1,45 milliard \$US devrait, selon Michelin, paver la voie à la création du plus

important fabricant de pneumatiques hors route et doubler les ventes de Camso, évaluées à plus d'un milliard \$US.

L'entente prévoit la création d'une nouvelle division spécialisée qui sera dirigée depuis Magog par l'actuel président-directeur général de la société québécoise, Pierre Marcouiller.

Connue sous le nom de Camoplast Solideal jusqu'en 2015, Camso compte plus de 7500 employés répartis dans 26 pays et exploite 22 usines spécialisées dans la fabrication. La nouvelle entité possèdera 26 usines en

plus de fournir du travail à 12 000 personnes.

Concurrente de Michelin dans certains secteurs, l'entreprise québécoise fabrique entre autres des chenilles destinées à des tracteurs agricoles ainsi que pour des véhicules récréatifs, comme des motoneiges.

Camso, qui a affiché une croissance annuelle moyenne de sept % depuis 2012, dit détenir 11 % du marché des pneus et des chenilles hors route à l'échelle mondiale. Cette industrie est évaluée à 22 milliards \$.

LA PRESSE CANADIENNE

Québec

5323759

FEQ51

leSoleil

VENDREDI 13 JUILLET 2018

CAHIER SPÉCIAL
QUOTIDIEN

Lorde

PLACE AUX

FEMMES



BECK
MACHINE GUN KELLY
THE SKATALITES





- 1** Beck a semblé apprécier son passage à Québec, malgré une performance un peu courte.
- 2** Malgré un parterre clairsemé, Girls in Hawaii a offert une belle prestation indie pop.
- 3** Phoenix n'a pas raté sa première prestation à Québec. Les Français ont électrisé la foule grandissante.
- 4** Philippe Couillard a visité les installations du FEQ, ce qui incluait un tour dans une nacelle.

— PHOTOS LE SOLEIL, JEAN-MARIE VILLENEUVE



BECK À quelques minutes d'un Wow!

FESTIVAL D'ÉTÉ

GENEVIÈVE BOUCHARD
gbouchard@lesoleil.com

CRITIQUE

À tout seigneur, tout honneur... On aurait pu emprunter à Beck lui-même le titre de cette critique en la chapeautant d'un gros «Wow». À sa première visite à Québec, l'Américain a offert un spectacle musicalement enlevé, visuellement soigné, éminemment sympathique... Mais peut-être un peu court.

Notre homme s'est pointé sur scène avec 15 minutes de retard, chapeau vissé sur la tête, arborant la chemise à motif de léopard. Avec une prestation qui s'est terminée à 23h05, on comprend qu'il n'avait pas de temps à perdre... Beck a lancé les festivités en nous balançant deux vieux succès en pleine poire : *Devil's Haircut* pour se réchauffer, puis le hit fondateur *Loser*. «Woah! Merci!», a-t-il lancé en entendant les Plaines reprendre d'une seule voix le célèbre refrain : «*I'm a loser baby, so why don't you kill me...*»

La table était mise pour une soirée qui allait autant faire plaisir aux nostalgiques que célébrer le très solide album *Colors*, paru l'automne dernier. Du côté des nouveautés, les dansantes *Up All Night* et *Dreams* n'ont pas manqué leur effet, livrées dans des projections colorées à souhait. Au chapitre des classiques, mentions spéciales à la funky *Mixed Business*, à la groovy *New Pollution*, à la sautillante *Girl* et à la toujours efficace *Where It's At*, gardée pour le rappel et étirée dans un long jam pour présenter les musiciens.

Loin d'être sur le pilote automatique, Beck a pris le temps de s'adresser à la foule, jeudi. «C'est un festival formidable», a noté le chanteur, qui n'a pas manqué de s'offrir un segment acoustique en tête-à-tête avec le public. «J'ai pensé qu'on pourrait prendre un peu de temps de qualité ensemble», a-t-il indiqué en prenant place à l'avant-scène. S'il est commun d'entendre un artiste inclure dans une chanson le nom de la ville dans

laquelle il joue, la vedette a semblé particulièrement apprécier la rime pendant *Debra*. «Québec... Parce que mon nom est Beck!» Sympa!

Le seul moment qui est tombé à plat est survenu lorsque Beck a tenté de faire chanter *Raspberry Beret* de Prince à une foule qui ne connaissait visiblement pas les paroles. Oups!

PHOENIX

Le groupe français Phoenix en était aussi jeudi à sa première prestation à Québec. Et le moins qu'on puisse dire, c'est qu'il n'a pas raté son entrée. Alors que la foule grandissait tranquillement sur les Plaines, la bande de Thomas Mars a livré une portion électrisante de son indie pop aussi pimpante que colorée.

Entre une irrésistible *Lasso*, une intense et enlevante *Ti Amo* ou une *Fior di Latte* qui a transformé le site, à la demande du chanteur, en une marée de bras qui s'agitent, on a passé un excellent moment avec le quatuor. S'il n'a pas été le plus bavard, Mars s'est payé la traite en fin de parcours, comme Tory Lanez la veille, avec une spectaculaire séance de surf sur le parterre. L'exercice aurait toutefois été facilité s'il avait eu, comme le rappeur, un micro sans fil...

Reste maintenant à espérer que ce premier rendez-vous avec Phoenix ne sera pas le dernier. Programmateurs de la capitale, prenez des notes et ramenez-les-nous en salle avant longtemps, s'il vous plaît!

Juste avant Phoenix, on a eu droit à une belle découverte en tout début de soirée de la formation belge *Girls in Hawaii*, qui donne aussi dans l'indie pop. Le parterre était plutôt clairsemé pour leur prestation, mais ceux qui y étaient ont eu droit à une mise en bouche mélodique et nuancée.



SUIVEZ-NOUS

Sur Twitter @GenBouchard



VOIR

Notre vidéo sur
lesoleil.com et dans
notre application



Chemise léopard et chapeau vissé sur la tête, Beck a offert un spectacle musicalement enlevé, visuellement soigné et éminemment sympathique. L'Américain a même pris le temps de s'adresser à la foule.

— PHOTO LE SOLEIL, JEAN-MARIE VILLENEUVE



C'est sur une version revisitée de *Lollipop*, des Chordettes, que «la reine du ska», Doreen Shaffer, est venue ajouter son grain de sel. De sa voix riche et puissante, celle qui fait partie de la formation depuis les débuts a littéralement fait corps avec les rythmes de The Skatalites. — PHOTO LE SOLEIL, PASCAL RATTHÉ

THE SKATALITES

Gros party jamaïcain

FESTIVAL
D'ÉTÉ



NORMAND PROVENCHER
nprovencher@lesoleil.com

CRITIQUE

Un vent de reggae jamaïcain a balayé la capitale, jeudi soir, avec l'étonnante performance du groupe The Skatalites. S'il y avait un endroit où faire le party comme dans le Sud, malgré l'absence de mer, de plage et de palmiers, c'était à la place D'Youville.

Les rythmes endiablés du groupe de sept musiciens, fabuleux

mélange de ska, de blues, de jazz, de R&B et de calypso, ont fait se trémousser les spectateurs venus célébrer ce groupe qui roule sa bosse depuis plus d'un demi-siècle et qui a vu se succéder une foule de musiciens au fil des ans.

Avec d'irrésistibles envolées de sax, de trombone, de trompette et de batterie, la troupe menée par Natty Frenchie a livré un spectacle rodé au quart de tour, sans aucun temps mort.

En guise d'amuse-gueule, la foule, inversement proportionnelle à la qualité du spectacle, dommage, a eu droit, ô bonheur, à une folle version du thème de *James Bond*.

Pour la petite histoire, le groupe tire son nom des premiers satellites mis en orbite. Jeudi soir, ce sont quelques centaines de spectateurs qui ont plané devant la porte Saint-Jean. Il fallait voir le monde des premières rangées sauter au son de *Felix Amarabe*. Ça rentrait au poste.

Assis en retrait tout au long de la soirée, la «légende vivante» Val Douglas, a livré deux fabuleuses démonstrations de basse. Le type a déjà endisqué avec Bob Marley, alors respect.

Pour la petite histoire, The Skatalites tire son nom des premiers satellites mis en orbite

C'est sur une version revisitée de la vieille tounne *Lollipop*, des Chordettes, que «la reine du ska», Doreen Shaffer, est venue ajouter son grain de sel. De sa voix riche et puissante, celle qui fait partie de la formation depuis les débuts a littéralement fait corps avec les rythmes de ses compagnons de scène. Une autre incontournable invitation à la danse.

La foule a longtemps réclamé et finalement obtenu un trop court

rappel. Pour tout dire, on en aurait pris jusqu'aux petites heures.

MEGATIVE

C'est avec beaucoup d'aplomb que les engagés artistes du collectif Megative ont mis la table à la mi-soirée. Les ex-leaders de Me, Mom et Morgentaler et The Stills, Gus van Go et Tim Fletcher, accompagnés de six musiciens, dont le rappeur new-yorkais Screechy Dan, donnent dans des sonorités inspirées du punk et du reggae britannique des années 70.

De toute évidence, Gus van Go (de son vrai nom Gus Coriandoli) et sa bande, «mi-montréalaise, mi-de Brooklyn», ne sont pas membres du Club Optimiste. Déjà, le nom du groupe fait foi de tout. *Can't Get Away*, par exemple, raconte le destin de notre planète rendue inhabitable par le réchauffement climatique. «C'est pas si loin de la vérité», a prophétisé le chanteur.

Un certain Donald Trump est passé au *cash* sur une chanson composée spécialement pour lui et son cabinet, *The Lunatics Have Taken Over the Asylum*. Van Go a demandé à l'assistance de chanter le refrain en français. Ça allait

ainsi : «Les lunatiques ont pris le contrôle de l'asile». Le message était assez clair, merci.

Le *show* s'est terminé sur un dynamique *Yeah, yeah, yeah* qui a fait revenir sur scène un Screechy Dan revêtu d'une toge et d'une perruque de juge «Allez, c'est pas difficile les paroles, *let's do it.*» Yeah, yeah, yeah yeah-yeah!

Le prochain album de Megative est attendu le 27 juillet. «Ça se pourrait qu'on vienne jouer à Québec en octobre», a fait savoir Gus van Go.

THE PALE GREY

Intéressante musique de celle du quatuor The Pale Grey mais ils étaient seulement une poignée de spectateurs à l'entendre en début de soirée. Devant quelques compatriotes belges, le groupe, auteur de deux albums (*Best Friends* et *Waves*, sorti en mars), est passé avec succès du hip hop au folk, en passant par de belles tounes aux accents mélancoliques.



SUIVEZ-NOUS

Sur Twitter
@NormProvencher

MACHINE GUN KELLY

Le rebelle au cœur tendre

FESTIVAL
D'ÉTÉ

JOSIANNE DESLOGES
jdesloges@lesoleil.com

CRITIQUE

Machine Gun Kelly a livré une prestation qui montrait bien les deux côtés de sa personnalité. On ne pourrait pas dire qui, entre le rappeur coriace qui envoie promener les conventions et le repent au cœur tendre, l'a remporté, mais choses certaines, il sait puiser au rock, au métal et au punk pour nourrir avantageusement son hip-hop.

Il sait scander, il sait chanter, il se débrouille à la guitare, il parle au public de manière presque affectueuse... On le trouverait presque charmant si ce n'était du moment où il s'est mis à pétrir les fesses d'une femme utilisée comme simple accessoire pendant sa chanson *Trap Paris*.

Le longiligne rappeur de 28 ans couvert de tatouages est visiblement très à son aise sur scène. Il fallait le voir, assis sur la rambarde près de la scène, dire à la foule qu'il la trouvait belle. «C'est la première fois qu'on est en tête d'affiche dans un festival d'été et c'est fantastique, merci!» Très mobile, et très conscient des effets que ses mouvements créent dans la lumière, il a joué avec les caméras du FEQ, électrisant de nombreux fans sous le charme.

Entouré d'un guitariste, d'un batteur et de deux personnes aux claviers et aux consoles, il a tracé une courbe efficace en naviguant entre les pièces aux rythmes plus appuyés (Golden God, BMF) et les pièces plus introspectives (Habits, Kiss The Sky). Bon, on mentirait en vous disant qu'il vogue dans les hautes sphères de la philosophie, mais au moins, on peut saluer l'effort d'étendre un peu la gamme de sujets habituels et le fait que les paroles sont intelligibles.

PÉNIBLE LONDON ON DA TRACK

London on Da Track a livré une séance d'échantillonnage aussi hachurée que si on avait voulu capter une radio satellite dans une grotte en pleine tempête de sable; une déplaisante accumulation de coûts interrompus pour ceux qui



Machine Gun Kelly, très à l'aise sur scène, a montré durant son spectacle deux facettes de sa personnalité, n'hésitant pas à passer de doux à beaucoup plus coriace d'une chanson à l'autre. — PHOTOS LE SOLEIL, PASCAL RATTHÉ

tentaient de profiter de sa discothèque à ciel ouvert. Son micro lui servait à interpeller les spectateurs à outrance et dès qu'il essayait d'intégrer sa voix à la trame sonore, nos dents se mettaient à grincer. Le producteur d'Atlanta, qui a travaillé avec Drake et Nicki Minaj, avait pourtant du bon matériel dans sa manche...

LA VAGUE ZACH ZOYA

À 19 ans, Zach Zoya démontre déjà un talent pour la rime et les rythmes. Celui qui a grandi à Rouyn-Noranda était d'ailleurs l'un des candidats au prix Espoir FEQ. Son hip-hop mélodique, qui vogue au gré de vagues régulières, a entraîné les premières rangées d'un Parc de la francophonie encore dégarni en début de soirée. Il a eu beau marteler que le public était «chaud» et que l'énergie était folle, du fond du parterre, on était toutefois loin d'éprouver la même impression. *One and Only*, construite sur des rythmes africains, a été un bon moment en fin de prestation.



SUIVEZ-NOUS

Sur Twitter @JosieDesloges



Candidat au prix Espoir FEQ, Zach Zoya a démontré son talent pour les rimes.



La piètre qualité du son a rendu pénible le spectacle de London on Da Track.

LORDE ET CYNDI LAUPER

SOEURS DE POP

FESTIVAL
D'ÉTÉ

GENEVIÈVE BOUCHARD
gbouchard@lesoleil.com

Vendredi soir, l'icône des années 80 Cyndi Lauper ouvrira la voie à la jeune vedette Lorde, de 44 ans sa cadette, sur la scène des plaines d'Abraham. D'un point de vue plus général, on pourrait dire que la première a fait la même chose pour Lorde et ses consœurs dans l'industrie musicale. Alors qu'elles se croiseront au Festival d'été de Québec lors d'une soirée 100 % féminine, pleins feux sur trois aspects que ces voix fortes de deux générations ont en commun.

ELLES
PORTENT
UN DISCOURS
FÉMINISTE

CYNDI LAUPER

Avec sa mélodie ver d'oreille et son inoubliable vidéoclip, la chanson *Girls Just Want to Have Fun* s'impose d'incontournable manière dans tout bon *party* thématique des années 80. Sur la piste de danse, on en vient presque à oublier le message féministe que Cyndi Lauper lui a insufflé. La version originale de cette chanson de Robert Hazard portait le point de vue d'un homme... Et le «fun» du refrain revêtait une connotation sexuelle. Jugeant les paroles misogynes, la chanteuse les a remaniées lorsqu'elle a réenregistré la chanson pour son album *She's So Unusual* en 1983. «Ça ne veut pas dire que les filles veulent juste du sexe. Ça veut juste dire que les filles veulent avoir les mêmes expériences que celles offertes aux hommes», a-t-elle expliqué il y a quelques années au magazine *The Atlantic*, dans une entrevue où elle déclarait la chanson «clairement féministe». «Bien sûr que je suis féministe. J'ai brûlé mon premier soutien-gorge dans une manifestation», précisait-elle aussi.

LORDE

Ella Marija Lani Yelich-O'Connor a choisi son nom d'artiste à cause de ce qu'elle a décrit comme une «obsession pour l'aristocratie». Lord est devenue Lorde dans un souci de féminiser l'appellation de celle qui a décrit sa vision du féminisme en entrevue avec *60 minutes*, l'an dernier. «Ce n'est pas à propos de moi, a-t-elle avancé. C'est à propos des femmes qui n'ont peut-être pas les mêmes opportunités que moi, les mêmes privilèges que moi. C'est d'essayer de se battre pour de meilleures conditions et un meilleur traitement de toutes les femmes, que ce soit les femmes trans, les femmes noires ou les femmes qui travaillent dans des domaines où elles ne récoltent pas beaucoup de respect. Pour moi, c'est ça le féminisme.»

LORDE



PHOTO FOURNIE PAR CHUFFMEDIA

ELLES N'ONT
PAS TARDÉ
À S'IMPOSER

CYNDI LAUPER

Avec des albums vendus par millions, on ne peut nier que Cyndi Lauper a laissé sa trace dans le paysage musical depuis 35 ans. Avec sa musique, elle a fracassé plusieurs barrières. Et elle n'a pas tardé à le faire. Avec *She's So Unusual*, qui lui a d'ailleurs valu le Grammy de la révélation de l'année, elle est devenue la première

artiste féminine à placer quatre chansons (*Girls Just Want to Have Fun*, *Time After Time*, *She Bop* et *All Through the Night*) dans le top 5 à son premier album. En 2013, elle a été récompensée au Gala des prix Tony pour la partition musicale qu'elle a créée pour la comédie musicale *Kinky Boots*. Elle était la première femme à remporter cet honneur. «C'est un spectacle sur la diversité et l'acceptation. Voilà des sujets qui méritent qu'on se retrousse les manches», avait-elle déclaré dans la foulée.

LORDE

Dire que Lorde est un talent précoce relève de l'euphémisme. La musicienne n'avait que 12 ans lorsqu'elle a été recrutée par la compagnie Universal, séduite par un enregistrement d'un concert scolaire. À l'âge de 17 ans, elle a récolté son premier numéro un du palmarès Billboard grâce à la pièce *Royals*, premier extrait de son album *Pure Heroïn*, arrivé dans les bacs en 2013. En plus d'avoir posé sa voix sur la trame sonore de deux films de la série *Hunger Games*, elle a lancé un deuxième album, *Melodrama*, l'année dernière. Bref, à 21 ans, Lorde a déjà pas mal de métier...



CYNDI LAUPER

PHOTO FOURNIE PAR SHORE FIRE MEDIA

un hymne pour la cause, la chanteuse s'est aussi impliquée sur la scène politique en plus de créer une fondation qui soutient notamment les jeunes qui deviennent sans-abri après avoir été rejetés par leur famille à cause de leur orientation sexuelle. En entrevue avec le magazine *Billboard*, l'an dernier, elle a justifié son implication ainsi : «Quand tu as une grande gueule, autant s'en servir pour faire du bien, comme pour les gens qui n'ont pas voix au chapitre.»

passer son tour. La chanteuse a répliqué avec beaucoup de classe en achetant une pleine page dans le journal *The New Zealand Herald* pour remercier ses fans pour leur soutien. «Je voulais seulement dire merci, du fond du cœur, d'avoir aimé et adopté [l'album] *Melodrama* comme vous l'avez fait. Ma nomination vous appartient. Merci aussi de soutenir les femmes en musique», pouvait-on lire dans une note manuscrite.

LORDE

En nomination pour le trophée de l'Album de l'année au dernier gala des prix Grammy, Lorde a refusé d'y chanter à cause d'une offre jugée sexiste. Alors que les autres nommés, tous masculins (Jay-Z, Bruno Mars, Childish Gambino et Kendrick Lamar), ont pu entonner leurs propres œuvres pendant la cérémonie, les organisateurs offraient à la jeune Néo-Zélandaise de prendre part à l'hommage au regretté Tom Petty en interprétant *American Girl*. Elle a préféré

Vous voulez y aller?

Qui : Cyndi Lauper et Lorde

Quand : 13 juillet à 20h et 21h30

Où : plaines d'Abraham

Accès : laissez-passer

Info : infofestival.com

ELLES TIENNENT LEUR BOUT

CYNDI LAUPER

Depuis le début de sa carrière, Cyndi Lauper a doublé son statut de chanteuse avec celui de militante pour les droits de la communauté LGBT (lesbiennes, gais, bisexuels et transgenres). Si sa chanson *True Colors* est devenue

ce soir AU FEQ

PLAINES D'ABRAHAM

- > 19h : Milk & Bone
- > 20h : Cyndi Lauper
- > 21h30 : Lorde

PARC DE LA FRANCOPHONIE

- > 19h : Make-Overs
- > 20h : Les hôtessees d'Hilaire
- > 21h20 : Galaxie

PLACE D'YOUVILLE

- > 18h : Barry Paquin Roberge
- > 19h30 : Papagroove
- > 21h10 : Femi Kuti & The Positive Force

PLACE DE L'ASSEMBLÉE-NATIONALE

- > 17h : Logan Staats
- > 18h30 : Poesy
- > 20h : Elijah Woods X
Jamie Fine

IMPÉRIAL

- > 19h45 : The Box
- > 21h : Glass Tiger
- > 22h30 : Princess
- > 23h30 : Les DeuxLuxes
- > Oh45 : Princess

DISTRICT ST-JOSEPH

- > 22h : The Julian Taylor Band
- > 23h30 : Phranco

L'ANTI

- > 17h : Metalian
- > 19h30 : Saccage
- > 22h : Atroce

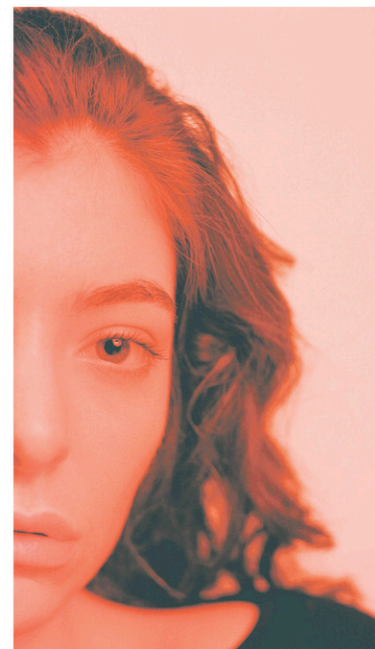
THÉÂTRE PETIT CHAMPLAIN

- > 20h : Matthew Stevens



> Lorde

On ne peut pas dire que les têtes d'affiche féminines soient légion cette année sur la grande scène du Festival d'été : la chanteuse néo-zélandaise Lorde est la seule à pouvoir revendiquer le titre. Celle qui s'est fait connaître avec le succès *Royals* préside une soirée entièrement féminine sur les plaines d'Abraham. Le duo montréalais Milk & Bone et l'icône des années 80 Cyndi Lauper seront de la partie dès 19h. **GENEVIÈVE BOUCHARD**



Patrice Michaud : «Je voulais que ça pète»

FESTIVAL D'ÉTÉ



KATHLEEN LAVOIE
klavoie@lesoleil.com

Rares sont les artistes ayant la chance de faire un débriefage, au lendemain de leur prestation au Festival d'été. C'est toutefois le privilège qu'a eu Patrice Michaud, lors de son entretien public de mercredi, soit 24 heures après sa prestation plébiscitée, sur les plaines d'Abraham. Voici cinq réponses triées sur le volet aux questions du directeur de la programmation Louis Bellavance.

SUR LA SYMBOLIQUE DE JOUER SUR LES PLAINES...

J'ai tout utilisé ce que je voulais utiliser, hier [mardi]. C'était un moment de grande fierté. C'est le plus gros *show*, le summum du spectacle qu'on peut faire au Québec. Il n'y a rien de plus gros et de plus impressionnant. Il n'y a rien même qui arrive à la moitié de ça en terme de capacité et de grosseur. C'est la plus grosse scène en Amérique du Nord. Il n'y a qu'un spectacle francophone ces dernières années, la carte blanche sur les Plaines, alors il ne faut pas rater son coup. Je l'ai bien compris le mandat. C'est un *show* signature, un spectacle. Je ramasse des affaires de mon *show* à moi, mais je glorifie ça avec un paquet d'affaires. Et je suis un gars de l'Est, alors c'est sûr qu'il y a du monde qui débarque. J'ai entendu des gens crier : «Cap-Chat! Cap-Chat!» Ce n'était pas New York, là. C'était Cap-Chat! Mes parents étaient là [...], mes enfants étaient là... Tout ça participait à la symbolique de jouer sur les Plaines.

SUR LA FAÇON DONT IL A VÉCU LE SPECTACLE...

C'est tellement gros, que ça permet un détachement que je n'ai pas la chance souvent de vivre. C'est à-dire qu'un moment donné, c'est



«C'est le plus gros *show*, le summum du spectacle qu'on peut faire au Québec. Il n'y a rien de plus gros et de plus impressionnant», s'est exclamé Patrice Michaud au sujet de jouer sur les plaines d'Abraham. — PHOTO LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

tellement immense qu'il y a plusieurs moments durant le *show* où je me suis dédoublé pour en profiter. C'est ésothérique, là, mais des fois c'est la meilleure manière de le décrire. Tu es une couple de pieds au-dessus. L'autre moi, il fait sa *job* et il chante, pendant qu'une partie de moi est pleinement consciente — et ça, c'est rare, parce qu'on est tellement focus — de ce qui se passe. Hier [mardi], c'est arrivé souvent. Des moments où je me suis dit : «Ostie que c'est le *fun!*», «Eh qu'il y a du monde!» et «C'est à ton tour!» Et à la toute fin [...], j'ai vraiment fait un effort pour rester stoïque, parce que je savais que mes parents étaient là, mes beaux-parents étaient là, mes enfants étaient là, mes amis de Québec étaient là... Je sais qu'ils sont tous là et qu'à ce moment-là, ils ont tous la même fierté que moi. C'était un très grand moment dans ma carrière.

SUR CE QUI LUI EST PASSÉ PAR LA TÊTE QUAND L'APPEL DU FEQ EST VENU...

Au départ, il n'y a personne qui est vraiment sûr de cette idée-là.

Surtout qu'avant même le téléphone, on se doutait qu'on allait avoir une proposition du FEQ. Ce n'est pas la première qui arrive. Le FEQ n'est jamais trop vite sur le téléphone. On les attend toujours un peu, mais on se dit toujours : «C'est correct, ils nous aiment bien. On va finir par avoir un *call*.» Ils nous ont appelés. On avait anticipé ça. Catherine, ma gérante, m'avait dit : «On ne sait encore rien, mais mettons que ça arrive, qu'est-ce que tu préfères? Faire une première partie sur les Plaines ou refaire un Pigeonnier [parc de la Francophonie]?» Ça m'a pris 0,3 seconde pour répondre que je voulais faire un Pigeonnier. Ma scène préférée, c'est le Pigeonnier. Et pis, je ne veux pas ouvrir sur les Plaines. Je veux faire un gros Pigeonnier. Et là, le téléphone sonne.

SUR LA PROPOSITION DU FEQ...

La proposition, ce n'est pas le Pigeonnier, ce n'est pas une première partie sur les Plaines. C'est la grosse scène des Plaines

en tête d'affiche. Je n'ai pas beaucoup mangé cette journée-là et je me suis posé sincèrement la question : «Est-ce que je *choke*?» Parce que j'ai vu l'envers de la médaille. Je me suis dit que oui, c'était ma grosse année. Mais en même temps, j'ai trois albums et des chansons de moi que les gens peuvent chanter facilement, il n'y en a pas 20. Je ne peux pas faire une soirée de *hits* comme d'autres artistes plus aguerris peuvent le faire. J'ai surtout vu tous ces aspects-là. Je ne suis pas assez *big* pour draguer tout le monde dont les laines ont besoin. Après ça, je me suis demandé si ce n'était pas moi, ce serait qui. Je me suis fait une petite liste pour finir par constater qu'au Québec, sur cette scène monstrueuse là, si tu ne te plies pas au jeu de la carte blanche, c'est plus difficile. Alors il faut le faire. C'est ça, le mandat. Es-tu prêt à remplir ce mandat-là? Oui. Es-tu prêt à le faire? *Fuck*, oui. À la minute où j'ai dit à Catherine : «Appelle, on le fait», tous mes doutes ont été totalement évacués.

SUR LE TRAVAIL QUE Ç'A REPRÉSENTÉ...

Ç'a été toute une *job*. Ç'a été énormément de travail, de gens mobilisés, de moyens qu'on nous a donnés pour monter un *show* de cette envergure-là, pour pas qu'après quatre jours d'artistes internationaux, on le sente que c'est l'artiste d'ici, et qu'au niveau des moyens et de la livraison (*delivery*), ce n'est pas pareil. Je ne voulais pas faire une ostie de cenne avec ce *show*-là. Je voulais que ça pète. Je voulais que les gens sortent de là et qu'ils disent que c'était à la hauteur. Et c'est de ça que j'entends parler depuis hier [mardi], que c'était de l'envergure de cet espace-là. [...] Je suis sur un nuage, mais ça aurait pu être un sacré coup dans les reins quand le *show* n'est pas à la hauteur du moment. [...] Pour ça, il faut laisser une bonne dose d'ego à la maison et il y en a qui ne sont pas prêts à le faire. Et c'est correct aussi. Ce n'est pas un mandat fait pour tout le monde. Il faut embarquer là-dedans et avoir envie de s'amuser. Il faut que ça devienne un jeu. Moi, ça, j'aime ça.

GLASS TIGER

FREW REVIENT DE LOIN

FESTIVAL D'ÉTÉ

NORMAND PROVENCHER
nprovencher@lesoleil.com

Nostalgiques des années 80, l'un des groupes iconiques de cette drôle d'époque est en ville. Sortez votre Walkman, votre bouteille de spray net, vos vêtements aux couleurs cocorico, Glass Tiger vous fera vivre vendredi un voyage dans le temps.

Les fans du groupe ontarien semblent avoir suivi les conseils d'Alan Frew, quand il demandait en 1986 de ne pas l'oublier quand il sera parti. *Don't Forget Me (When I'm Gone)* demeure leur plus grand succès, avec *Someday* et *Thin Red Line*. Après un intermède entre 1993 et 2003, Glass Tiger continue

à s'inscrire dans le paysage musical canadien, même si les dernières années n'ont pas été de tout repos pour le musicien d'origine écossaise, auteur de trois albums solos depuis 1994.

Si Frew savoure la joie de monter sur scène d'un océan à l'autre, c'est qu'il revient de loin. Victime d'un accident vasculaire cérébral subi pendant son sommeil, en août 2015, le chanteur de 61 ans s'est soumis à de longs traitements pour se remettre sur pied.

«J'ai vécu une intense réadaptation de plus d'un an. C'était stressant. J'ai pris beaucoup de médicaments pour mon taux de cholestérol et ma pression artérielle. J'ai fait de la méditation et de la natation. J'étais effrayé à l'idée de ne plus pouvoir chanter. Je suis allé en studio tous les jours pendant

des mois et ma voix, que je pensais finie, est finalement revenue. Mais pendant un moment, j'ai cru que ma carrière était terminée.

«Vous ne pouvez vous remettre totalement. Après ça, tu n'es plus la même personne, ajoute-t-il. Ceux qui ont traversé de graves maladies peuvent comprendre. Ma main et mon bras droits ont été affectés, mais dans l'ensemble, je suis en forme et je fais tout pour le rester.»

VÉRONIC DICAIRE

C'est pendant cette période trouble que Frew a eu l'idée de l'album *31*, où il revisite une dizaine de chansons de Glass Tiger. Le disque compte aussi deux nouvelles chansons. Parmi les collaborateurs dans cette aventure, Julian Lennon et Véronic DiCaire, qui interprète *Someday*.

«Après mon AVC, je suis passé par une période où je me questionnais sur la vie, l'amitié et toutes ces choses-là. J'ai eu envie de travailler avec des amis, comme Alan Doyle et Julian. Puisque Glass Tiger est un groupe canadien, je trouvais important que la portion française du pays soit représentée sur le disque. Quelqu'un m'a parlé de Véronic, me disant qu'elle était une grande fan de notre musique quand elle était plus jeune. Je l'ai croisée sur un plateau de télévision pour lui proposer mon offre. Elle m'a répondu : est-tu sérieux?»

Pour le spectacle présenté à l'Impérial, avec The Box et Princess, Alan Frew promet de ne décevoir personne. «Nos fans peuvent s'attendre à entendre les classiques de Glass Tiger. Nous allons tous les jouer», promet le leader de la formation gagnante de cinq prix Juno et aux cinq millions d'albums vendus.

«J'étais effrayé à l'idée de ne plus pouvoir chanter. Je suis allé en studio tous les jours pendant des mois et ma voix, que je pensais finie, est finalement revenue. Mais pendant un moment, j'ai cru que ma carrière était terminée»

— Le chanteur Alan Frew, qui a été victime d'un accident vasculaire cérébral en 2015

Vous voulez y aller?

Qui : Glass Tiger

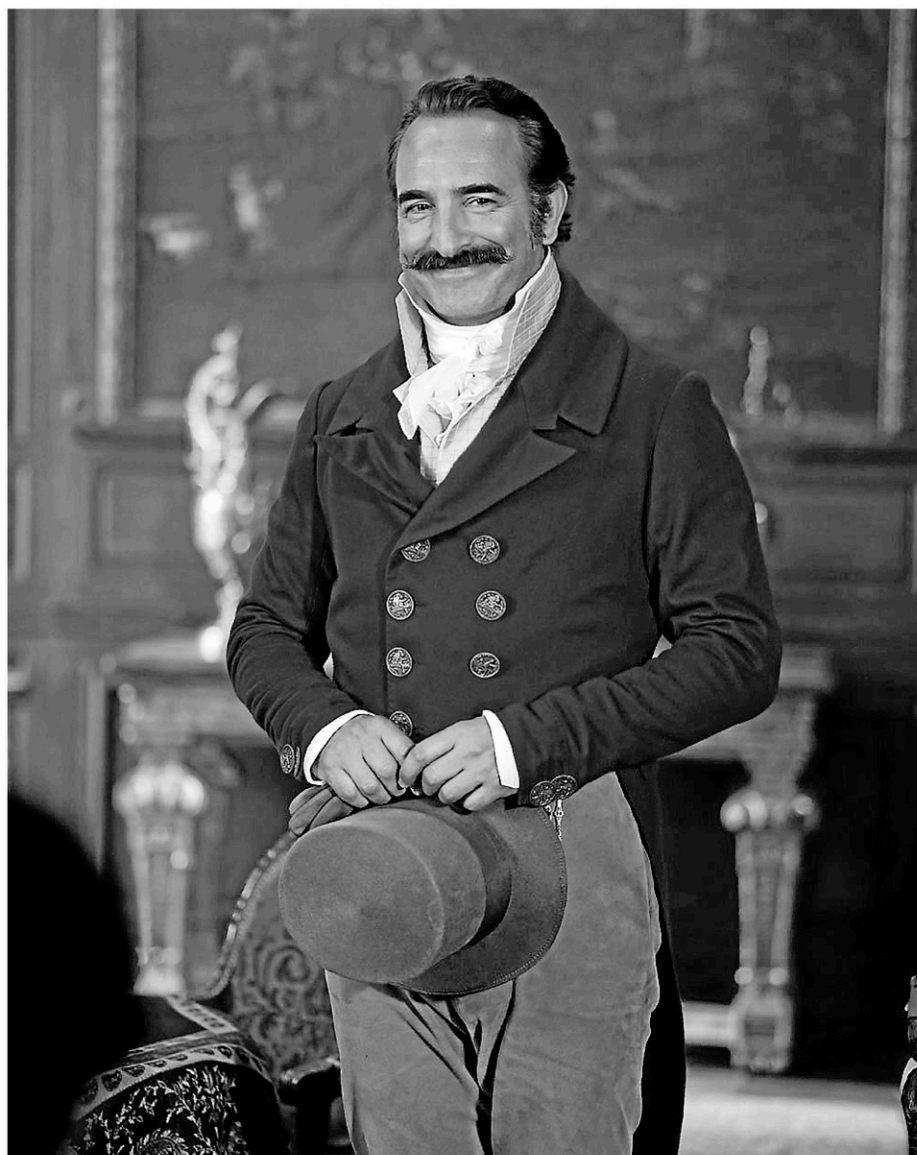
Quand : 13 juillet, 21h

Où : Impérial

Accès : laissez-passer

Info : infofestival.com





Dans *Le retour du héros*, Jean Dujardin incarne le capitaine Neville, un prétendu héros de guerre bien charmeur qui est en fait un imposteur. — PHOTO FOURNIE PAR TVA-FILMS

JEAN DUJARDIN

L'amuseur besogneux

La Presse

MONTRÉAL — Jean Dujardin, lauréat de l'Oscar du meilleur acteur pour *The Artist*, est un des acteurs les plus populaires en France. D'après lui, c'est en bonne partie grâce à l'adaptation d'*Un gars, une fille*, créée au Québec par Guy A. Lepage. «J'avais déjà une petite carrière de comique, mais ce fut un accélérateur de carrière incroyable. Ça m'a popularisé», dit-il.

Grâce à cette série, il a pu jouer une panoplie de scènes du quotidien contemporain d'un couple. Si bien qu'il a maintenant l'impression d'«avoir tout joué» à ce sujet. Par crainte de se répéter comme artiste, il se tient maintenant à l'écart de ce type de projet.

Avec *Le retour du héros* de Laurent Tirard, il n'avait aucune crainte de la sorte. «Sur le tournage du premier film que nous avons fait ensemble, *Un homme à la hauteur*, Laurent est venu me parler de cette idée de film d'époque. Il y avait plein d'ingrédients qui m'intéressaient. Entre autres, Laurent et moi partageons un amour et une nostalgie des films en costumes», explique Jean Dujardin.

L'histoire se déroule en 1809, en France. Il incarne le capitaine Neville, un prétendu

héros de guerre, bien charmeur, qui demande la main de Pauline Beaugrand. Sa future belle-sœur, incarnée par Mélanie Laurent, s'aperçoit qu'il est un imposteur. Tout au long du film, les deux ennemis se livreront une chaude lutte. «C'est un personnage qui n'existe pas, un prétexte pour jouer la comédie. Dans le métier, on le sait que j'aime m'amuser», explique Dujardin.

Pour l'acteur, c'est une chance d'avoir pu tourner cette comédie napoléonienne, puisque les films d'époque coûtent cher et que ce «n'est pas dans l'air du temps».

À ce sujet, il explique : «Aujourd'hui, les gens ont besoin de se retrouver dans les histoires. Les histoires plus anciennes demandent plus d'efforts aux spectateurs, ce qui ne plaît pas à tous.»

L'interprète de Brice, d'*OSS 117*, de Lucky Luke et de George Valentin (*The Artist*) aime «les comédies pas trop connes» et qui représentent un grand défi d'acteur.

«J'aime quand ce n'est pas facile, les tournages difficiles. La contrainte m'intéresse. Et les réalisateurs vous le diraient, je ne suis pas un surdoué, je suis plutôt un besogneux. J'aime bien travailler, beaucoup travailler», ajoute Jean Dujardin.

Le retour du héros, de Laurent Tirard, est présentement à l'affiche.

VENDREDI SOIR À LA TÉLÉ

(N) - Nouvelle émission

2018-07-13

Réseau	câb.	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00
11	ICI RC Télé	2	UNE VIE DE BESTIOLE (1998) avec Dave Foley, Kevin Spacey.			Disparition / Le retour (N)		Le Téléjournal avec Céline Galipeau (N)		Cinéma
4	TVA	4	L'arme fatale / Convoitise / Hilarie Burton (N)	CHASSE À L'HOMME 2 (2016) avec Robert Knepper, Scott Adkins.			TVA nouvelles (N)		(22h35) Sucré Salé	Cinéma
2	V	5	L'arbitre / Moments inédits	Code 111	911	JE SUIS UNE LÉGENDE (2007) avec Alice Braga, Will Smith.			Atomes crochus	
15	TQc	3	Cuisine futée,	Cuisine futée,	Un chef à la cabane / Les joies de la forêt		Y'a du monde à messe (N)		Banc public	Belle et Bum
6	CBC	6	Just for Laughs: Gags	Coronation Street	marketplace	Hello Goodbye	Taken	Taken	CBC News: The National (N)	CBC Montreal News (N)
12	CTV	7	eTalk (N)	Big Bang Theory	Quantico / No Place Is Home (N)		The Disappearance / Treasure Hunt		Blue Bloods / Legacy / Sean Kleier	CTV National News (N)
20	Global	8	Ent. Tonight Canada	Ent. Tonight (N)	NCIS: Los Angeles / Glasnost		Hawaii Five-0 / Christine Ko et Phillip Phillips.		First Dates Canada	First Dates Canada
22	ABC	51	Local 22 News at 7 (N)	Inside Edition	Quantico / No Place Is Home (N)		What Would You Do? / Caitlynn Baltierra (N)		20/20	Local 22 News at 11 (N)
3	CBS	53	CBS Evening News (N)	Ent. Tonight (N)	Whistleblower (N)		Hawaii Five-0 / Christine Ko et Phillip Phillips.		Blue Bloods / Legacy / Sean Kleier	Channel 3 News at 11 (N)
44	FOX	54	Big Bang Theory	Big Bang Theory	The Resident / None the Wiser / Warren Christie		The Orville / Krill		Local 44 News	Daily Mail TV
5	NBC	52	Jeopardy! (N)	Wheel of Fortune	American Ninja Warrior / Minneapolis City Qualifiers		Dateline NBC (N)		NBC5 News @ 11 (N)	
57	PBS	50	PBS NewsHour (N)	M.Lake Journal (N)	New York NOW (N)		The Great British Baking Show / Pies (N)		Food Flirts (N)	Food Flirts (N)
ICI RDI	19	24/60 (N)		Les grands reportages (N)		Le Téléjournal (N)		RDI économie	Le National (N)	Le National (N)
ICI ARTV	31	Mission X / Dommage collatéral (N)		Notre vie / Numéro 2		Notre vie / Numéro 3		Faits Divers		Le directeur de nuit
Canal D	36	Amour fatal / Moonda		Délateurs / Stéphane Godasse Gagné		Un tueur si proche / Animosité		Jumeaux diaboliques / Le feu de la liberté (N)		Scènes de crime
Canal Vie	44	Donnez au suivant / L'histoire de Nina		Que sont-ils devenus?	Amour rend aveugle	Proprio en otage	Proprio en otage	Dr Dee vétérinaire en Alaska		Vendre ou rénover
Évasion	40	Le wine show		Ben & Breakfast		Sur le pouce / Vers les îles Mingan		Sur le pouce / Sept-Îles et les environs		Le cuisinier rebelle
Historia	42	Les trappeurs du Klondike / Plus qu'une semaine		Les montagnards / Une longue route		Les montagnards / Dans le sang		Les montagnards / Les hasards de l'hiver		Prêt au combat
MAX	32	Le mentaliste / 24 h pour convaincre / Michael Rady		L'ARME FATALE II (1989) avec Danny Glover, Mel Gibson.		LE CLIENT (1994) Susan Sarandon.				
Musique Plus	33	Buzz	Buzz	Danser pour gagner	Danser pour gagner	Danser pour gagner	Danser pour gagner / Le direct			X Factor
Séries +	41	Les enquêtes du NCIS / Trahisons		Hawaii 5-0 / Nanahu		Hawaii 5-0 / Kuka'awale		Hawaii 5-0 / Pono Kaulike		Hawaii 5-0 / Kahania
TV5	29	On va s'aimer un peu beaucoup... / Rose		Dans les yeux d'Olivier / Au nom des miens		Corps et monde / Japon				Journal/ L'invité TV5
Z	43	Direct dans l'net	Remorquage Beach	Remorquage Beach	Remorquage Beach	Remorquage Beach	Prêt sur gage	Les pires chauffards québécois		Des jobs de fous
RDS	25	FIT Tennis Wimbledon Demi-finale								Sports 30 (N)
Sportsnet	179	LMB Baseball / Blue Jays de Toronto c. Red Sox de Boston (En direct)						Sportsnet Central (N)		LMB Baseball (En direct)
TSN	190	(18h30) Auto Race	Pre-race (En direct)	NASCAR Auto Racing Alcoa 300 Xfinity Series (En direct)						SportsCentre (N)
9	Télé-Mag	10	Bonne nouvelle	Dans mon jardin	Spécial Magazine	Passion Auto Rétro	Habitat-Mag	Spécial Magazine	Portrait de...	Voyages magazine
MATV	9	Enfin l'été!	Zone Boréale	Sur les sentiers de l'Estrie	La route des Navigateurs	La Coupe Romanesque	Enfin l'été!	NumériQc	Ensemble	
Télétoon	56	Ultimate Spider-Man	J.LeagueAct.	Faut pas rêver	Faut pas rêver	Les Simpson	Family Guy	Rick et Morty (N)	Les Grandes Gueules	Les Simpson
VRAK	38	Légendes Urbaines / Dieu et Diable		SNO Hawaii		MA FILLE, MA BATAILLE (2014) avec Madeleine Martin, Joelle Carter.		Les frères Scott		



Comique sans être hilarant, *Hôtel Transylvanie 3: les vacances d'été* recèle plusieurs bons gags et le spectateur prendra un malin plaisir à renouer avec les personnages. — PHOTO COLUMBIA

HÔTEL TRANSYLVANIE 3: LES VACANCES D'ÉTÉ

Les monstres en vacances

CATHERINE SCHLAGER
La Presse

CRITIQUE

Après deux premiers volets (2012 et 2015) ayant fait résonner les tiroirs-caisses des cinémas, la franchise *Hôtel Transylvanie* est de retour avec un troisième épisode signé Genndy Tartakovsky (réalisateur des deux premiers). *Les vacances d'été* met en vedette les mêmes personnages aux traits exagérés (la maigreur de Dracula, les cheveux bouclés de Dennis).

Mavis, fille de Dracula, constate que son père travaille trop. Elle lui offre donc de partir se reposer en croisière avec sa famille et ses amis monstres. D'abord idylliques, les vacances deviennent cauchemardesques lorsque Dracula tombe amoureux d'Erica, la

capitaine du navire aux intentions malveillantes.

La croisière réunit bien sûr toute la famille. Ainsi que la joyeuse bande de Frankenstein et sa femme Eunice, Murray la momie, le loup-garou Wayne accompagné de sa tendre épouse Wanda et de leurs 70 rejetons, Griffin l'homme invisible, Blobby le blob vert et plusieurs autres.

PLAN MACHIAVÉLIQUE

Entre deux parties de volley-ball et une escapade de plongée

sous-marine (fabuleuses images vives et colorées), l'histoire se corse lorsque la vilaine Erica, arrière-petite-fille du célèbre chasseur de vampires Abraham Van Helsing, dévoile son plan machiavélique.

Si l'intrigue se révèle un peu mince et le message véhiculé plutôt insistant, le spectateur prendra tout de même un malin plaisir à renouer avec les adorables et turbulents bébés loups-garous de Wayne et de Wanda, les répliques cinglantes d'Eunice ainsi que le concept du zing (le coup de foudre) du comte Drac.

Comique sans être hilarant, le film recèle plusieurs bons gags, notamment cet énoncé des consignes de sécurité à bord d'un avion déginglé et cette finale tout en musique avec une surprenante chorégraphie sur *La Macarena* qui clôt de belle façon cet agréable divertissement familial.

DANS LES CINÉMAS DU 13 AU 19 JUILLET

Les chiffres indiquent l'appréciation de nos critiques; (1) nul; (2) passable; (3) bon; (4) très bon; (5) magistral. Aucun chiffre n'est inscrit si le film n'a pas encore été critiqué.

> ALOUETTE (418 337-2465)

La chute de l'empire américain (3 1/2) 19h30 Dim 13h45 Sam, Mar, Mer 13h45 (En cas de pluie seulement) (13+) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été (3)** Dim 13h30 Sam, Mar, Mer 13h30 (En cas de pluie seulement) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été 3D (3)** 19h15 (G)

> BEAUPORT (418 661-9494)

Ant-Man and the Wasp (3) (v.o.a.) 15h25 (G) **Ant-Man and the Wasp 3D (3) (v.o.a.)** 12h45 18h55 21h35 (G) **Ant-Man et la Guêpe (3)** 16h10 (G) **Ant-Man et la Guêpe 3D (3)** 13h15 19h20 22h (G) **Avengers : la guerre de l'infini (2 1/2)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer 12h30 15h45 18h55 21h15 Lun 12h30 15h45 21h15 Jeu 12h30 15h45 18h55 21h25 (G) **La chute de l'empire américain (3 1/2)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 13h05 15h55 18h45 21h35 Lun 13h05 15h55 18h45 22h (13+) **Deadpool 2 (4)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 12h40 15h20 19h10 21h50 Lun 12h40 15h20 21h50 (13+) **Debbie Ocean 8 (3)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 12h35 15h10 18h40 Jeu 12h35 15h10 (G) **Gratte-ciel 15h45 (G) Gratte-ciel 3D** 13h 19h 21h45 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été (3)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer 12h30 14h45 16h55 19h15 21h30 Lun 12h50 15h05 17h15 19h30 21h45 Jeu 12h30 14h45 16h55 19h15 21h50 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été 3D (3)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 12h50 15h10 17h20 19h40 22h Lun 12h15 14h25 18h55 22h (G) **Les Incroyable 2 (3)** 13h 15h45 (G) **Les Incroyable 2 3D (3)** 13h30 16h15 18h50 21h35 (G) **Jurassic World — Fallen Kingdom (2) (v.o.a.)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 19h 21h45 Jeu 18h45 21h30 (G) **Le justicier 2** Jeu 19h 21h35 (→) **Mamma Mia! c'est reparti** Jeu 19h 21h30 (→) **Monde jurassique : le royaume déchû (2)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 12h45 15h35 18h45 21h30 Jeu 12h45 15h35 (G) **Monde jurassique : le royaume déchû 3D (2)** 13h20 16h10 19h10 21h50 (G) **La première purge** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 12h25 14h40 17h 19h20 21h40 Lun 12h35 14h45 19h20 21h40 (13+) **Sicario : le jour du soldat (3)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 12h50 15h35 19h05 21h50 Jeu 13h 15h40 19h05 21h50 (13+) **Solo : une histoire de Star Wars 3D (2)** 16h 21h40 (G) **TAG** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 22h (13+)

> CARTIER (418 522-1011)

Ant-Man and the Wasp (3) (v.o.a.) 12h30 17h10 (G) **Ant-Man and the Wasp 3D (3) (v.o.a.)** 21h50 (G) **Ant-Man et la Guêpe (3)** 10h10 14h50 (G) **Ant-Man et la Guêpe 3D (3)** 19h30 (G) **La chute de l'empire américain (3 1/2)** 10h10 12h20 14h40 16h50 19h10 21h40 (13+) **La chute de Sparte (3 1/2)** 10h30 17h20 (G) **L'école buissonnière (3)** 10h20 17h (G) **Gratte-ciel** 12h40 (G) **Gratte-ciel 3D** 19h20 (G) **Hotel Transylvanie — Summer Vacation (3) (v.o.a.)** 12h40 17h10 (G) **Hotel Transylvanie — Summer Vacation 3D (3) (v.o.a.)** 21h20 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été (3)** 10h20 14h50 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été 3D (3)** 19h20 (G) **Jurassic World — Fallen Kingdom (2) (v.o.a.)** 12h20 19h10 (G) **Monde jurassique : le royaume déchû (2)** 14h50 21h40 (G) **Skyscraper (v.o.a.)** 14h40 (G) **Skyscraper 3D (v.o.a.)** 21h30 (G)

> CLAP (418 653-2470)

Ant-Man and the Wasp (3) (v.o.a.) 19h (G) **Ant-Man and the Wasp 3D, séances VIP (3) (v.o.a.)** 21h40 (G) **Ant-Man et la Guêpe (3)** 11h 13h40 (G) **Ant-Man et la Guêpe 3D (3)** 16h20 (G) **Aventuriers voyageurs : Nouvelle-Zélande : île du Sud** Jeu 17h (→) **La chute de l'empire américain (3 1/2)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Jeu 10h10 13h 15h50 18h40 21h30 Mer 13h 15h50 18h40 21h30 (13+) **Ciao Ciao (3) (v.o.s.-t.f.)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer 15h55 19h50 Lun 15h55 Jeu 15h45 (13+) **L'école buissonnière (3)** 15h25 (G) **First Reformed (3 1/2) (v.o.s.-t.f.)** Ven, Sam, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h35 Dim 13h45 (13+) **Hereditary, séances VIP (4 1/2) (v.o.a.)** 21h45 (13+) **Hotel Transylvanie — Summer Vacation (3) (v.o.a.)** 21h30 (G) **Hotel Transylvanie — Summer Vacation 3D (3) (v.o.a.)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 17h05 Lun 16h40 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été (3)** Ven, Sam, Dim, Mar, Jeu 10h40 15h 19h15 Lun 10h 14h30 19h30 Mer 10h40 15h 19h15 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été 3D (3)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 12h45 Lun 12h10 (G) **Incredibles 2 (3) (v.o.a.)** 16h 21h35 (G) **Les Incroyable 2 (3)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar 10h30 13h15 18h45 Mer 13h15 18h45 Jeu 10h30 13h15 19h30 (G) **Itzhak (3 1/2) (v.o.s.-t.f.)** Ven, Sam, Lun, Mar, Mer, Jeu 11h50 Dim 12h10 (G) **Ôtez-moi d'un doute (3 1/2)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 12h35 17h10 Jeu 12h35 (G) **Plonger (2 1/2)** Ven, Sam, Mar 09h45 17h45 Dim, Mer 17h45 Lun 09h45 17h40 Jeu 09h45 17h25 (G) **Raf, ma girafe** 10h 13h45 (G) **Le retour du héros (2 1/2)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer 11h45 17h50 19h45 21h40 Lun, Jeu 11h45 17h50 19h45 21h55 (G) **Sicario — Day of the Soldado**

(3) (v.o.a.) Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 19h20 Lun 19h35 (13+) **Sicario — Day of the Soldado, séances VIP (3) (v.o.a.)** 21h50 (13+) **Sicario : le jour du soldat (3)** Ven, Sam, Dim, Mar, Mer, Jeu 10h05 14h40 Lun 14h40 (13+)

> DES CHUTES (418 831-2660)

Ant-Man et la Guêpe (3) 12h45 15h30 18h45 21h30 (G) **Aventuriers voyageurs : Vietnam en famille** Mar, Mer 15h30 (→) **La chute de l'empire américain (3 1/2)** 12h40 15h30 18h40 21h30 (13+) **Gratte-ciel** 15h30 21h30 (G) **Gratte-ciel 3D** 13h 19h (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été (3)** 13h 19h (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été 3D (3)** 15h30 21h30 (G) **Les Incroyable 2 (3)** 12h45 15h30 18h45 21h30 (G) **Monde jurassique : le royaume déchû (2)** 12h45 15h30 18h45 21h30 (G) **La première purge** 13h 15h30 19h 21h (13+) **Le retour du héros (2 1/2)** Ven, Sam, Dim, Lun, Jeu 13h 15h30 19h 21h30 Mar, Mer 13h 19h 21h30 (G)

> IMAX (418 624-4629)

Ant-Man and the Wasp IMAX (3) (v.o.a.) Sam 16h (G) **Ant-Man and the Wasp 3D IMAX (3) (v.o.a.)** Ven, Mar 13h Dim 10h Lun 19h Mer 10h (G) **Ant-Man et la Guêpe 3D IMAX (3)** Ven, Mar 19h 22h Sam 10h 13h 19h 22h Dim, Jeu 13h 19h 22h Lun 13h 22h Mer 13h 19h Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 16h (G)

> LIDO (418 837-0234)

Ant-Man et la Guêpe (3) 12h45 15h30 18h45 21h30 (G) **Aventuriers voyageurs : le Pérou en humour** Mar, Mer 15h30 (→) **La chute de l'empire américain (3 1/2)** 12h40 15h30 18h40 21h30 (13+) **En pleine tempête, séances VIP** 19h (G) **Gratte-ciel** 13h 15h30 21h30 (G) **Gratte-ciel 3D** 19h (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été (3)** 13h 19h 21h30 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été 3D (3)** 15h30 (G) **Les Incroyable 2 (3)** 12h45 15h30 18h45 21h30 (G) **Monde jurassique : le royaume déchû (2)** 12h45 15h30 18h45 21h30 (G) **Ôtez-moi d'un doute, séances VIP (3 1/2)** Ven, Sam, Dim, Lun, Jeu 13h 15h30 Mar, Mer 13h (G) **La première purge** 13h 15h30 19h 21h30 (13+) **Sicario : le jour du soldat, séances VIP (3)** 21h30 (13+)

> SAINTE-FOY (418 871-1550)

Ant-Man and the Wasp (3) (v.o.a.) Ven, Sam 16h30 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 16h20 (G) **Ant-Man and the Wasp 3D (3) (v.o.a.)** Ven 13h35 19h25 22h20 Sam 11h 13h45 19h25 22h20 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h25 19h15 22h (G) **Ant-Man et la Guêpe (3)** Ven, Sam 16h55 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 16h35 (G) **Ant-Man et la Guêpe 3D (3)** Ven 14h05 19h45 22h30 Sam 11h20 14h 19h45 22h30 Dim, Mar 13h45 19h25 22h05 Lun, Mer, Jeu 13h45 19h25 22h10 (G) **Avengers : la guerre de l'infini (2 1/2)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 16h 21h55 Jeu 15h40 (G) **La chute de l'empire américain (3 1/2)** Ven 12h55 15h50 18h50 21h50 Sam 12h40 15h45 18h50 21h50 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 12h45 15h45 18h50 21h50 (13+) **Debbie Ocean 8 (3)** Ven, Sam, Dim, Mar 13h25 19h15 Lun, Mer 13h25 19h20 Jeu 13h05 (G) **Gratte-ciel** 16h30 (G) **Gratte-ciel 3D** Ven, Sam 13h50 19h30 22h10 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h50 19h30 22h05 (G) **Hotel Transylvanie — Summer Vacation (3) (v.o.a.)** Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 13h Jeu 12h45 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été (3)** Ven, Sam 12h45 15h10 17h30 19h50 22h10 Dim, Lun, Mar, Mer 12h45 15h10 17h30 19h50 22h05 Jeu 13h 15h10 17h30 19h50 22h05 (G) **Hôtel Transylvanie : les vacances d'été 3D (3)** Ven, Dim, Lun, Mar, Mer 13h15 15h45 19h10 21h40 Sam 11h10 13h35 16h05 19h10 21h40 Jeu 13h30 16h 19h10 21h40 (G) **Les Incroyable 2 (3)** 12h45 15h40 (G) **Les Incroyable 2 3D (3)** Ven 13h40 16h40 19h35 22h25 Sam 11h05 13h55 16h50 19h40 22h25 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h30 16h25 19h15 22h (G) **Jurassic World — Fallen Kingdom (2) (v.o.a.)** Ven, Sam 13h15 16h15 19h20 22h20 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 12h55 15h55 18h55 21h50 (G) **Le justicier 2** Jeu 19h05 21h55 (→) **Mamma Mia! c'est reparti** Jeu 19h 21h45 (→) **Monde jurassique : le royaume déchû (2)** Ven, Sam 13h40 19h35 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h15 19h15 (G) **Monde jurassique : le royaume déchû 3D (2)** Ven, Sam 16h40 22h30 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 16h15 22h10 (G) **Nelly et Simon : Mission Yéti (3)** Sam 11h Mer 12h45 (G) **La première purge** Ven 12h45 15h10 17h30 20h 22h25 Sam 12h55 15h15 17h35 20h 22h25 Dim, Lun, Mar 13h50 16h35 19h30 21h55 Mer 14h40 17h 19h30 21h55 Jeu 13h50 16h35 19h30 21h55 (13+) **Sicario : le jour du soldat (3)** 15h30 19h 22h (13+) **Skyscraper (v.o.a.)** 16h (G) **Skyscraper 3D (v.o.a.)** 13h25 19h05 21h40 (G) **Solo : une histoire de Star Wars (2)** Ven, Sam 19h10 22h15 Dim, Lun, Mar, Mer 19h10 22h05 (G) **COMPILATION MEDIAFILM.CA**

Laissez la voix de Naim vous entraîner au cœur de la musique



Naim Mu-so Qb
799\$ pdstf. 1099*

Naim Mu-so
1199\$ pdstf. 1699*

L'offre se termine le 22 juillet 2018



Concept innovant

Le caisson en bois de l'enceinte est entouré d'une couche d'aluminium anodisé pour délivrer un son naturel, sans distorsion.

Le dissipateur thermique en aluminium extrudé se charge d'optimiser les performances thermiques.

Spécialiste en son et image depuis 1965.
Centre de service sur place!

LE MAGASIN
AUDIOLIGHT

355, rue Marie-de-l'Incarnation, Québec (418) 687-9252
magasinaudiolight.com - Fermé samedi et dimanche

SUIVEZ-NOUS AU FESTIVAL D'ÉTÉ

TOUS LES JOURS DU 5 AU 15 JUILLET

SUR LE PAPIER

Une couverture complète tous les jours de la semaine consacrée au Festival d'été.

SUR LE WEB

feq.lesoleil.com

Des extraits des spectacles, des galeries photos, des entrevues et toute l'actualité du Festival d'été.

DANS NOS APPLICATIONS

Tablette et mobile



TESTEZ VOS
CONNAISSANCES

VOUS POURRIEZ
GAGNER UN VOYAGE AU
PORTUGAL!

TOUS LES JOURS DÈS LE 5 JUILLET
Venez rencontrer l'équipe Le Soleil au
Festival d'été de Québec, sur la Grande Allée,
de 17h à 20h et répondez à notre quiz
de 5 questions.

CHAQUE JOUR,
un gagnant
d'une carte-cadeau
de 100 \$



Sur Facebook

facebook.com/lesoleildequebec

Vous avez des commentaires sur les spectacles? Exprimez-vous sur la page Facebook du *Soleil*, où vous trouverez en fin de soirée les dernières critiques.



Sur YouTube

Le Soleil, le quotidien de Québec

Des reportages à voir sur *Le Soleil*, le quotidien de Québec et des extraits de spectacles.



Sur Twitter

Tous les soirs, sur Twitter, on vous livre à chaud nos impressions sur les spectacles aux différentes scènes.

@GenBouchard @JosieDesloges
@moroSoleil @NormProvencher



Sur Instagram

instagram.com/lesoleildequebec

Partagez vos photos du Festival, ajoutez le mot-clé #clicquebec. Les meilleures seront partagées sur notre profil Instagram et, qui sait, dans les pages du *Soleil* !

VOUS AVEZ DES INFORMATIONS,
DES PHOTOS OU DES VIDÉOS À PARTAGER?

Écrivez-nous à nouvelles@lesoleil.com

leSoleil

PAPIER / INTERNET / TABLETTE / MOBILE

Tous les détails sur concours.lesoleil.com. Tirage du grand prix le 7 septembre 2018.

INDICE RÉGIONAL

L'indice boursier régional IBR Québec/Chaudière-Appalaches valait hier

2220,50 points en hausse de 3,84 points ou 0,17% sur la journée précédente.



Lire les cotes Au moment de dresser cette liste, les titres retenus avaient un volume moyen de transactions d'au moins 100 actions au cours des 60 séances précédentes.

Indique que le cours a touché en séance le haut ou le bas de 52 dernières semaines.

Table with 3 columns: Société, Volume (x1000), Ch. Ferm. net

A à C

Table listing companies from A to C with their respective volume and closing price.

D à G

Table listing companies from D to G with their respective volume and closing price.

PÉTROLE (BRUT LÉGER)

70,35 \$US -0,05

OR

1246,60 \$US +2,20

ARGENT

22,919 \$CAN +0,241

TAUX DE CHANGE

UN dollar US coûte 1,3166\$ UN euro coûte 1,5374\$

DEVISES

Table of exchange rates for various currencies including Euro, Japanese Yen, etc.

TSX de croissance

Table of growth stocks on the TSX with columns for company name, volume, and price.

GÉANTS américains

Table of major US companies with columns for company name, volume, and price.

Table of company listings from CAE to F&N.

Table of company listings from EXE to MFI.

Table of company listings from SilvercorpMeta to Zymeworks Inc.

Table of company listings from BMO Canadian D to Zymeworks Inc.

Table of company listings from Mackenzie Core to Zymeworks Inc.

N à Q

Table of company listings from Nat'lBank to Q&A.

R à Z

Table of company listings from TagOil to Zymeworks Inc.

H à M

Table of company listings from HammondMfg to M&M.

Parties de fiducies

Table of trust companies and their services.

Ret S

Table of company listings from Raging River to S&S.

Ret S

Table of company listings from RamPower to S&S.

Ret S

Table of company listings from RamPower to S&S.

FONDS INDICIELS (iShare)

Table of iShares funds and their performance.

PARTS DE FIDUCIES

Table of trust companies and their services.

LEADERS mondiaux

Table of global market leaders with columns for company name, volume, and price.

Meurtre de sa fille handicapée : Robert Latimer demande un pardon

WILKIE — Robert Latimer, ce fermier de la Saskatchewan reconnu coupable d'avoir tué sa fille lourdement handicapée il y a près de 25 ans, souhaite obtenir un pardon ou encore avoir un nouveau procès.

Son avocat, Jason Gratl, demande au premier ministre Justin Trudeau et à la ministre fédérale de la Justice Jody Wilson-Raybould d'étudier les deux options.

M^e Gratl estime qu'une erreur de droit a été commise. Bien que Robert Latimer ne doive

plus se soumettre à des conditions de remise en liberté, sa condamnation à la prison à vie fait en sorte qu'il doit constamment vivre avec la menace de se faire révoquer sa libération conditionnelle.

La fille de Robert Latimer, Tracy, qui souffrait de paralysie cérébrale après avoir manqué d'oxygène à la naissance, avait 12 ans lorsque son père l'a tuée en octobre 1993, en l'intoxicant au monoxyde de carbone dans son camion.

Il avait porté la cause en appel après avoir été déclaré coupable de meurtre au deuxième degré en 1994. En 1997, la Cour suprême du Canada avait ordonné la tenue d'un nouveau procès en raison d'une interférence auprès du jury.

Il a été reconnu coupable une deuxième fois et a reçu une peine de prison à vie sans possibilité de libération conditionnelle avant 10 ans.

Robert Latimer avait pu bénéficier d'une semi-liberté en 2008, puis d'une libération conditionnelle totale en 2010.

Dans sa demande, M^e Gratl mentionne que les circonstances entourant la condamnation de son client méritent un rare examen ministériel. Il ajoute que si celui-ci ne lui est pas octroyé, Robert Latimer mérite alors un pardon.

Il ajoute que son client est «victime d'une faute médicale», puisque si sa fille avait obtenu les traitements médicaux auxquels elle avait légalement droit, son père ne serait jamais intervenu. **LA PRESSE CANADIENNE**

CANNABIS MÉDICINAL

La moitié des pédiatres ont des patients avec une prescription

CASSANDRA SZKLARSKI

La Presse canadienne

TORONTO — Près de la moitié des pédiatres interrogés au sujet du cannabis dans le cadre d'un sondage ont révélé avoir eu affaire à un jeune patient qui avait consommé de la marijuana pour des raisons médicales.

L'étude menée pour le Programme canadien de surveillance pédiatrique (PCSP) indique en effet que 419 des 835 répondants ont eu un patient ayant consommé du cannabis obtenu légalement ou illégalement afin de remédier à un problème de santé.

Le sondage publié jeudi ne fournit pas de détails sur le nombre de cas impliquant de la marijuana obtenue illégalement, la nature des problèmes traités et l'âge des patients. Mais le chercheur principal, Richard Bélanger, a déclaré avoir été surpris par le nombre de jeunes consommateurs de cannabis et a affirmé que cette découverte soulignait l'importance de donner davantage de renseignements à ce sujet aux médecins, aux parents et aux patients.

Le pédiatre, qui pratique au Centre mère-enfant Soleil du CHU de Québec et est professeur adjoint au département de pédiatrie de la Faculté de médecine de l'Université Laval, note que plus d'un tiers des pédiatres interrogés, soit 316 médecins, ont confié avoir reçu une demande de la part d'un parent ou d'un patient adolescent pour une prescription de cannabis.

Seulement 34 médecins ont dit avoir prescrit la substance, la plupart des autres pédiatres ayant exprimé des réserves par rapport à l'efficacité de la marijuana et son impact sur les jeunes cerveaux en

développement ainsi que des inquiétudes concernant les risques d'abus et de dépendance.

L'étude a été effectuée au printemps 2017 dans le cadre d'une enquête plus vaste du PCSP sur une série de questions délicates, dont la maladie de Lyme, le virus Zika et les troubles alimentaires.

Selon M. Bélanger, les chercheurs ont été étonnés de voir qu'autant d'enfants et d'adolescents semblaient consommer de la marijuana pour des raisons médicales.

«Nous pensions que c'était moins que cela, a-t-il reconnu. Le message le plus important ici, c'est que le cannabis n'est pas seulement un enjeu chez les adultes, que ce soit pour l'usage récréatif ou médical. Parfois, lorsque nous considérons ce traitement, nous avons tendance à oublier les enfants et ça ne devrait pas être le cas.»

Le pédiatre et chercheur a dit soupçonner que les enfants autorisés par leur médecin à consommer de la marijuana souffraient de diverses maladies, dont l'épilepsie réfractaire, la paralysie cérébrale et la douleur chronique, alors que les adolescents consommaient probablement du cannabis obtenu illégalement pour traiter d'autres problèmes comme l'anxiété et la dépression.

Le sondage a également permis de découvrir que la forte majorité des répondants connaissaient peu ou pas les raisons pour lesquelles la marijuana pouvait être prescrite à un enfant ou à un jeune, de même que les produits disponibles et les doses requises.

Même si la marijuana médicinale est disponible depuis 2001, plusieurs questions demeurent sans réponse, a affirmé Richard Bélanger.

«Nous pensions que c'était moins que cela. Le message le plus important ici, c'est que le cannabis n'est pas seulement un enjeu chez les adultes, que ce soit pour l'usage récréatif ou médical»

— Richard Bélanger, pédiatre au Centre mère-enfant Soleil du CHU de Québec

«C'est un sujet brûlant, a-t-il soutenu. Il y a largement de la place pour que la Société canadienne de pédiatrie ou d'autres associations ou autorités fournissent plus de renseignements sur les possibles avantages et les effets néfastes probables pouvant être associés à l'utilisation du cannabis pour des raisons médicales.»



Le pédiatre et chercheur Richard Bélanger s'est dit surpris du nombre de jeunes patients qui consomment du cannabis de manière médicale alors qu'une forte majorité d'entre eux en savent peu ou pas sur les raisons pour lesquelles cela leur est prescrit. — PHOTO AP, NOAH BERGER

Exécution au fentanyl reportée au Nevada

Agence France-Presse

LOS ANGELES — Le Nevada a reporté mercredi l'exécution d'un prisonnier par une injection létale contenant du fentanyl, un opiacé puissant et controversé, ont rapporté des médias américains.

L'exécution de Scott Dozier, condamné pour meurtre en 2002, a été suspendue quelques heures avant sa mise à mort, à la suite d'une plainte déposée par le fabricant du sédatif midazolam, autre produit faisant partie du cocktail

de trois substances devant être administré au prisonnier.

«Le plaignant a de bonnes raisons de penser qu'il subira des dommages à sa réputation commerciale qui auront un impact sur les relations avec ses investisseurs et ses clients», a estimé la juge Elizabeth Gonzalez, du comté de Clark, selon le *Las Vegas Review-Journal*.

Sans la suspension de cette exécution, le Nevada aurait alors été le premier État à exécuter un prisonnier en utilisant du fentanyl.

Le fentanyl fait partie de ces médicaments antidouleur très puissants

de la famille des opiacés qui ont provoqué une crise de santé publique sans précédent aux États-Unis, en plongeant de nombreux patients dans une situation de dépendance et en les poussant vers la toxicomanie.

Il est considéré comme responsable de la mort de plus de 20 000 personnes aux États-Unis en 2016. Il s'agit d'une drogue 50 fois plus puissante que l'héroïne et jusqu'à 100 fois plus que la morphine.

Le Nevada s'est attiré les critiques de professionnels de la médecine et de militants qui dénoncent une dangereuse expérimentation.

France : le mot «race» supprimé de la Constitution

PARIS — Premier amendement adopté, fortement symbolique, au projet de révision de la Constitution française : l'Assemblée nationale a supprimé jeudi à l'unanimité le mot «race» de l'article 1^{er} de la Loi fondamentale et a également interdit toute «distinction de sexe». Dans l'article 1 réécrit, la République «assure l'égalité devant la loi de tous les citoyens sans distinction de sexe, d'origine ou de religion», au lieu de «sans distinction d'origine, de race ou de religion» à la suite de cet amendement voté par les 119 députés présents. L'amendement adopté, au terme de nombreuses prises de parole sur tous les bancs pour s'en réjouir, a été

celui du président du groupe centriste UDI-Agir Jean-Christophe Lagarde, mais presque tous les groupes politiques avaient présenté des amendements en ce sens. Lorsque le mot race a été introduit dans le préambule de la Constitution de 1946 puis repris en 1958, les constituants voulaient, après le nazisme, affirmer leur rejet des thèses racistes, héritage de l'histoire coloniale et des théories du XIX^e siècle. Mais, paradoxalement, en interdisant la «distinction selon la race», la Constitution pouvait en creux légitimer l'opinion selon laquelle il existe des races alors que la science ne reconnaît qu'une seule espèce humaine. Si tous les groupes politiques étaient présents dans l'hémicycle, M. Lagarde a cependant noté, pour s'en indigner, «qu'aucun représentant de l'extrême droite n'était présent pour ce vote qui honore notre Nation». **AFP**

Faites le tour de tous les

parcours



DISPONIBLE SUR
leSoleil.com

POURQUOI LES TERRAINS DE GOLF ONT-ILS 18 TROUS?

En 1874, des anglophones fondent sur les Plaines d'Abraham le Quebec Golf Club à un endroit appelé Cove Fields. En raison du manque d'espace, le parcours ne compte que 14 trous et les golfeurs doivent jouer quatre trous supplémentaires pour compléter la ronde de 18 trous. Mais qui a décidé qu'il fallait jouer 18 trous? Avant les années 1760, il n'était pas rare de voir des terrains de 12, 15, 20 ou 23 trous. Lors de sa fondation, en 1754, le Royal &

Ancient Golf Club de St. Andrews comptait 22 trous. Toutefois, en 1764, le parcours a été amputé de 4 trous, sans doute afin d'en faciliter l'entretien.

Puis, en 1858, le R&A a émis de nouvelles règles pour ses membres. À la règle n° 1, on pouvait lire : « à moins d'un avis contraire, une partie de golf consiste à faire le tour des 18 trous ». Bien que le parcours de 18 trous ne soit devenu une norme

officielle qu'au début du XX^e siècle, plusieurs clubs de golf ont commencé à imiter St. Andrews, qui était considéré comme un modèle dans tout l'Empire britannique. Vers les années 1870, la plupart des terrains avaient adopté le parcours de 18 trous et la partie de 18 trous est entrée dans l'usage.

CENTRE DU QUÉBEC

CLUB DE GOLF CRISTAL (SAINT-ROSAIRE) :

Spéciaux saison 2018. Lundi-jeudi : 25 \$ à pied ou 35 \$ par pers. Voiturette incluse. Ven.-dim. et jours fériés : 30 \$ à pied ou 40 \$ voiturette incluse, tx. incluse. Sur présentation de cette annonce. Facile d'accès (aut. 20, sortie 235), 40 minutes de Québec. **Info : 1 888 751-4646 • 819 751-4653 • www.cristal.qc.ca**

CLUB DE GOLF VICTORIAVILLE :

Jouez le parcours de la Coupe Canada Sani Marc-Desjardins. Quatorz et voiturettes à 199 \$ incluant une consommation/joueur. Revient à 49,75 \$ / joueur tx. incl. **Réservation 5 jrs à l'avance : 819 752-4907 poste 230 • www.golfvictoriaville.com**

CHAUDIÈRE-APPALACHES

CLUB DE GOLF LES BOISÉS DE JOLY :

Terrain en excellente condition! Spécial 2 joueurs avec voiturette motorisée 80 \$ tx. incl.! Valide 7 jours avant 8 h et après 12 h, sur présentation de cette annonce. **www.jolygolf.com • 418 415-0574**

CLUB DE GOLF CHARNY :

Jusqu'au 31 juillet 2018 sur présentation de ce coupon. **Promotion 4 joueurs 18 trous à la marche 130 \$ ou 4 joueurs 9 trous à la marche 80 \$.** TAXES INCLUSES. 4 JOUEURS OBLIGATOIRE. Valide 7 jours sur 7. **www.golfcharny.com** Réservations 418 832-4432 poste 11

CHAUDIÈRE-APPALACHES (SUITE)

CLUB DE GOLF LOTBINIERE :

Les vendredis du boss! Jouez tous les vendredis de juillet après 13 h et obtenez votre cart gratuitement à l'achat de 2 droits de jeu! Surveillez nos diverses promotions en consultant notre site web. **www.golflotbiniere.com ou 418 888-4653.** Suivez notre page Facebook.

CLUB DE GOLF MONTMAGNY :

Visiter notre nouveau site internet **www.golfmontmagny.org** pour connaître nos forfaits et nos tarifs pour joueurs de l'extérieur. Tous les jours à compter de midi : 2 joueurs avec voiturette pour 80 \$ tx. incl. Droit de jeu à la marche : 30 \$ tx. incl. après midi en tout temps. Après 15 h, golf illimité 20 \$ tx. incl. par personne. **1 888 290-1872. Réservation 4 jours à l'avance.**

PORTNEUF

CLUB DE GOLF DES PINS (SAINT-ALBAN) :

PROMOTION GOLF & VOITURETTE : 30,45 \$/pers. (4 joueurs) et 33,05 \$/pers. (2 joueurs) tx. en sus. Valide après 10 h. Réservation : 1 800 223-5210 • www.golfdespins.com

PORTNEUF (SUITE)

CLUB DE GOLF LE GRAND PORTNEUF :

Le Grand Portneuf, Magnifique 36 trous! Devenez membre vacances pour aussi peu que 179 \$ + tx. pour 2 semaines – golf illimité! Renseignez-vous : **418 873-2000 # 101** ou sur le **www.legrandportneuf.com.**

CLUB DE GOLF PONT-ROUGE :

Spécial 2 pour 1 pour 23 \$ sur présentation de cette annonce le samedi & dimanche à partir de 14h. Faites-vous plaisir en seulement 2 h 30, l'endroit idéal. Inscrivez-vous à notre infolettre, pour connaître nos promotions. **Info : 418 873-2033 ou www.golfpontrouge.com** Réservation en ligne

QUÉBEC

GOLF MÉTROPOLITAIN QUÉBEC :

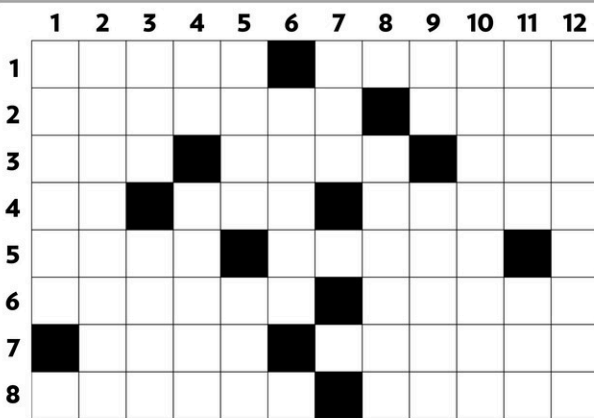
Spéciaux fin de semaine à partir de 15 h. Achetez une carte de 10 parties et économisez! Champs de pratique ouvert à partir de 6 h 30. Bonne saison. **www.golfmetropolitain.com • Infos et rés. : 418 872-9292**

VOUS DÉSIREZ ANNONCER DANS CETTE RUBRIQUE

Communiquez avec Élisabeth Gosselin

418 686-3263 ou sans frais au 1 866 686-3435
Télécopieur : 418 686-3260
egosselin@lesoleil.com

MOTS CROISÉS JUNIOR



HORIZONTALLEMENT

- 1 Division d'une échelle de température - Événement qui se produit et qui n'était pas prévu.
- 2 Chacune des plaques qui recouvrent le corps de certains animaux - Se dit d'une étoffe qui n'a pas de motifs.
- 3 Le fait de croire en Dieu - Appareil fermé par une porte qui sert à cuire les aliments - Venus au monde.
- 4 Avant nous - Il faut l'éteindre pour que le Père Noël puisse passer par la cheminée - Partie d'un cours d'eau opposé à l'aval.

- 5 Partie molle et arrondie de l'oreille - Pointe d'une montagne élevée.
- 6 Mise au même niveau - En vente aux enchères publiques (À l'...).
- 7 Oiseau échassier à bec recourbé - Gonflement anormal d'une partie du corps.
- 8 Plus grande que presque tout le monde - Ensemble d'épisodes télévisés.

VERTICALEMENT

- 1 Il y en a toujours un pour l'arrivée du Père Noël.
- 2 Science qui étudie le milieu naturel des être vivants.

- 3 Guilleret - Gâteau qu'on imbibe de rhum.
- 4 Participe passé du verbe rire - Mammifère carnivore de la famille du chat.
- 5 Génie symbolisant les forces naturelles - Le soleil s'y lève.
- 6 Instrument d'optique qui permet de grossir les objets.
- 7 Exprime l'hésitation.
- 8 Manquées.
- 9 Du verbe savoir - Tout ce qui existe, l'univers.
- 10 Faire savoir, rendre public.
- 11 Même pas une goutte - Copain.
- 12 Fatalité.

SOLUTION du dernier numéro



MOTS CROISÉS

HORIZONTALLEMENT

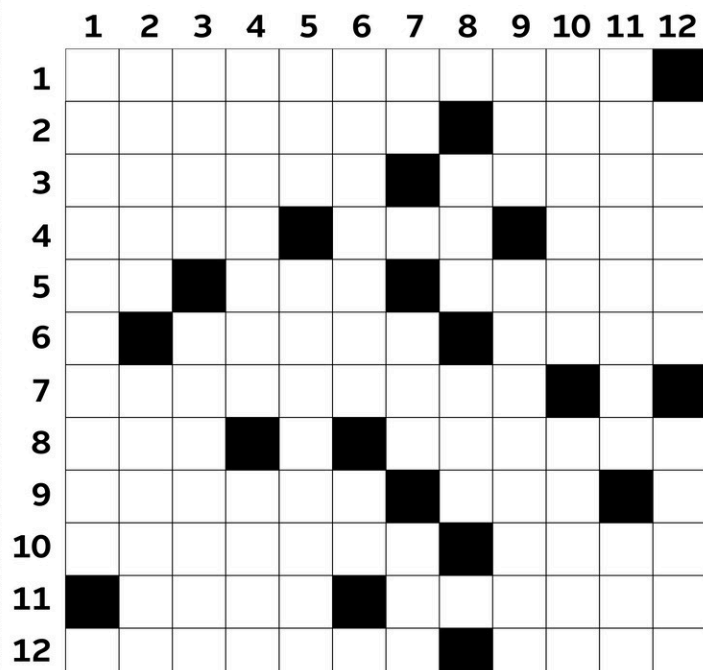
- 1. Comédie en cinq actes et en vers de Molière.
- 2. Sans caractère, sans relief - On les choisi en fonction du menu.
- 3. Du déclin du jour jusqu'au coucher - Flairé.
- 4. Monnaie du Luxembourg - A lieu à la puberté - Fait rigoler.
- 5. Pouffé - Préfixe signifiant égal - Matelot.
- 6. Exposé pour la vente - Dépourvu de végétation.
- 7. Situation d'une personne qui accomplit un travail gratuitement.
- 8. Fraction de terrain - Organisme humanitaire.
- 9. Évincé - Organisation terroriste clandestine.
- 10. Période de temps - Avant les autres.

- 11. Prédateur des eaux stagnantes - Os du bras.
- 12. Élévations de terre - Greffé.

VERTICALEMENT

- 1. Roman de Victor Hugo.
- 2. Incroyable - Période de l'ère tertiaire.
- 3. Fin de journée - Attaquer une matière.
- 4. Habile - Enlèvement.
- 5. Il a survécu au Déluge -

- 6. Tremblement de la voix - Indique le moyen.
- 7. Marque la surprise - Choisi - Lentilles.
- 8. Frère de Cham - Bête de somme.
- 9. A la forme d'un oeuf - Capacité.
- 10. Avare - Qui relève du chien.
- 11. Coupure - Obtint.
- 12. Symptôme - Partie du corps.



SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO



MOT MYSTÈRE

ALOUETTE
ANIMAL
ANTRE
APTERYX
AUTRUCHE

BEC
BOEUF
BUSE

COCHE

DAINE
DUC

ECUME
ECURIE
EFFRAIE
EIDER
ELAN
ELYTRE
EPERVIER
ESSOR

ETABLE

FAISAN
FAON
FENNEC
FORET
FORT
FOUET

GITE
GROIN

HYDRE

IBIS
INSECTE

LAPERAU
LEOPARD

ANIMAUX - Un mot de 7 lettres

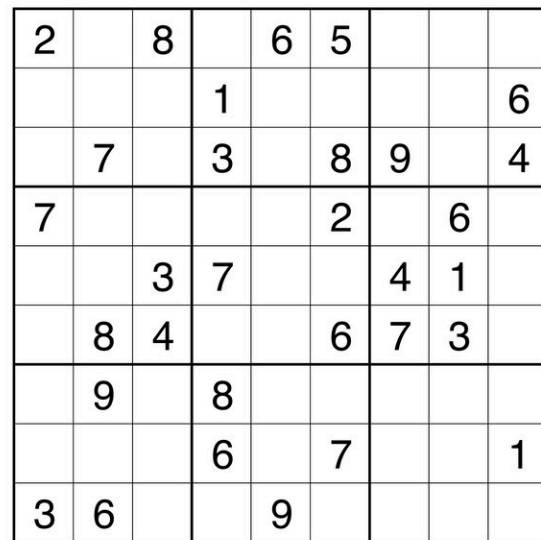


Solution du dernier numéro : BASSIN

13-07-2018

LEROT	NARVAL	PIE	REPTILE	TAURE
LIEVRE	NICHE	POULET	RESSUI	TETARD
LIMACE	NID			TRUIE
		RAMAGE	SINGE	URUBU
		REINE	STRIX	VER
MERLE	PAS			
MOUTON	PIC			

SUDOKU



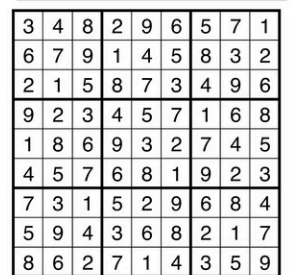
4493

Niveau de difficulté : facile

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse • Informations www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

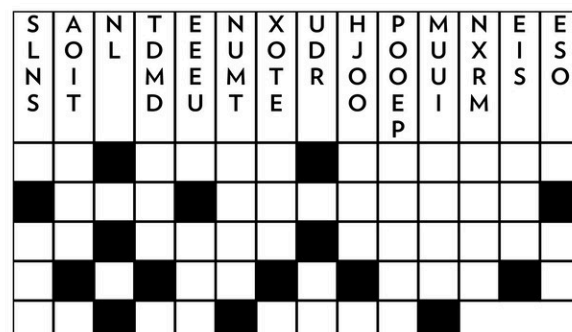
Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

SOLUTION DU DERNIER SUDOKU



4492

CITATION SECRÈTE par Isabelle Vadeboncoeur



Thème : Citation de Winston Churchill

Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire.

Solution du dernier numéro :

Citation de Henry Ward Beecher: Personne n'est sain d'esprit s'il ne sait être fou à l'occasion.

HOROSCOPE

Vendredi 13 juillet 2018

Bélier (21 mars au 19 avril)

Puisque le climat de Nouvelle Lune... Éclipse se fait encore sentir, vous gagnerez à vous concentrer sur ce que les gens vous apportent de positif et à ignorer le reste. Ne jetez pas le bébé avec l'eau du bain, car des personnes avec lesquelles vous n'avez pas d'affinités sur le plan personnel pourraient quand même devenir des co-équipiers ou partenaires au niveau professionnel.

Taureau (20 avril au 20 mai)

Tandis que la Nouvelle Lune... Éclipse en Cancer touche à sa fin et que notre satellite arrivera en Lion, le Taureau que vous êtes pourrait ruminer. Une fin de semaine qui ne sera peut-être pas votre préférée, mais en bonne bête de somme que vous êtes, vous saurez très bien vous y adapter. Un vendredi 13 qui ne vous fera pas succomber à la superstition...

Gémeaux (21 mai au 21 juin)

Rien de banal à l'horizon, et surtout beaucoup de nouveauté. Le climat de Nouvelle Lune... Éclipse n'est pas vraiment terminé et pourrait amener des transformations dans les milieux que vous fréquentez, ainsi que dans la vie de gens que vous côtoyez. Et ce ne sera sans doute pas sans apporter un vent de changement dans vos propres activités. La routine n'est pas là pour rester.

Cancer (22 juin au 22 juillet)

Les gens sont souvent plus intéressés parce ce qu'ils ont à raconter que par le discours de leur interlocuteur. Dans cette optique, c'est votre écoute et non vos paroles qui vous rendra sympathique aux yeux de nouvelles connaissances. Et puisque la Nouvelle Lune sera encore une partie de la journée dans votre Signe, vous devriez songer à diriger votre attention ailleurs.

Lion (23 juillet au 22 août)

Tandis que la Lune en Cancer passera aujourd'hui en Lion, il vaudra mieux ne rien laisser à la dernière minute. Il serait préférable de prévoir un minimum de flexibilité horaire au cas où un contretemps survienne pour vous retarder. Vérifiez bien l'heure d'un rendez-vous ou l'horaire d'un bureau avant de vous déplacer, cela vous évitera de vous heurter à une porte fermée.

Vierge (23 août au 22 sept.)

Avec Vénus maintenant de passage dans votre Signe, les incertitudes qui minaient votre paix d'esprit devraient peu à peu se dissiper, ce qui vous permettra de comprendre ce qui est attendu de vous dans une situation donnée. Parallèlement, les démarches entreprises par une autre personne pourraient favoriser le développement d'une situation qui vous concerne.

Balance (23 sept. au 23 oct.)

Étant donné que le cycle de la Lune arrivera en Lion, voici une semaine que vous aimerez terminer en faisant les choses en grand. En fait, tout ce que vous voudrez entreprendre risque de revêtir une belle ampleur. Rappelez-vous toutefois que la simplicité ne constitue en rien une lacune. Concentrez-vous sur le plus important afin de ne pas l'oublier...

Scorpion (23 oct. au 21 nov.)

Après sa Lunaison, l'arrivée aujourd'hui de la Lune en Lion vous conseille de chasser tout sentiment de culpabilité et d'apprendre à vous affirmer davantage. Car avec Jupiter en Scorpion, c'est le temps de prendre la place qui vous revient de juste droit. En ce vendredi 13, fuyez la superstition, et votre satisfaction sera dérivée de vos relations avec les autres.

Sagittaire (22 nov. au 21 déc.)

Quand on fait du bien on doit l'oublier, mais quand on fait du mal, il faut s'en rappeler. Il n'est jamais trop tard pour formuler des excuses et vous faire pardonner. La présence de Mercure en Lion pourrait vous aider à avoir le mot juste et à faire entendre votre message tel que vous souhaitez qu'il soit compris. Car la Lune arrive en Lion aussi...

Capricorne (22 déc. au 19 janv.)

Grâce à la complicité du Soleil et de la Lune encore en Cancer, vous pourriez constater qu'un développement que vous appréhendez ne se produira pas, ou que vous en aviez négativement évalué les conséquences. Métaphoriquement, comme si la trajectoire d'un violent orage bifurquait, vous épargnant du tonnerre, des éclairs et de la moindre goutte de pluie.

Verseau (20 janv. au 18 fév.)

Quand on veut des pommes, il faut généralement secouer le pommier. Alors que la Lune poursuit sa route en Lion, face au Verseau, la fin de semaine pourrait vous surprendre, et plutôt dans le bon sens. Car parallèlement, avec Mercure également en Lion, vos efforts devraient être couronnés de succès et engendrer les conséquences souhaitées.

Poissons (19 fév. au 20 mars)

On peut difficilement s'attendre à obtenir des résultats différents en effectuant les mêmes manœuvres. Ainsi, si vous souhaitez connaître un autre aboutissement, il faudrait changer quelque chose dans votre façon de procéder. Avec Vénus en face de votre Signe, une aide de l'extérieur pourrait vous aider à obtenir davantage, mais il faudra oser la réquisitionner...

Pour information : marylene@marylene.com

MOTS FLÉCHÉS

LÉGER ET GRIVOIS QUI FAIT SCANDALE	DIVISION CASSIUS CLAY	ONT DU CRAN AÉROPLANE	SUIT LA STAR	SONNÉS PRENAIT LA MER	ENTÊTÉS
					PAROLE SOTTE
FRUIT À NOYAU INTERROGÉ			CLIGNOTENT À LAS VEGAS PAYS		
				FILE À L'ANGLAISE REJETÉE	
MÉTAL BRILLANT	IDIOTE LIBERTAIRES			MUSIQUE D'ALGÉRIE ALLONGÉ	
			PERSONNAGE DE CONTE DÉFRAÏCHI		
FILLE DE CADMOS UNIES		EMPLOIE VA ET VIENT			
				PLACÉES SE DÉPLACE	
LAWRENCIUM PLACER	HISTOIRE DOMINATION MORALE				DOMPTER LAISSER PASSER LA LUMIÈRE
			ORIGINAL ÉCORCE MOULUE		
ORDRE D'ARRÊTER	UNITÉ DE MESURE GOINFRES			ÉLÉMENT DE POULIE TONDU	
		TRANCHANT PORTE AU POUVOIR			CIBOULOT
PETIT TONNEAU	PAS LISSE BIÈRE LÉGÈRE			COULE EN ITALIE ARME D'ÉROS	
			FATIGUÉES MOT D'ENFANT		
MÉGOTER CIRCULAIT À MADRID				AVANT L'AUTOMNE	
			FAIRE RELUIRE		

No 1311

Une autre grille dans votre application tous les jours!

DISPONIBLE SUR Google Play | Télécharger dans l'App Store

WWW.HANNENQUART.COM

R	E	R	I	C	A	V	E	S	E	P
E	T	E	R	E	N	I	S	E	L	E
S	S	L	A	V	L	I	R	I	B	A
I	S	A	U	N	E	R	G	O	P	S
M	E	R	E	A	C	E	P	T	O	S
A	R	E	R	E	T	E	M	E	N	O
I	D	I	N	I	N	E	R	S	A	V
R	T	I	C	R	E	R	L	R	L	C
S	S	I	M	S	E	N	A	V	L	P
E	S	I	L	I	U	O	N	I	N	I
N	I	D	A	V	A	N	I	A	V	E
I	A	R	A	T	E	T	O	S	S	E
T	I	U	F	E	N	I	S	I	U	C
S	N	O	E	N	V	E	L	O	L	E
B	T	N	A	S	A	C	A	V	A	F
O	E	F	O	S	C	C	O	C	C	E

Pour faire connaître vos activités, remplissez le formulaire web à agenda.lesoleil.com

EXPOSITIONS

BIBLIOTHÈQUE CHRYSÉTINE-BROUILLET. Au 264, rue Racine, Québec. Lun. : 13h à 20h; mar. mer. jeu. : 10h à 20h; ven. sam. dim. : 10h à 17h. Gratuit. Jusqu'au 13 juillet 2018, la Société artistique de La Haute-Saint-Charles présente le «Collectif Printemps 2018» regroupant des œuvres récentes de ses membres: **Louise Auger, Denyse Bergeron, Micheline Brochu, Nathalie Chabot, Diane Dumoulin, Simone Fugulin, Nicole Loranger, André Nadeau, Monique Pézolet, Rémy Vallières.**

BIBLIOTHÈQUE DE NEUFCHÂTEL. Au 4060, rue Blain, Québec. Lun. : 13h à 20h; mar. à jeu. : 10h à 20h; ven., sam. dim. : 10h à 17h. Gratuit. Info: 418 641-6794. Jusqu'au 10 août 2018, «Minuties et Mouvance». Exposition de **Nathalie Renaud** et **René Chamberland**, membres de la Société artistique de la Haute-Saint-Charles. Dessins au graphite et peinture à l'acrylique.

CENTRE DE CONGRÈS ET D'EXPOSITIONS DE LÉVIS. (Au Foyer des arts, 2^e étage, section nord), 5750, rue J.-B.-Michaud, Lévis. Tous les jours de 9h à 21h. Gratuit. Info: 418 833-3693. Jusqu'au 31 juillet 2018, vous pouvez voir en vitrine les créations de **Line Laforest**, mosaïste, et **Marie-Ève Luzziar**, artiste peintre. AUSSI, jusqu'au 31 août 2018, «Noir» exposition des photographies de **Nadia Bélanger**, membre du Groupe Cultur'Art.

GALERIE D'ART CHRISTINE GENEST. Au 57-A, route 138, Cap-Santé. Mer. au sam. : 11h à 16h; dim. : 12h à 16h. Gratuit. Info: 418 285-5466. Jusqu'au 29 juillet 2018, «D'un rêve à l'autre...», exposition des œuvres de **Valérie Lortie** et **Diane Girard.**

GALERIE D'ART MAGELLA-PARADIS. Au 7970, du Trait-Carré Est, (arron. Châteaubourg) Québec. Mer. au dim. : 10h à 17h. Gratuit. Info: 418 623-1877. Jusqu'au 19 août 2018, «Plaisirs d'été», collectif multidisciplinaire des membres de la Société artistique de Charlesbourg.

GALERIE D'ART DU TRAIT-CARRÉ. 7985, du Trait-Carré Est, (arron. Châteaubourg) Québec. Mer. au dim. : 10h à 17h. Gratuit. Info: 418 623-1877. Jusqu'au 19 août 2018, exposition collective sous le thème «La vie sur terre».

GALERIE LE CARTIER DES ARTS. Au 3333, du Carrefour, Promenades Beauport, Québec. Tous les jours aux heures d'ouverture du centre commercial. Gratuit. Info: 418 622-5832. Jusqu'au 31 décembre 2018. Exposition des œuvres récentes d'une vingtaine d'artistes peintres.

L'ESPACE CONTEMPORAIN GALERIE D'ART. Au 313, rue Saint-Jean, Québec. Mer. et ven. : 12h à 18h; jeu. et ven. : 12h à 20h; sam. et dim. : 12h à 17h. Gratuit. Info: 418 648-2002. Jusqu'au 15 juillet 2018, «L'Estivale 2018», exposition estivale des 17 artistes permanents de la galerie. Techniques variées. AUSSI, du 16 juillet au 5 août 2018, exposition des sept artistes de la OFF Galerie. Vernissage le 20 juillet de 17h à 20h.

L'ESPACE CULTUREL DU QUARTIER. Au 1450, rue des Pionniers, Lévis. Mer. au dim. : 11h à 17h. Info: 418 831-5257. Jusqu'au 30 septembre 2018. «L'Art animalier 2.0» Exposition regroupant des œuvres diversifiées de sept artistes professionnels provenant de différentes régions du Québec et mettant en scène les animaux. Artistes: **Daniel Bonneau, Catherine Bouchard, Eve, Émilie Garant, Josianne Lockquell, Manuelle Mainguy, Remy Pelletier.** Contribution volontaire suggérée de 25 par personne.

MAISON GOMIN. Au 2026, boul René-Lévesque O., Québec. Lun. au ven. : 9h à 16h30; sam. : 9h à 16h. Gratuit. Info: 418 686-8811. Jusqu'au 12 septembre 2018, «Les couleurs de l'imaginaire», exposition des œuvres de **Suzanne Samson.**

MAISON NATALE DE LOUIS FRÉCHETTE. 4385, rue Saint-Laurent, Lévis. Mar. au dim. : 10h à 16h30. Gratuit. Info: 418 837-4174. Du 19 juillet au 2 septembre 2018 «Explorations poétiques», exposition des œuvres de Bernard Duchesne, artiste multidisciplinaire. Des mots, des formes et des couleurs qui disent la vie des alentours, des images qui partagent une aventure.

MAISON O'NEILL. Au 3160, boul. Wilfrid-Hamel, Québec. Lun. au ven. : 12h à 16h; sam. et dim. : 10h à 17h. Info: 418 877-3405. Gratuit. Jusqu'au 31 juillet 2018, exposition des œuvres récentes de **Suzanne Douville.** Son inspiration émerge de ses sens qu'elle met à profit afin de réaliser des œuvres qui lui ressemblent.

MAISON TESSIER-DIT-LAPLANTE. 2328, av. Royale, (arron. Beauport) Québec. Mer. au dim. : 10h à 17h. Gratuit. Info: 418 641-6471 #1. Jusqu'au 28 août 2018, «Entre l'ordre et le chaos». L'exposition estivale présente une rétrospective de l'art du sculpteur **René Taillefer.** L'artiste inscrit son expérience du temps et de l'espace dans une démarche qui génère des formes et des installations transformables à l'infini, saisies entre l'ordre et du chaos.

CEIL DE POISSON. Au 580, côte d'Abraham, Québec. Mer. au dim. : 12h à 17h. Info: 418 648-2975, info@oeildepoisson.com. Gratuit. Jusqu'au 29 juillet 2018. Avatar présente «Une famille de pensée - Les mains vides», une œuvre radiophonique de **Géraldine Py** et **Roberto Verde.** Ce projet est né de l'envie de réunir autour d'une même table les artistes, écrivains, chorégraphes et cinéastes qui inspirent le duo et constituent leur famille de pensée. AUSSI, jusqu'au 29 juillet 2018, dans la petite galerie, exposition «Gibberish Monarchy» de **Léa Roch.** En franchissant le seuil, chacun plonge dans l'univers à la fois rigoureux et débridé d'une artiste scientifique. D'abord submergé par la quantité de données placardées à même les murs, le visiteur attentif décèlera la logique sous-jacente à l'organisation de ces données méticuleusement recueillies. AUSSI, jusqu'au 29 juillet 2018, dans la grande galerie, exposition «Écran total; une lumière très très sombre» de **NaniŠkoka Groupe.** Rythmés par un environnement sonore et lumineux, toiles, structures protéiformes et socles forment un lieu hors du commun, vraisemblablement aménagé pour accueillir des rites particuliers.

OFF GALERIE. Au 113, rue Saint-Paul, Québec. Mar. mer. sam. dim. : 10h30 à 17h; jeu. et ven. : 10h30 à 20h. Gratuit. Info: 418 569-3316, off.galerie.info@gmail.com. Jusqu'au 30 juillet 2018. Neuf artistes du regroupement de OFF se sont installés et vous accueillent tout l'été pour une exposition riche en couleurs. Un artiste est sur place à chacune de vos visites.

THÉÂTRE D'ÉTÉ

NOUVEAU THÉÂTRE DE L'ÎLE D'ORLÉANS. *Cheeses!* Une comédie de Claude Montminy. Mise en scène: Sébastien Dorval. Jusqu'au 2 septembre 2018. Représentations à 20h. Coût: 37\$ à 45\$, taxes et frais inclus. Au 1721, chemin Royal, Saint-Pierre Île d'Orléans. Info: 418 828-0967, www.nouveauteatredelelie.com

LAROCHE À VEILLON. *Gym Tonic.* Texte: Bruno Marquis. Mise en scène: Bertrand Alain. Jusqu'au 1^{er} septembre 2018. Représentations du mardi au samedi à 20h. Coût: 44\$ adulte; 41\$ pour les 65 ans et plus; gratuit pour les 14 ans et moins accompagnés d'un adulte du mardi au vendredi. Taxes et frais inclus. Au 547, avenue de Gaspé Est, Saint-Jean-Port-Joli. Info et réservation: 1 877 598-7409, www.rocheaveillon.com

THÉÂTRE DU GANOUÉ. *Docteur, ça fait mal!* Par la troupe de Théâtre Les Cabochons, dans une magnifique grange de 200 sièges aménagée pour vous accueillir. Jusqu'au 15 juillet 2018. Représentations du jeudi au dimanche à 20h. Coût: 20\$; jeudi et dimanche 2/35\$. Au 3805, 8^e Rue (route 204), St-Prospère de Beauce. Info: 418 594-5745, www.theatreduganoué.com

MUSIQUE

CATHÉDRALE HOLY TRINITY. Concert. Quintette de cuivres composé de **Simon Tremblay**, trompette; **Frédéric Quinet**, trompette; **Élise Taillon-Martel**, cor; **Stéphane Lebrun**, trombone; et **Daniel Hill**, tuba. Le programme sera constitué de musique de la Renaissance ou inspirée des œuvres de Holborne, Scheidt, Monteverdi et Respighi. Le 15 juillet, de 16h à 17h. Contribution volontaire. AUSSI, la série «Midi en Musique» propose pour l'été huit concerts gratuits les jeudis de 12h30 à 13h15. Artistes invités du 19 juillet: **Chantal Parent**, soprano; **Luce Vachon**, mezzo-soprano; accompagnées au piano par **Claude Soucy.** Contribution volontaire. Au 31, rue des Jardins, Québec. Info: 418 692-2193, www.cathedral.ca

CENTRE D'INTERPRÉTATION HISTORIQUE DE SAINTE-FOY. • Concerts de la série «Rythmes et détente», les samedis à 20h, jusqu'au 11 août. Le 14 juillet: **Vincent Gagnon Trio.** Gratuit. • Concerts de la série «Tradition du monde», les dimanches à 20h, jusqu'au 12 août. Le 15 juillet: **Trio Malka.** Gratuit. • Concerts de la série «Les musiques du crépuscule», les lundis à 20h jusqu'au 13 août. Le 16 juillet: **Quatuor Crema.** Gratuit. Au 2825, chemin Sainte-Foy, Québec. Info: 418 641-6068,

DOMAINE JOLY-DE-LOTBINIÈRE. Concert de musique classique et romantique d'inspiration populaire. **Camille Umemoto**, accordéon, et **Éric Seney**, guitare. Le 15 juillet de 11h à 12h. Coût: 27\$. Au 7015, de Pointe-Platon, Sainte-Croix. Info: 418 926-2462, www.domainejoly.com

ÉCOLE DE MUSIQUE DES CASCADES. «Les balcons s'animent dans Montmorency». Le quartier Montmorency vibre cet été au rythme des musiques du monde et traditionnelles, tous les mardis de juillet. Ces rendez-vous hebdomadaires proposent des animations musicales sur les balcons, galeries et façades des résidences situées sur l'avenue Ruel, entre la 113^e et la 103^e Rue. Prochain rendez-vous: 17 juillet de 18h à 20h. Gratuit. En cas de pluie, les animations ont lieu au Centre de loisirs Odilon-Blanchette, 49 avenue Ruel, Québec. Info: 418 664-0989, www.ecoledemusiquesdescascades.com

ÉGLISE UNIE CHALMERS-WESLEY. LES MERCREDIS MUSICAUX. Concert de chansons de Broadway et classique avec **Douglas Renfroe**, baryton-basse et **Kasia Borkowska**, piano. Le 18 juillet de 12h05 à 13h. Entrée libre. Contribution volontaire suggérée de 10\$. Au 78, rue Sainte-Ursule, Québec. Info: 418 649-5394, www.chalmerswesleyunited.ca

MAISON NATALE DE LOUIS FRÉCHETTE. Concert «Molotov Trio - Origines Toniques» Avec **Guillaume Sidwell**, chant et accordéon; **Olivier Amyot-Ladouceur**, chant et basse, et **Andy Stewart**, percussions. Le 15 juillet de 14h à 16h. Contribution volontaire suggérée de 5\$. Au 4385, rue Saint-Laurent, Lévis. Info: 418 837-4174, www.maisonfrechette.com

MAISON O'NEILL. Spectacle du trio Versant Musetle composé de **Alexandre Laborde** (accordéon), **Frédéric Gosselin** (guitare et voix) et **Daniel Marcoux** (contrebasse et violoncelle). Versant Musette, c'est une relecture d'œuvres de Brassens, Aznavour, Cabrel, Gauthier, Vian, Leclerc, Montand et quelques autres, revues à la sauce jazzy et musette, assaisonnées de quelques compositions du groupe. Ils animeront la fête des Français à la Maison O'Neill. Le 15 juillet de 19h à 21h. Gratuit. AUSSI, **Louis Dionne**, chanteur musicien depuis plus de 30 ans. Dans les bars, festivals, événements privés ou corporatifs, il sème la fête soir après soir. Une présence de scène explosive teintée d'humour, voilà ce qu'il vous réserve. Le 17 juillet de 19h à 21h. Gratuit. Les spectacles ont lieu en plein air. Apportez votre chaise. Ciel dégagé ou couvert, l'activité aura lieu. En cas de pluie, les spectacles auront lieu sous le chapiteau. Au 3160, boul. Wilfrid-Hamel, Québec. Info: 418 877-3405, www.lamaisononeill.org

MESSES EN MUSIQUE

ÉGLISE NOTRE-DAME DE LÉVIS. «Les Dimanches des Artistes» à l'église Notre-Dame (au cœur du Vieux-Lévis). Jusqu'au 26 août 2018, à la messe dominicale de 10h30 (prélude à 10h15). Artistes invitées du 15 juillet: **Véronik Carrier**, soprano, **Anne Carrier**, violoniste. Organiste titulaire: **Pierre-Antoine Rivard.** Direction artistique: **Carole Legaré.** Gratuit. Au 18, rue Notre-Dame, Lévis. Info: 418 837-8813, www.sjdl.org.

ÉGLISE NOTRE-DAME-DU-PERPÉTUEL-SECOURS. «Les Beaux dimanches en musique» Messe des artistes lors de la célébration dominicale de 9h30, jusqu'au 26 août 2018. Artistes invités du 15 juillet: **William Desbiens, Michel Desbiens** et **Welle Desbiens**, barytons et **Marc Gagné** à l'orgue. Gratuit. Au 3324, Place de l'Église, (Charny) Lévis. Info: 418 935-7116.

ÉGLISE SAINT-JOSEPH-DE-BEAUCE. Les messes d'artistes sont présentées au cours du mois de juillet à la messe dominicale de 9h. Artistes invitées du 15 juillet: **Marie-Andrée Mathieu**, soprano et **Marie-France Mathieu**, clarinettiste. À l'orgue: **Esther Clément**, organiste titulaire. Au programme: des œuvres classiques ainsi que de belles découvertes. Prélude à 8h50. Gratuit. Contribution volontaire. Au 740, av. du Palais, Saint-Joseph-de-Beauce.

CONFÉRENCES

DOMAINE POINTE-DE-SAINTE-VALLIER. Conférence «Choisis pour peupler». L'auteure **Diane Lacombe** présente les 10 filles du Roy qui se sont établies sur la Seigneurie de La Durantaye. Elles sont les ancêtres des familles Bissonnette, Corriveau, Goupil, Lacombe, Lacroix, Lamontagne, Patry et bien d'autres. Le 15 juillet de 14h à 15h30. Coût: 10\$; 5\$ pour les membres. Au 116, chemin Lemieux, Saint-Vallier. Info: 418 884-4081, www.pointedesaintvallier.com

RASSEMBLEMENTS DE FAMILLE

ASSOCIATION DES FAMILLES RAYMOND (FAUGAS). Le RASSEMBLEMENT ANNUEL des familles Raymond dit Faugas se tiendra les 11 et 12 août 2018 à Rivière-du-Loup. Inscription et réservation avant le 25 juillet 2018. Formulaire disponible et programme complet sur le site de l'Association au www.raymond-faugas.com. Les 11 et 12 août 2018. À l'Hôtel Universel, 311, boul. de l'Hôtel-de-Ville Ouest, Rivière-du-Loup. Info: 418 853-6614, 450 621-4504.

ACTIVITÉS SOCIALES

PARKINSON RÉGION QUÉBEC CHAUDIÈRE-APPALACHES. Déjeuner mensuel. Les personnes touchées par la maladie de Parkinson sont invitées à notre prochain déjeuner mensuel. L'objectif de cette activité est de favoriser les échanges et l'entraide chez les gens qui vivent avec cette maladie. Le 18 juillet à 9h30. Coût: Le déjeuner est aux frais de chaque participant. Au restaurant Normandin, 206, route Président-Kennedy, Lévis (sortie 325 Sud). Info: 418 527-0075, www.prq.ca

SOCIÉTÉ D'HORTICULTURE DE SAINTE-FOY. Voyage horticole en Beauce. Visite du Domaine de l'Héritage à Saint-Séverin, de la Maison du Granit à Lac-Drolet et des Serres Bégin à Notre-Dame-des-Pins. Le 14 juillet de 7h45 à 20h15. Coût: 125\$ pour les membres; 135\$ les non-membres, dîner et souper inclus. Départ et arrivée au Centre artistique de Sainte-Foy, 930, av. Roland-Beaudin, Québec. Info: 581 981-4441, shsf.fsheq.org

VERT L'AVENTURE PLEIN AIR. Randonnée pédestre à Saint-Malachie, Sentier de la Crapaudière. Sans réservation, covoiturage. Le 15 juillet de 9h30 à 16h30. Coût: 8\$. Départ McDo Ste-Foy, 2950, boul. Laurier, Québec. Info: 418 687-2396, www.vertlaventurepleinair.com

DIVERS

BAIE DE BEAUPORT. Dans le cadre des Samedis *Plug and Play.* Spectacle de **Olivier Couture.** Le 14 juillet de 15h à 18h. Gratuit. Au 1, boulevard Henri-Bourassa, Québec. Info: 581 986-5617, www.baiedebeauport.com

CHAPELLE DE PROCESSION DE LOTBINIÈRE. EXPOSITION. Venez découvrir l'exposition regroupant les 24 œuvres originales, sélectionnées lors du Concours de peinture et photo, organisé dans le cadre des festivités soulignant le 200^e anniversaire de l'Église Saint-Louis-de-Lotbinière. Les 14 et 15 juillet de 10h à 16h. Gratuit. AUSSI, participez à l'Heure du thé, pour découvrir la tradition du thé à l'anglaise. Tous les dimanches de l'été de 10h à 17h. AUSSI, le cabinet d'écriture collective et le poème à trous. Durant tout l'été, des extraits d'auteurs seront mis à votre disposition afin d'y ajouter, tour à tour, une phrase pour créer un nouveau texte. Aussi, un poème troué à compléter mettra à l'épreuve votre créativité littéraire. Au 7557, route Marie-Victorin, Lotbinière. www.municipalite-lotbiniere.com

DOMAINE JOLY-DE-LOTBINIÈRE. «Symposium de peinture Natur'Art» Venez rencontrer des artistes passionnés en pleine création et vous familiariser avec leurs techniques. Un incontournable pour tous les amateurs d'art. Du 13 au 15 juillet, de 10h à 17h. Coût: 18\$. AUSSI, Concours «Tendances horticoles». Concours de végétaux mettant en compétition 250 variétés de plantes annuelles, vivaces, légumes, fruits, rosiers, fougères, arbustes et arbres présentés tantôt en contenant, en association ou isolément, tantôt au sein des platesbandes bien intégrés aux autres fleurs du jardin ou aux étangs. Ce concours s'inscrit dans la continuité des expériences horticoles et arboricoles menées au 19^e et au 20^e siècle par sir Henri-Gustave Joly-De Lotbinière et ses descendants. Jusqu'au 18 août. AUSSI, à la maison de la Pointe-Platon, mobilier ancien, tableaux et objets racontent la vie de la famille seigneuriale au début des années 1920. À l'étage, robes anciennes et œuvres contemporaines mettent en lumière la broderie et la dentelle. À la galerie d'art, découvrez les œuvres de **Réjeanne Pelletier.** Jusqu'au 3 septembre, de 10h à 17h. Coût: 18\$; autres tarifs et forfaits disponibles. Au 7015, route de Pointe-Platon, Sainte-Croix. Info: 418 926-2462,

GALERIE LOUISE-CARRIER. «L'art de nos 40 ans». L'année 2018 marque les 40 ans de Diffusion culturelle de Lévis. Découvrez un parcours haut en couleur d'œuvres de peintres et de sculpteurs qui ont marqué l'histoire de cet organisme. Cet été, célébrons ensemble 40 ans de rencontres et d'échanges entre les artistes et le public. Jusqu'au 2 septembre 2018. Heures d'ouverture: mardi au vendredi, 11h à 17h; samedi et dimanche, 13h à 17h. Gratuit. Au 33, rue Wolfe, Lévis. Info: 418 838-6001. Pour tout connaître: www.galerielouise-carrier.com

KIOSQUE EDWIN-BÉLANGER. Soirées musicales au grand air. Spectacles gratuits présentés du jeudi au dimanche jusqu'au 5 août 2018, à 20h, au kiosque Edwin-Bélanger, au cœur des plaines d'Abraham, à deux pas du Musée national des beaux-arts du Québec. Dans un décor tout à fait unique, vous découvrirez et apprécierez des artistes de renom et de nouvelles têtes d'affiche du blues, du folk, de la pop ou de la musique du monde. Programmation détaillée au www.lesplainedabraham.ca. Le 19 juillet, **JW Jones.** Le 20 juillet, **Angel Forrest.** Le 21 juillet, **Carine au Micro.** Le 22 juillet, **Les Bouches Béas.** Sur les plaines d'Abraham, à l'est du Musée national des beaux-arts du Québec. Ligne info-spectacles: 418 648-4050

LIEU HISTORIQUE NATIONAL DU CHANTIER A.C. DAVIE. «Le monde fascinant des nœuds marins». Atelier familial pour découvrir et expérimenter les nœuds marins, en compagnie d'un marin à la retraite. Sur réservation au 418 838-8202. Places limitées. Deux ateliers, à 11h et 13h, le 15 juillet. Contribution volontaire. AUSSI, «Longue vue sur Lévis». Découvrez des vues anciennes du paysage lévisien accompagnées d'objets passionnants. AUSSI, jusqu'au 8 août 2018, «Livré par navire - Merci mon fleuve!» En collaboration avec la SODES, de magnifiques photographies artistiques dévoilant les beautés cachées d'infrastructures maritimes, présentées à l'intérieur d'un conteneur maritime aménagé comme une galerie d'art. Visite des expositions, jusqu'au 26 août, du mardi au dimanche, de 10h30 à 17h. Contribution volontaire. Au 6210, rue Saint-Laurent, Lévis. Info: 418 838-8202, www.acdavie.com

MAISON DE LA LITTÉRATURE. CINÉMA... COMME À LA MAISON. La Maison vous invite à découvrir des films mettant en valeur le Québec, son histoire et sa littérature. Les projections gratuites ont lieu les mardis, jeudis et samedis à 15h, jusqu'au 1^{er} septembre 2018, sur la scène littéraire. Le 14 juillet: **Nelly** (2017), réalisatrice: Anne Émond. 17 juillet: **Inch'allah** (2012), réalisatrice: Anais Barbeau-Lavolette. 19 juillet: **Pays** (2016), réalisatrice: Chloé Robichaud. Gratuit. Au 40, rue St-Stanislas, Québec. 418 641-6797, www.maisondelalitterature.qc.ca

LES MERCREDIS COURANT D'AIRS. Soirée hommage aux artistes disparus avec les **Sabrina Hitch.** Sa voix délicate et chaleureuse, aux accents rappelant Alanis Morissette et Norah Jones, elle réinvente en version acoustique des classiques de chanteurs disparus trop tôt. Des chansons d'Amy Winehouse, Nirvana, Bob Marley, The Cranberries, Michael Jackson et plusieurs autres. Avec **André Nadeau** aux percussions (djembe, cajon et mini-drum), **André Godbout** à la contrebasse, **Hugo Lafleur** aux guitares et **Isabelle Cormier** au violon. Le 18 juillet de 19h à 20h. Gratuit. Au Parc de l'Anse-Tibbitts, 4685, rue Saint-Laurent, Lévis. Concert présenté dans un parc de la bordure fluviale. Apportez votre chaise de parterre. En cas de mauvais temps, le spectacle aura lieu à l'école secondaire Les Etchemins, 3724, av. des Églises, Charny. L'avis intérieur/extérieur est donné à partir de 16h sur la ligne Info-loisirs 418 838-4001 et sur le facebook.com/culturelevis.

MUSÉE NATIONAL DES BEAUX-ARTS DU QUÉBEC. ATELIERS DU MNBAQ AU FESTIVAL D'ÉTÉ DE QUÉBEC! En écho à l'exposition *Fait main/Hand Made*, l'atelier proposera différents textiles, fils et lainages pour permettre la réalisation d'une œuvre spéciale à suspendre. Tous les jours du 6 au 15 juillet, en continu de 10h à 16h30. L'activité de 45 minutes est gratuite pour tous. À la Place de la famille du Lait, Parc de l'Esplanade, Québec. Info: 418 643-2150.

PARC RÉCRÉOTOURISTIQUE DE VINCENNES. «LES VENDREDIS EN MUSIQUE», organisés par Culture Beaumont, offrent six soirées de spectacles en plein air gratuits. Tous les vendredis jusqu'au 3 août, de 20h à 23h. Gratuit. En cas de pluie annoncée, les spectacles se dérouleront sous la tente. Apportez chaises et couvertures. Le 13 juillet: **Pulse Fiction** - Hommage à Pink Floyd. Le 20 juillet: **Pépé** et sa guitare. Au 422, route du Fleuve, Beaumont. Info et programmation: www.culturebeaumont.org

PASSAGES INSOLITES 2018. PARCOURS D'ART PUBLIC. Pour une cinquième année, vous pourrez découvrir un parcours de 9 œuvres inédites, atterrantes et originales dans les secteurs du port de Québec, de la place Royale et du quartier Petit-Champlain. Cette exposition extérieure temporaire, conçue par EXUMORO arts publics et réalisée par des artistes en art visuel et des collectifs en architecture, vous fera voir l'art public de façon ludique et insolite. Jusqu'au 14 octobre. Gratuit. Pour plus de renseignements et pour consulter la carte du parcours d'art public visitez le www.passagesinsolites.com

QUAI PAQUET. Animations sur le Quai Paquet avec des personnages historiques. Voyagez dans le temps en rencontrant Élisabeth Taylor-Davie, la première femme à avoir dirigé le chantier maritime à partir de 1836 et un des ouvriers, Joseph Bégin, le scaphandrier! Jusqu'au 19 août de 11h à 16h30. Gratuit. Au 6075, rue Saint-Laurent, Lévis. Info: 418 838-8202, www.acdavie.com

SOCIÉTÉ D'ART ET D'HISTOIRE DE BEAUPORT. «Le monde en blocs», un parcours de découvertes de monuments et de bâtiments emblématiques à travers le monde. Le concepteur, **Gilles Maheux**, partage depuis 2010 son univers de constructions en blocs. Grâce à cette exposition énergétique et créative, les visiteurs de tous âges peuvent découvrir des édifices célèbres et manipuler des blocs pour développer leur propre monde en miniature. Jusqu'au 9 septembre 2018, du mardi au vendredi de 14h à 17h et de 18h à 21h, samedi et dimanche de 13h à 17h. Gratuit. À la Bibliothèque Étienne-Parent, salle Jean-Paul-Lemieux, 3515, rue Clémenceau, Québec. Info: 418 641-6471 #1, www.sahb.ca

THÉÂTRE AMBULANT. *Salade César* par Marie-Stella. Théâtre extérieur pour les 3 à 12 ans. Représentations le 16 juillet de 19h à 20h. Gratuit. Au Parc Ludger-Bastien, 9, rue du Pont, Lévis ET le 17 juillet de 19h à 20h. Gratuit. Au Parc de la Rivière, 3030, rue Louis-Philippe-Robitaille, Lévis. Apportez une couverture ou une chaise pour plus de confort. En cas de mauvais temps, le spectacle aura lieu à l'école secondaire Les Etchemins, 3724, avenue des Églises (secteur Charny). L'avis intérieur/extérieur est donné à partir de 16h sur la ligne Info-loisirs 418 838-4001 et facebook.com/culturelevis.

VILLA BAGATELLE. «Quand la nature éveille nos sens». Venez à la rencontre du jardinier écossais Peter Lowe et de Sophia-Annie Rhodes Lemoine pour une visite interactive des jardins de la Villa Bagatelle. Au menu: création d'un parfum, chasse aux plantes et dégustation de tisanes. Les samedis 14 et 21 juillet à 13h30. Gratuit. Au 1360, av. James-Lemoine, Québec. Info: 418 654-0259.

VOÛTES DE LA MAISON CHEVALIER. «L'Atelier du patrimoine vivant 2018». Chaque jour, trois artisans et artisanes de grand talent vous convient à la découverte de différents techniques artisanales. Filage, fléché, tissage, sculpture sur bois, broderie, papeterie, tricot, vannerie, couture, dentelle, feutre et plus font partie des techniques québécoises à l'honneur. L'Atelier, c'est également la place pour se procurer des produits de qualité fait à la main qui respectent la tradition et la revisitent de façon créative. Jusqu'au 26 août 2018 de 12h à 17h. Gratuit. Au 60, rue du Marché-Champlain, Québec. Info: 418 647-1598, cvpv.net

petites annonces

petitesannonces@lesoleil.com

418 686-3311

Pour nous joindre du lundi au vendredi

De 8h à 17h30 **418 686-3311**
SANS FRAIS **1 866 686-3311**

Sur place

DU LUNDI AU VENDREDI
..... de 8h30 à 16h30

IMMOBILIER VENTE

4639 à 4687
MARCHÉ MAISON **4639**
VISITES LIBRES **4642**

IMMOBILIER LOCATION

..... **4736 à 4769**

SERVICES ET EXPERTS

..... **4776 à 4799**

SERVICES PERSONNELS

..... **4816 à 4819**

EMPLOIS

..... **4831 à 4834**

VÉHICULES

..... **4851 à 4861**

MARCHANDISES

..... **4871 à 4891**

Veillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, veuillez nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à 24 heures, soit à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

IMMOBILIER VENTE

4684 Chalets à vendre

Chalet 4 saisons clef en main
Situé au lac Desprez sur la zec Bréboeuf à 3 h 20 de Québec et une heure de Chicoutimi. Accessible par Ferland Boileau ou St-Félix d'Otis. Ameublement complet (incluant frigo, laveuse et four) compris. Internet, TV, Delco Honda 3000, tondeuse Honda, plaques solaires pour générer 3000 watts. Boite électrique pour appareils ménagers. Eau courante du lac pour usage quotidien, puit pour eau potable. Réservoir à eau chaude à propane. Deux réservoirs à propane de 500 gallons chacun. Bois de chauffage. Le chalet bénéficie d'un spacieux patio et deux patios adjacents au quai, facilitant l'accès au lac. Cabane à chaloupe. Quatre-roues Honda (7500km). Chaloupe 14'; moteur 15 hp. Champ d'épuration conforme (MRC). Construction sur pilotis (1990). Le lac peut accueillir un hydravion et un emplacement pour hélicoptère. Prix : \$169,000. (principale : 28x36; loft : 12x12)
par courriel: loubert22@icloud.com

DONNEZ
fhdl.ca
418-835-7188
FONDATION
HÔTEL-DIEU DE LÉVIS

4685 Condos à vendre

Condo neuf à Ste-Foy, grand 4 1/2
1424 pi car., 2 ch., 2 s/bains, 1 bureau, a/c, stat. int., asc., LIBRE IMM.
418-802-1273

IMMOBILIER LOCATION

4738 Logements à louer Beauport

3 1/2 et 4 1/2 À GIFFARD
spacieux, rénové, intercom, tranquille, métrobus, juillet ou après. **418 906-8377**

4 1/2 situé au 37 Chalifour, pl. bois franc, stat. 645\$/mois, 418 563-5665

5 1/2, chauffé, 1 mois gratuit, 2660 Gaspard, stationnement, 755\$. Libre, 418-563-5665.

À 418-622-9494 pour août 5 1/2-7 1/2 et jumelé non ch. non écl. **Beauport à partir de 1150 \$**

MANOIR BEAUPORT
4 1/2 disp., Sept., ascenseur, piscine
418 650-2121 www.roussin.qc.ca

4742 Logements à louer Centre-Ville/Limoilou/St-Sauveur



LIMOILOU
1 MOIS GRATUIT
1 1/2 • 565\$ - 4 1/2 • 800\$
Chauffés. + eau ch. inclus, ensoleillé, tranquille, secteur résidentiel.
2300 2e Avenue 418 649-7209

3 1/2 4 1/2, pl bois, ent. lav., séc.; 2 1/2 ch, meublé, tranquille, 418-527-4170

355, 26e Rue, beau 4 1/2 rénové, pl. bois, stat., 655\$, libre, 418-622-1832.

4 1/2, RUE Bardy, ch., eau ch., repeint, bois franc, propre, profil retraité, stat., tranquillité, 660\$, 418-569-1428

MAGNIFIQUE et spacieux 7 1/2, situé au 383, 10e Rue, en plein coeur de Limoilou. Appartement complètement remis à neuf, 1 100 \$/mois. 418-953-4749

4743 Logements à louer Charlesbourg

1 MOIS GRATUIT, à 1159 Jean-Talon O., 3 1/2, 630\$; à 1101 Béarn, 4 1/2, 760\$, ch., stat., bois flottant. 418-626-7436 418 932-0829

418-262-4014, 3 1/2, 4 1/2 libre Aires ouvertes, porte patio, tout incl.

5 1/2 chauffé, 47e rue ouest, 1er étage Charlesbourg, 418-623-0521.

4745 Logements à louer Duberger/Les Saules/Vanier

4 1/2, 1er ÉTAGE, repeint, pas de chien, libre, 418-558-8140, 418-849-4984.

5 1/2, ENTRÉE LAV., SÉCH., STAT., PLANCHERS FLOTTANTS, LIBRE IMM., 418-802-3585

4748 Logements à louer Montcalm/St-Jean-Baptiste

À ACCÈS JARDINS DE COULONGE
3 1/2, 995\$
Tout inclus, balcon, vue fleuve
418 682-5246

LE MONTMORENCY
165, Grande Allée Est
418 573-4144

BILODEAU IMMOBILIER
STUDIO ou STUDIO MEUBLÉ
tout équipé, court terme
6 1/2
12^e étage, vue fleuve, 2 sb, 1 salle d'eau, 3 balcons
www.bilodeauimmobilier.com

4 1/2 spacieux sur 2 étages, coin St-Patrick/Delorme. À quelques pas de l'Assemblée Nationale du complexe G, Grande Allée, rue St-Jean. Non ch./ni écl. 850\$ libre juillet 418 623-3412

5 1/2, situé 1418 Frontenac, rez-de-ch., non-chauffé, non éclairé, eau chaude inclus, plancher bois, 875\$. 418-563-5665.

6 1/2, 3 1/2, CHAUFFÉ, stat., boiseries; 1151 Ch. Ste-Foy. 695\$ à 1,290\$, 418-522-6183

6 1/2, 3 1/2, CHAUFFÉ, stat., boiseries; 1155 Ch. Ste-Foy. 695\$ à 1,290\$, 418-522-6183

6 1/2, planchers bois franc, non ch., non écl., 1442 Frontenac, 997\$/mois. 418-563-5665

4749 Logements à louer Rive-Sud

418-265-2842, À VOIR, À St-Romuald, 2 1/2 4 1/2 et 5 1/2 tout incl.

4752 Logements à louer Sainte-Foy



SAINTE-FOY
1 1/2 • 608\$ - 2 1/2 • 695\$ - 4 1/2 • 955\$ - 5 1/2 • 1180\$
Chauffés, eau ch. incluse. Grands balcons. Planchers bois franc. Murs de brique dans l'appartement. Piscine + aire de jeux. Stationnement int. disponible.
3094 rue des Châtelets 418 263-6618
1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2 tout inclus, 418 651-1386

4752 Logements à louer Sainte-Foy

3 1/2 4 1/2 5 1/2
SECTEURS DE CHOIX :
CAMPANILE BOUL. NEILSON CHEMIN ST-LOUIS
Endroit calme et paisible, piscines intérieure et extérieure, ascenseur, garage intérieur. Tous les services à proximité.

1 1/2 à 5 1/2, ascenseur, piscine, insonorisé, 418-265-2842

2 PAS UL, 3 1/2 4 1/2, 5 1/2 À MACKAY - MYRAND IDÉAL ÉTUDIANT
LIBRE JUILLET
Jour: 418-652-8229

418-265-4842 Studio, 3 1/2 à 5 1/2 À VOIR, TOUT INCLUS Rapport/qualité/prix Piscine, petit chien accepté

418-563-1665, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, À LA POINTE DES PONTS, PISCINE, BOISÉ, CALMES, PRÈS DE TOUT.

418-872-4674, vue Laurentides, grand condo, balcon 6X24, 2 chambres, arrêts d'autobus, près du Ministère du Revenu, libre imm.

4 1/2 rue de Dijon, non fumeur, bois franc, eau chaude., calme, stat., près des services, 745\$, 418-650-1550 www.gescorp.ca

DOMAINE DES COMPAGNONS
magnifique 4 1/2, disp., Sept., tout inclus, piscine,
418-650-2121 Poste 101
www.roussin.qc.ca

NOEL-CARTER, BEAUX GRANDS 3 1/2-4 1/2-5 1/2, libres, récents, bois flottant, paisibles, stat. int., ascenseur.
418 454-4392

4753 Logements à louer Sillery

5 1/2, planchers bois franc, chauffé, 1321 avenue Charles. 959\$/mois. 418-563-5665.

WOODFIELD-SILLERY
1450, av. MAIRE-BEAULIEU
418 573-4144

BILODEAU IMMOBILIER
3 1/2 • 4 1/2 • 5 1/2 À LOUER condos neufs de luxe
À voir absolument
www.bilodeauimmobilier.com

4763 Chalet à louer

POUR L'ÉTÉ, à Ste-Croix, chalet de 2 c. à c., proximité du fleuve 418-701-0714.

4767 Bureaux et locaux À louer

À 871 GRANDE-ALLÉE O., 1,500 pi car., immeuble de prestige, ascenseur, grand stat. gratuit, 418-683-8102.

BANDES DESSINÉES

BEN
JET'AI ME.
T'AS PAS D'IDÉE COMMENT UN TEL GESTE SPONTANÉ ME FAIT PLAISIR!
NE DIS À PERSONNE QUE J'AI FAIT ÇA...

BLONDINETTE
Mais qu'est-ce qui se passe?
Une autre célébrité s'excuse pour ses excuses qui lui ont coûté son emploi.
Il s'excuse pour ses excuses?
Maintenant, il est sur le point de s'excuser pour ses secondes excuses.
Je suis désolé d'avoir regardé.
Je suis désolée d'avoir demandé.
OUAHH!!

HAGAR L'HORRIBLE
Il y a une VISITE GUIDÉE DES MAISONS VIKINGS devant notre porte.
Encore des chasseurs d'autographes!
Pouvons-nous utiliser votre salle de bain?

4767 Bureaux et locaux À louer

DUPONT
 À LOUER
653-7458
 BUREAUX COMMERCIAL INDUSTRIEL
 • AMÉNAGEMENT SELON VOS BESOINS •
 À LOUER boul. LAURIER 3.0, 3½, 4½, 5½
 À VENDRE LAC ST-JOSEPH
 • PRIX RÉVISÉ •
 DOMAINE 22 LUCARNES
 4 UNITÉS, 240 P.L. BORD LAC

À LOUER

COMINAR
 BUREAU • COMMERCIAL INDUSTRIEL
681-8151
 Selon vos besoins • Projet clés en main

ARBOIS près route de l'Église,
 1600 p.c. 3e étage, 1000 à 2000 p.c. rdc,
 418-683-8102

4767 Bureaux et locaux À louer

À 948-1224 IMMEUBLES SIMARD
 100 à 70 000 pi ca
 BUREAUX - COMMERCIAL BUREAUX À FRAIS PARTAGÉS LABORATOIRES
 ImmeublesSimard.com

A 622-9494 - BUREAU, ENTREPÔTS, COMMERCIAL, INDUSTRIEL
 Groleau Développement
 Charlesbourg, Pierre-Bertrand, Charest, Semples, Philippe Paradis, St-Augustin, 3000 à 200 000 pi2.

À Charlesbourg pignon sur rue
 8465 boul. Henri-Bourassa
 Virginie Roussin 418-930-3842
 Sibr.ca depuis 45 ans

À Duplessis ch. Ste-Foy
 Bureaux et Commercial pignon sur rue
 Virginie Roussin 418-930-3842
 sibr.ca depuis 45 ans

 **Centraide**
 Nous tous, ici
 centraide-quebec.com

4768 Entrepôts, garages et stationnements à louer

À LOUER INDUSTRIEL AAA
 Jusqu'à 30 000 pi car. SUR MESURE
 Colbert, Duberger, St-Augustin,
 Virginie Roussin 418-930-3842
sibr.ca depuis 45 ans

4769 Camping, vacances et voyages

TENTES-ROULOTTES À LOUER
 bonne condition. 418-661-5806

 **SERVICES ET EXPERTS**

4783 Massothérapie et soins thérapeutiques

100% Massage californien, relaxant
 418-837-7569, 934-7544 André

4783 Massothérapie et soins thérapeutiques

1er Massage Promo 39\$
 Homme, Ste-Foy, 581-777-6757

418 627-2704, DOUCE DÉTENTE, Nathalie de 12h à 19h, 7 jours.

418-687-4539 JEAN, suédois pour homme, propreté, calme, discrétion

ABAISSEZ DOULEURS ET STRESS
 Les lun. mar. mer. et sam. 806-1484

À DÉCOUVRIR NOUVEAU SUR MESURE SELON VOS BESOINS
 Détente complète, Limoiou, par un jeune sportif, 418 261-3471.

BON massage suédois, californien. Reçus. Raymond: 418-694-1596

CHINOISE MASSAGE
 Thaïlandais, pierre chaude, suédois, japonais reçu A.M.Q. 418 849-7837

DOUX MASSAGE EN PRIVÉ
 dès 10h - 522-4890

HOMME offre massage de détente en Beauce. 418 933-9812

4783 Massothérapie et soins thérapeutiques

Massothérapie des Iles, 74 chemin des Iles, Rive sud, masseuses demandées 418-835-3322

MASSOTHÉRAPIE et esthétique sensuelle, lun. à jeu., 418-262-0729

NOUVEAU, ST-FOY massage, réflexe, suédois, californien, homme, 581-741-6037

4787 Argent à prêter

PRÊT DE 500\$ SANS ENQUÊTE DE CRÉDIT
 www.creditcourtage.ca
 1-866-482-0454

 **SERVICES PERSONNELS**

4816 Agences de rencontres

ACCÉDER à une STABILITÉ affective
 1632 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC
MME HAMEL INC
 Depuis 30 ans 7 jrs 9 à 21h 681-0169

4817 Amitié et rencontres

HOMME cherche une femme pour échange de massage 418 564-1710

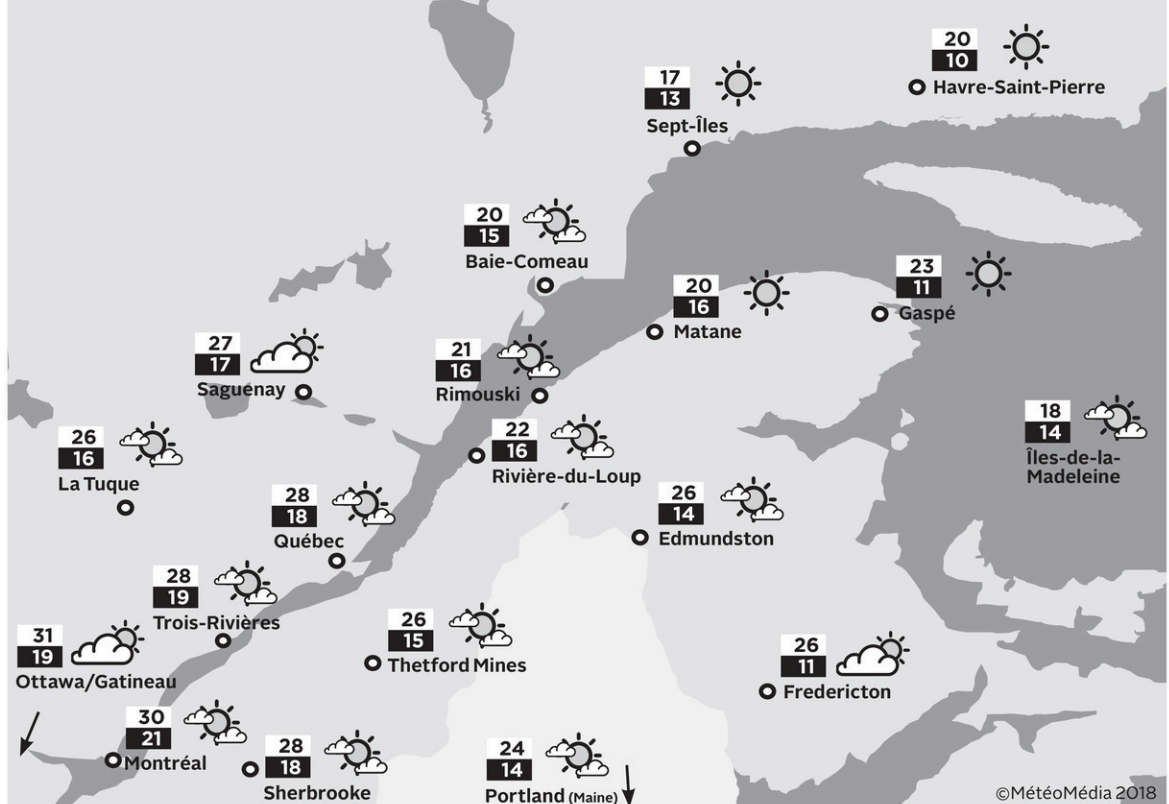
4819 Messages personnels

1 ACCÈS YI QUAN de 9h à 19h, 418-651-5641

COUP D'ŒIL MÉTÉO POUR QUÉBEC

<p>Aujourd'hui Maximum 28 Minimum 18</p>  <p>Ensoleillé avec passages nuageux Précipitations : 20 % Vents légers</p>	<p>Demain Maximum 24 Minimum 17</p>  <p>Nuageux avec averses Précipitations : 70 % Vents légers</p>	<p>Dimanche Maximum 30 Minimum 17</p>  <p>Généralement ensoleillé Précipitations : 10 % Vents légers</p>	<p>Lundi Maximum 31 Minimum 21</p>  <p>Ensoleillé Précipitations : 10 % Vents légers</p>	<p>Mardi Maximum 25 Minimum 20</p>  <p>Ciel variable et risque d'orages faibles Précipitations : 60 % Vents légers</p>
--	---	--	--	--

PRÉVISIONS RÉGIONALES



LES MARÉES Aujourd'hui

Québec		Rimouski	
AUJOURD'HUI		AUJOURD'HUI	
B	2h15 0,4 m	H	2h44 4,6 m
H	6h57 5,7 m	B	9h21 0,3 m
B	15h15 0,3 m	H	15h18 3,7 m
H	19h39 4,6 m	B	21h12 0,5 m
DEMAIN		DEMAIN	
B	3h06 0,4 m	H	3h34 4,8 m
H	7h45 5,8 m	B	10h10 0,2 m
B	16h06 0,3 m	H	16h08 3,8 m
H	20h27 4,8 m	B	22h04 0,4 m
Grondines		Sept-Îles	
AUJOURD'HUI		AUJOURD'HUI	
B	4h48 1,3 m	H	2h13 3,3 m
H	9h18 3,7 m	B	8h52 0,1 m
B	17h54 1,4 m	H	14h48 2,4 m
H	22h06 3,1 m	B	20h39 0,2 m
DEMAIN		DEMAIN	
B	5h36 1,4 m	H	3h05 3,4 m
H	10h06 3,8 m	B	9h42 0 m
B	18h42 1,5 m	H	15h40 2,5 m
H	22h54 3,3 m	B	21h31 0,1 m

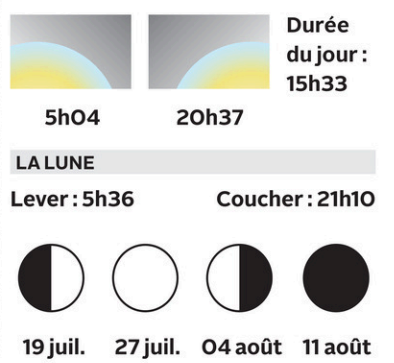
DANS LE MONDE Aujourd'hui

Destination	Ciel	Temp	Humid
Acapulco	Ensoleillé	30	27
Amsterdam	Averses	24	13
Athènes	Soleil	35	25
Berlin	Beau	27	16
Boston	Beau	26	16
Buenos Aires	Variable	16	11
Cancun	Orages	30	27
Chicago	Soleil	32	22
Fort Lauderdale	Orages	33	26
La Havane	Soleil	31	27
Londres	Averses	25	17
Los Angeles	Soleil	30	21
Madrid	Soleil	34	21
Mexico	Averses	24	14
Moscou	Averses	25	17
New York	Beau	27	19
Orlando	Orages	34	25
Paris	Averses	26	17
Pékin	Orages	29	24
Puerto Plata	Orages	30	24
Rio	Variable	25	19
Rome	Ensoleillé	32	21
Tokyo	Éclaircies	31	26
Toronto	Variable	29	22
Vancouver	Soleil	24	15
Washington	Beau	31	22

ALMANACH

Maximum hier	24,3°
Minimum hier	17,7°
Normale le jour	25,6°
Normale la nuit	13,7°
Record max	33,1°/1987
Record min	7,2°/1956
Précipitations (avant-hier)	
Ce mois-ci	2,8 mm
Ce mois-ci l'an dernier	39,6 mm
1 mm d'eau = environ 1 cm de neige	

LE SOLEIL



 **Météo Média**
 Téléchargez MétéoÉclair sur votre téléphone intelligent.

4819 Messages personnels

418 803-5653, MASSAGE suédois de détente, vieux Limoilou, privé. 7/7, 9h-21h.

AVENTURIERE.CA

REÇOIT / DÉPLACE
24H SUR 24H

418-955-6079

URGENT

HÔTESSE DEMANDÉE
\$\$\$
TRÈS BONNES CONDITIONS

LAURA, BLONDE 28 ANS,
je parle anglais, 581-305-2876



EMPLOIS

4834 Offres d'emploi

HOMME DE MAINTENANCE
Pour plusieurs immeubles à logements (Sainte Foy). Expériences requises. Conditions avantageuses. Tél : 418-952-1353

MÉCANICIEN(NE) temps plein de 8h à 17h, salaire compétitif. Poste libre imm. Appeler Daniel au 418 681-4476 ou envoyer votre CV par courriel : juliecrs@outlook.com.

URGENT

COIFFEUR (EUSE)
ET ASSISTANT(E) COIFFEUR(SE)
Temps partiel, pour résidence de personnes âgées à St-Augustin-de-Desmaures.
Christian : 418 576-3773.

URGENT

COIFFEUR (EUSE)
pour résidence de personnes âgées à Québec. Christian : 418 576-3773.

**RECHERCHE
CAMELOT
AVEC VOITURE
livraison Le Soleil**

**SECTEUR
ST-AUGUSTIN
+/- 500\$ SEM.
+ pourboires**

CONTACTEZ
**JACQUES ROY
418 285-5757**

4834 Offres d'emploi

**URGENT
COIFFEUR (EUSE)**

POUR résidence personnes âgées.
Le Havre de l'Estuaire, Rimouski.
Christian : 418-576-3773

**CAMELOTS
RECHERCHÉS
pour livrer Le Soleil**

dans les secteurs suivants :
**MONTMAGNY,
ST-PAMPHILE, TOURVILLE,
ST-CYRILLE, ST-EUGÈNE,
STE-PERPÉTUE,
ST-MARCEL, ST-ADALBERT.**

**REVENU POSSIBLE
DE PLUS DE 375\$ PAR SEM.
PLUS POURBOIRES.**

CONTACTEZ
**GUILLAUME PLANTE
418 416-0006**

VÉHICULES

4851 Automobiles

ENCAN

Dans le cadre de l'exposition du Granby International des voitures anciennes qui se tiendra les **28-29 juillet 2018** au parc Daniel Johnson à Granby. Un encan de véhicules de 1998 et moins aura lieu le samedi 28 juillet à compter de 10h00. Bienvenue aux vendeurs et acheteurs. Pour inscrire un véhicule 514-923-6209 ou 438 823-7561 Internet pour info vagi.qc.ca

4856 Véhicules demandés

À BON PRIX!
ACHAT: autos, camions, autobus usagés ou ferraille. Jean Racine Presseur: 418-823-2197.

MARCHANDISES

4882 Meubles et électroménagers

ACHAT/vente meubles+électroménagers payons \$\$\$ 418-521-1830

**Index
des avis de décès**

- ALLARD, Pierre**
Québec
- ASSELIN, Rita**
Québec
- BOUCHER, Côme**
Québec
- DROLET, Georges**
Québec
- LABONTÉ, Héléna Audet**
Lac-Etchemin autrefois de Ste-Justine
- LOU, Madeleine**
Westmount



Pierre Allard
1944 - 2018

À l'unité des soins palliatifs du Centre d'hébergement de Charlesbourg, le 29 juin 2018, est décédé, entouré de sa famille, à l'âge de 74 ans et 5 mois, monsieur Pierre Allard, fils de feu dame Angeline Pilote et feu monsieur Émile Allard. Il demeurait à Québec.

**LÉPINE CLOUTIER
ATHOS**

La famille vous accueillera au
**COMPLEXE FUNÉRAIRE
LÉPINE CLOUTIER**
1500, boul. Wilfrid-Hamel
Québec QC G1N 3Y6

le samedi 14 juillet 2018 de 13h à 16h. Une cérémonie suivra à 16h en la chapelle du Complexe funéraire Lépine Cloutier, 1500, boul. Wilfrid-Hamel, Québec.

Il laisse dans le deuil son épouse Diane Larouche et leurs trois filles: Marie-Hélène (Nicolas Aubin), Isabelle (Paul Donnelly) et Catherine (Jocelyn Langlois); ses six petits-enfants qu'il adorait: Anne-Sophie, Simon-Pierre et Rosemarie Aubin, Mathieu et Claire Donnelly et Albert L. Allard. Il laisse également dans le deuil son beau-père, Lionel Larouche (feu Yvonne Allard); ses beaux-frères et belles-sœurs: Nicole Larouche (Alain Voghel), Madeleine Larouche (Dale Lydigsen) et Bernard Larouche (Astrid Turmel) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines. Le regretteront également de nombreux amis, anciens collègues et étudiants du CEGEP de Limoilou. Il est allé rejoindre, outre ses parents, son frère Marc et sa sœur Denise Allard.

La famille tient à exprimer sa profonde reconnaissance au personnel soignant et aux bénévoles de l'unité des soins palliatifs du Centre d'hébergement de Charlesbourg. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation québécoise du cancer, 190, rue Dorchester Sud, bur. 50, Québec (QC) G1K 5Y9, tél.: 418 657-5334 ou à l'Association des bénévoles du Foyer de Charlesbourg (Unité des soins palliatifs), 7150, boul. Cloutier, Québec (QC) G1H 5V5, tél.: 418 623-9424. Des formulaires seront disponibles sur place le jour de la cérémonie.

Pour renseignements:
ATHOS

Téléphone: 418 682-5225
Télocopieur: 418 682-6249
Courriel: info@lepinecloutier.com
Pour envois de messages

personnalisés et/ou de fleurs
ainsi que pour signer le registre à la
mémoire de la personne décédée:
www.lepinecloutier.com



Rita Asselin
1933 - 2018

À l'Hôpital Saint-François d'Assise, le 1^{er} juillet 2018, à l'âge de 85 ans, est décédée dame Rita Asselin, fille de feu Émile Asselin et de feu Alphonsine Bernier. Elle demeurait à Québec.

Selon ses dernières volontés, elle ne sera pas exposée. La cérémonie religieuse ainsi que l'inhumation ont eu lieu dans la plus stricte intimité.

Elle laisse dans le deuil, ses sœurs: Colette et Micheline (Yvan Létourneau); ses neveux et sa nièce: Robert (Maude Goyer), Hélène (Éric Prémont), Vincent (Manon Bernard) et leurs enfants: Sacha et Romy Létourneau, Samuel et Marianne Prémont, Alexanne et Mavrick Létourneau ainsi que plusieurs cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. Elle était la sœur de: feu Simonne et feu André.

La famille tient à remercier sincèrement tout le personnel des soins palliatifs du CHU (Hôpital Saint-François d'Assise) pour les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'organisme de votre choix ou offrandes de messes.

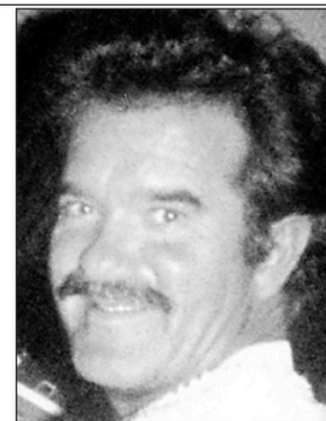
Pour renseignements:
ATHOS

Téléphone: 418 682-5225
Télocopieur: 418 682-6249

Courriel: info@lepinecloutier.com

Pour envois de messages
personnalisés et/ou de fleurs
ainsi que pour signer le registre à la
mémoire de la personne décédée:
www.lepinecloutier.com

**leSoleil ABONNEZ-VOUS
418 686-3344**



Côme Boucher
1937 - 2018

À CHUL de Québec, le 3 juillet 2018, à l'âge de 81 ans, est décédé monsieur Côme Boucher, avocat retraité qui a oeuvré en pratique privée de 1963 à 1979 et par la suite avocat plaideur au Ministère de la Justice du Québec.

Il laisse dans le deuil sa conjointe, Nicole Penwarn (Guénette); ses enfants: Louise (Yvan Lavoie), Nancy (Robert Dorais), Steven (Christine Guérin) et Mathieu (Julie Ferland); les enfants de sa conjointe: Margaret (Cindy, Sonia) et Lyzann; ses petits-enfants: Valérie, Gabriel, Francis-Kim, Julie, Henri-Pierre, Clodine, Marc-Antoine, Laurianne, Olivier et son arrière-petite-fille Marie-Soleil; la mère de ses enfants, Gloria Diane Wright; ses frères et sœurs: Michel (Raymonde Morin), feu Ghislaine, feu Lyne (Jean-Marie Vézina), Edwidge (Guy Laporte), feu Hubert (Camille Samson), Rémi (Roger Tremblay), feu Bernard (Lise Groleau), Lise (Martin Gagné), feu Jude (Ginette Paquet), Jacinthe, Véronique, Marie (Georges Pelletier); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Guénette: Lucie (Léo Boutin), feu Céline (Jean-Marc Gagné), feu Daniel et feu Benoit (Lucille Cloutier); son ami Germain Leclerc, ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et ami(e)s de la famille. La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la:



CENTRE FUNÉRAIRE D'AUBIGNY
154, rue du Mont-Marie, Lévis G6V 8X1
www.coopfuneraire2rives.com

le samedi 14 juillet 2018, de 8h à 11h. Une cérémonie hommage sera célébrée au salon le même jour à compter de 10h30. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation canadienne du Rein www.rein.ca.

Crédit photo: Caroline Bergeron



«**Donnez
généreusement!**»

- Dominique Bertrand, porte-parole
fondationjeanmonbourquette.org



**Vous avez des
problèmes de lecture
et d'écriture?**

**info
alpha** **APPELEZ
1 800
361-9142**

**Fondation pour
l'alphabétisation**
Des mots d'espoir



Georges Drolet
1930 - 2018

À l'Hôpital de l'Enfant-Jésus, le 24 juin 2018, à l'âge de 88 ans, est décédé monsieur Georges Drolet, époux de dame Dolorès Bourret. Il demeurait à Québec.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

La famille vous accueillera au
COMPLEXE DE LA CITÉ

1600, av. Le Gendre
Québec, QC G2G 2W5

le samedi 14 juillet 2018 de 13h à 15h. Une liturgie de la Parole suivra à 15h en la chapelle du Complexe de la Cité, 1600, av. Le Gendre, Québec.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse Dolorès, ses enfants: Éric (Nancy Laflamme) et Katie (Jean Bégin); ses petits-enfants: Marie-Michelle, Olivier, Maxendre, Salomé et Arielle. Il était le frère de: feu Paulette (Bernard Charland) et feu Huguette (feu Hector Gervais). Il était le beau-frère de la famille Bourret: feu Doris (feu Gérard Bisson), Roger (feu Aline Gagnon), feu Carole (Marc Giroux) et feu Serge. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s.

Un merci spécial au Dr Stéphane Pelet ainsi qu'à tout le personnel de l'Hôpital de l'Enfant-Jésus pour les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des Hôpitaux l'Enfant-Jésus et du Saint-Sacrement, 1401, 18e rue Québec, G1S 1Z4, tél.: 418 649-5959.

Pour renseignements:

ATHOS

Téléphone: 418 658-1600

Télécopieur: 418 658-2415

Courriel: infocomplexe@athos.ca

Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée : www.lepinecloutier.com



Hélène Audet Labonté
1927 - 2018

C'est avec beaucoup de tristesse que nous vous annonçons qu'à Saint-Georges, le lundi 2 juillet 2018 à l'âge de 91 ans et 3 mois, est décédée madame Hélène Audet, épouse de monsieur Gérard Labonté. Elle était la fille de feu Ernest Audet et de feu Emilia Gagné. Elle demeurait à Lac-Etchemin et autrefois à Sainte-Justine.

Madame Hélène Audet sera exposée à la salle du:

CENTRE CIVIQUE

250, rue Principale, Sainte-Justine
vendredi de 19h à 22h et samedi de 9h à 10h15. Le service religieux sera célébré le samedi 14 juillet 2018 à 10h30 en l'église de Sainte-Justine et de là au cimetière paroissial sous la direction de la maison funéraire:

ROLAND COUTURE & FILS

231, 2e Avenue, Lac-Etchemin

Elle laisse dans le deuil, outre son époux Gérard, ses enfants: Guy (Madeleine Poulin), Louise (Roger Vear), Michel (Suzanne Turcotte), Jacques (Régis Landry), Diane (Luc Boily), Richard (Nicole Labrecque) et Jocelyn (Suzie Vear) ainsi que ses 18 petits-enfants et ses 16 arrière-petits-enfants.

Elle était la soeur de: Bertha (feu Gonzague Audet), feu Bertrand (feu Rose-Hélène Grenier), Jean-Paul (feu Monique Ruel), feu Damien (Myonne Bouffard), Denise (feu Paul Ruel), Lucille (Gaston Bouffard) et feu Edouard (feu Pauline Lavertu).

De la famille Labonté, elle était la belle-soeur de: feu Germaine (feu Joseph Toussaint), feu Gertrude (feu Paul-Ernest Turcotte), Monique (feu François Turcotte) et Marcelle (feu Léonidas Provost). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, parents et amis(es). Un remerciement spécial au Dr Christian Michaud et au Dre Marie-Lou Roy ainsi qu'au personnel du CISSS-CA, secteur Beauce de Saint-Georges pour les bons soins prodigués.

Tout témoignage de sympathie peut se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, avenue Belvédère, bureau 214, Québec (Québec) G1S 3G3. Formulaires disponibles au salon.

Pour renseignements:

Tél.: 418 625-3762

Télécopieur: 418 625-3702

Courriel: couturefils@sogetel.net

site Internet: couturefils.com

Maison funéraire membre de la Corporation des thanatologues du Québec



Madeleine Lou
1926 - 2018

Westmount, le 7 juillet 2018, est décédée à l'âge de 91 ans, Madeleine Lou, épouse de feu Dr Wu Lou, mère de feu Gerry (Lily Bhéer) et André (Sandrine Ollivier).

Elle laisse également dans le deuil, ses petits-enfants: Véronique, Geneviève, Étienne, Alexandre et Charles-Olivier, ainsi que plusieurs autres parents et amis proches.

Les amis intimes de Québec de Madeleine et de feu Dr Wu Lou sont invités à assister à la mise en terre le **vendredi 13 juillet 2018 au cimetière Notre-Dame de Belmont à 10h30.**

La famille recevra les condoléances à partir de 13h30 à l'église Saint-Léon de Westmount le **samedi 14 juillet, suivi d'un service commémoratif à 15h.**

Au lieu de fleurs, votre témoignage de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation IUCPQ / Dr. Wu Lou (<http://www.fondation-iucpq.org/>).

DON IN MEMORIAM



Pour toutes les Sara et Laurie et pour tous les Thomas et Samuel qui ont connu de grandes difficultés, donnez le moyen à la Fondation jeunesse Chaudière-Appalaches de les supporter.

Parce que le plus beau verbe après « aimer », c'est le verbe « aider » !

FONDATION JEUNESSE
CHAUDIÈRE-APPALACHES
418 837-1930, poste 2445
www.cj12.qc.ca

Appel à la grève... à cause de Ronaldo

ROME — Un syndicat italien minoritaire, l'USB, a appelé les ouvriers du site Fiat de Melfi, dans le sud de l'Italie, à se mettre en grève dimanche soir pour protester contre le transfert, jugé « inadmissible », de Cristiano Ronaldo à la Juventus de Turin.

Le groupe Fiat, dont le siège historique est à Turin, et la Juventus partagent le même actionnaire de référence, la famille Agnelli.

« Il est inacceptable que pendant que la direction continue à demander des sacrifices énormes depuis des années aux travailleurs de FCA [Fiat Chrysler], la même direction décide de dépenser des centaines de millions d'euros pour l'acquisition d'un joueur de football », dénonce ce syndicat dans un communiqué.

Peu représenté dans l'usine de Melfi, l'USB est le seul syndicat à appeler à cette grève. Le principal syndicat italien du secteur, la CGIL-Fiom, interrogé par l'AFP, a répondu ne « pas être intéressé » par cet appel, jugeant avoir des « choses plus importantes » à faire.



Cristiano Ronaldo sera présenté lundi aux médias de Turin.

—PHOTO ARCHIVES AFP, ISABELLA BONOTTO

L'USB a surtout cherché à attirer l'attention, estiment certains observateurs proches des mouvements syndicaux italiens.

L'ancienne vedette du Real Madrid a signé pour quatre ans avec la Juventus pour un montant de plus de 100 millions d'euros (153,5 millions \$CAN). Le joueur portugais est attendu lundi à Turin pour une visite médicale et pour être présenté aux médias. AFP

LNH EN BREF

Les Hawks se débarrassent du contrat de Hossa

Les Blackhawks de Chicago se sont départis du lourd contrat de l'attaquant Marian Hossa, l'envoyant en compagnie l'attaquant Vincent Hinostroza, du défenseur Jordan Oosterle et d'un choix de troisième ronde en 2019 aux Coyotes de l'Arizona, en retour des attaquants Marcus Kruger, MacKenzie Entwistle, Jordan Maletta, du défenseur Andrew Campbell et d'un choix de cinquième tour en 2019. Kruger, 28 ans, effectuera donc un retour avec les Hawks, après avoir porté leur uniforme de 2010 à 2017 et remporté deux Coupes Stanley avec eux, en 2013 et en 2015. La saison dernière, Kruger n'a amassé qu'un but et cinq mentions d'assistance en 48 rencontres avec les Hurricanes de la Caroline, qui l'ont échangé aux Coyotes le 3 mai. Quant aux Coyotes, ils ont accepté de prendre en charge le contrat de Hossa, qui arrivera à échéance après la saison 2020-2021. Les Hawks ont tenu à rendre un hommage au joueur slovaque. « La contribution à long terme de Marian envers ce club ne sera jamais

oubliée, a déclaré dans un communiqué. Sa performance en tant que joueur a toujours été appréciée, mais ce sont surtout ses qualités en tant que coéquipier, en tant que leader et individu qui laisseront, plus que tout, une marque indélébile sur chacun d'entre nous. »

LA PRESSE CANADIENNE

Hellebuyck signe pour six ans avec les Jets

Les Jets de Winnipeg ont accordé jeudi un contrat de six ans, d'une valeur de 37 millions \$, à leur gardien de but Connor Hellebuyck. Ce dernier, âgé de 25 ans, a participé à 67 matchs avec les Jets la saison dernière, un sommet personnel. Au passage, il a établi des records d'équipe pour le nombre de victoires (44), les blanchissages (6) et le taux d'efficacité (.924). Ces 44 victoires constituent un record pour un gardien américain. Le printemps dernier, Hellebuyck a participé aux séries éliminatoires de la LNH pour la première fois de sa carrière, présentant un dossier de 9-8, une moyenne de 2,36 et un taux d'efficacité de .922, en plus de réussir deux blanchissages.

LA PRESSE CANADIENNE

Personnalisez votre avis

de remerciement ou d'anniversaire de décès en y ajoutant une touche personnelle, une image représentant l'être cher, ses goûts, ses loisirs, etc.

Renseignez-vous au
418 686-3326,
poste 2261



Parce que la dysphasie est un trouble du langage pour la vie, votre don est important pour soutenir la cause.



dysphasie-quebec.com

Dysphasie
QUÉBEC

BASEBALL MAJEUR

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST									
G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.	
Boston	66	29	,695	—	—	10-0	G-10	32-12	34-17
New York	61	31	,663	3½	—	7-3	G-2	33-13	28-18
Tampa Bay	48	44	,522	16½	9½	7-3	G-5	26-17	22-27
Toronto	42	50	,457	22½	15½	3-7	P-2	24-25	18-25
Baltimore	26	68	,277	39½	32½	2-8	P-2	14-32	12-36

SECTION CENTRALE									
G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.	
Cleveland	50	42	,543	—	—	5-5	P-1	29-18	21-24
Minnesota	41	49	,456	8	15½	6-4	G-1	26-21	15-28
Detroit	40	55	,421	11½	19	3-7	P-4	25-23	15-32
Chicago	31	61	,337	19	26½	3-7	G-1	17-28	14-33
Kansas City	26	66	,283	24	31½	1-9	P-1	11-35	15-31

SECTION OUEST									
G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.	
Houston	62	34	,646	—	—	7-3	P-2	30-20	32-14
Seattle	58	35	,624	2½	—	6-4	G-1	31-17	27-18
Oakland	53	41	,564	8	5½	7-3	G-2	24-21	29-20
Los Angeles	47	46	,505	13½	11	5-5	P-1	23-23	24-23
Texas	40	54	,426	21	18½	2-8	P-3	19-28	21-26

Mercredi 11 juillet

Detroit 2 Tampa Bay 4
 Kansas City 5 Minnesota 8
 N.Y. Yankees 9 Baltimore 0
 Texas 2 Boston 4
 Oakland 8 Houston 3
 Seattle 3 L.A. Angels 0
Interligue
 Cincinnati 4 Cleveland 19
 St. Louis 0 Chi. White Sox 4
Jeudi 12 juillet
 Oakland 6 Houston 4
 N.Y. Yankees 7 Cleveland 4
 Toronto 4 Boston 6
 Tampa Bay au Minnesota, 20h10.
 Seattle à L.A. Angels, 22h07.
Interligue
 Philadelphie 5 Baltimore 4

LIGUE NATIONALE

SECTION EST									
G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.	
Philadelphie	52	40	,565	—	—	7-3	G-1	30-16	22-24
Atlanta	51	40	,560	½	—	4-6	G-1	24-18	27-22
Washington	47	46	,505	5½	5	5-5	G-1	22-24	25-22
Miami	39	56	,411	14½	14	5-5	G-1	21-27	18-29
New York	37	54	,407	14½	14	4-6	P-1	17-31	20-23

SECTION CENTRALE									
G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.	
Milwaukee	55	39	,585	—	—	6-4	P-2	30-18	25-21
Chicago	52	38	,578	1	—	7-3	P-1	28-15	24-23
St. Louis	47	44	,516	6½	4	5-5	P-1	23-22	24-22
Pittsburgh	44	49	,473	10½	8	4-6	G-2	25-24	19-25
Cincinnati	41	52	,441	13½	11	6-4	P-1	21-26	20-26

SECTION OUEST									
G	P	Moy.	Diff.	OAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.	
Arizona	51	43	,543	—	—	4-6	P-2	26-23	25-20
Los Angeles	50	42	,543	—	—	1½	7-3	G-1	26-23
San Fran.	49	46	,516	2½	4	4-6	G-1	30-17	19-29
Colorado	48	45	,516	2½	4	7-3	G-2	20-23	28-22
San Diego	40	55	,421	11½	13	3-7	P-1	20-27	20-28

Mercredi 11 juillet

Washington 0 Pittsburgh 2
 Chi. Cubs 4 San Francisco 5 (13)
 Philadelphie 0 N.Y. Mets 3 (10)
 Milwaukee 4 Miami 5 (12)
 Arizona 2 Colorado 19
 L.A. Dodgers 4 San Diego 2
 Toronto 5 Atlanta 9
Jeudi 12 juillet
 Arizona 1 Colorado 5
 Milwaukee 3 Pittsburgh 6
 Washington 5 N.Y. Mets 4
 Dodgers à San Diego, 22h10.
Vendredi 13 juillet
 Milwaukee à Pittsburgh, 19h05.
 Washington à N.Y. Mets, 19h10.
 Philadelphie à Miami, 19h10.
 Arizona à Atlanta, 19h35.
 Cincinnati à St. Louis, 20h15.
 Chi. Cubs à San Diego, 22h10.
 Seattle au Colorado, 20h40.
 L.A. Angels à L.A. Dodgers,

LIGUE AMÉRICAINE

NOTE: matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
Betts Bos.	74	288	75	100	,347
Alluwe Hou.	95	378	62	126	,333
Martínez Bos.	88	340	68	113	,332
Segura Sea	86	356	63	117	,329
Trot L.A.A.	93	322	68	101	,314
Machado Bal.	92	356	46	111	,312
Simmons L.A.A.	82	305	43	95	,311
Duffy T.B.	76	300	30	93	,310
Brantley Cle.	80	328	50	101	,308
Castellanos Det.	91	367	53	112	,305
Points produits — Martínez, Bos., 79; Ramirez, Cle., 66; Haniger, Sea, 65; Encarnación, Cle., 63; Davis, Oak, 63; Machado, Bal., 63.					
Circuits — Martínez, Bos., 28; Ramirez, Cle., 27; Lindor, Cle., 25; Trout, L.A.A., 25; Judge, N.Y.Y., 25; Machado, Bal., 23.					
Victoires — Severino, N.Y.Y., 14; Kluber, Cle., 12; Snell, T.B., 12; Rodríguez, Bos., 11; Porcello, Bos., 11; Morton, Hou., 11.					
Retraits au bâton — Sale, Bos., 188; Bauer, Cle., 168; Verlander, Hou., 160; Paxton, Sea, 154; Morton, Hou., 146.					
Victoires protégées — Diaz, Sea, 36; Kimbrel, Bos., 28; Chapman, N.Y.Y., 24; Treinen, Oak, 23.					

LIGUE NATIONALE

NOTE: matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
Gennett Cin.	89	340	58	111	,326
Markakis Atl.	91	360	55	116	,322
Almora Jr. Cubs	85	271	47	86	,317
Freeman Atl.	91	351	57	110	,313
Kemp L.A.D.	88	284	42	89	,313
Suárez Cin.	76	285	47	89	,312
Arenado Col.	86	331	61	103	,311
Aguilar Mil.	82	259	48	80	,309
Dickerson Pit.	82	309	37	95	,307
Martínez Stl.	85	312	35	94	,301
Points produits — Suárez, Cin., 69; Aguilar, Mil., 68; Arenado, Col., 66; Báez, Cubs, 66; Story, Col., 63; Markakis, Atl., 60; Freeman, Atl., 60.					
Circuits — Aguilar, Mil., 24; Arenado, Col., 23; Harper, Wash., 22; Muncy, L.A.D., 21; Goldschmidt, Ari., 21; Albies, Atl., 20.					
Victoires — Nola, Phi., 12; Scherzer, Wash., 11; Lester, Cubs, 11; Godley, Ari., 10; Mikolas, Stl., 10; Greinke, Ari., 9.					
Retraits au bâton — Scherzer, Wash., 180; Degrom, N.Y.M., 149; Corbin, Ari., 146; Nola, Phi., 126.					
Victoires protégées — Davis, Col., 25; Jansen, L.A.D., 25; Hand, S.D., 24; Boxberger, Ari., 22; Doolittle, Wash., 22.					

BASEBALL

CAN-AM

	G	P	Moy.	Diff.
Sussex County	34	18	,654	—
Québec	32	19	,627	1½
Rockland	28	24	,538	6
New Jersey	26	25	,510	7½
Trois-Rivières	26	25	,510	7½
Ottawa	22	29	,431	11½
Salina Stockade	3	15	,167	—
Hollywood	1	8	,111	—
Rép Dominicaine	0	9	,000	—

Lundi 9 juillet

Sussex County 7 Ottawa 8
 Québec 1 Trois-Rivières 0
Mardi 10 juillet
 New Jersey 7 Rockland 1
 New Jersey 1 Rockland 3
 Sussex County 2 Ottawa 1
 Québec 9 Trois-Rivières 10
Mercredi 11 juillet
 Rockland 5 New Jersey 4
 Sussex County 5 Ottawa 3
 Québec 5 Trois-Rivières 6
Jeudi 12 juillet
 New Jersey 3 Sussex County 4
 Ottawa 6 Trois-Rivières 8
 Rockland 5 Québec 8
Vendredi 13 juillet
 Rockland à Québec, 19h05.
 New Jersey à S County, 19h05.
 Ottawa à Trois-Rivières, 19h05.
Samedi 14 juillet
 Sussex County à New Jersey, 18h05.
 Rockland à Québec, 18h05.
 Ottawa à Trois-Rivières, 19h05.
Dimanche 15 juillet
 Rockland à Québec, 13h05.
 Ottawa à Trois-Rivières, 13h05.
 New Jersey à Sussex County, 16h05.

LBJEQ

Section Financière Sun Life

	G	P	Moy.	Diff.	Série
Québec	18	10	,643	—	G-1 5-5
Saguenay	13	10	,565	2½	G-1 5-5
Trois-Rivières	15	15	,500	4	G-2 5-5
Charlesbourg	12	21	,364	8½	P-1 4-6

Section La Cage Brasserie sportive

	G	P	Moy.	Diff.	Série
Montréal	18	8	,692	—	G-1 8-2
Gatineau	19	9	,679	—	G-1 9-1
Saint-Eustache	14	11	,560	3½	G-1 4-6
Laval	12	16	,429	7	P-5 1-9
Repentigny	8	20	,286	11	P-2 5-5

Section Verdure

	G	P	Moy.	Diff.	Série
Longueuil	18	10	,643	—	P-1 4-6
LaSalle	12	12	,500	4	G-3 4-6
Granby	14	18	,438	6	P-2 4-6
Coaticook	6	24	,200	13	G-1 3-7

Section Baseball Québec

	G	P	Moy.	Diff.	Série
ABC-18U	14	10	,583	—	G-2 6-4
ABC-16U	14	12	,538	1	G-1 6-4

Mardi 10 juillet

Laval 2 Saint-Eustache 5
 Coaticook 9 Granby 4
 Gatineau 10 Repentigny 8
Mercredi 11 juillet
 Montréal 9 Laval 1
 Saint-Eustache 1 Gatineau 2
 Granby 0 LaSalle 3
Jeudi 12 juillet
 LaSalle 10 Longueuil 2
 Gatineau 5 Montréal 1
Vendredi 13 juillet
 ABC-18U à Granby, 19h30.
 Repentigny à Laval, 19h30.
Samedi 14 juillet
 Québec à Trois-Rivières, 13h.
 LaSalle c. ABC-18U, 14h.(2)
 Longueuil à Saguenay, 16h. (2)
 Laval à Montréal, 19h.
Dimanche 15 juillet
 Coaticook à Saguenay, 14h. (2)
 Québec à Montréal, 14h. (2)
 ABC-16U à LaSalle, 14h.
 Repentigny à Gatineau, 16h. (2)
 Trois-Rivières c. ABC-18U, 19h.

Lundi 16 juillet

Laval à Longueuil, 19h30.
 Saint-Eustache c. ABC-16U, 19h30.

LBMQ

SENIOR QUÉBÉCOIS

	G	P	Moy.	Diff.	Pp	Pc
St-Jean	15	4	,789	—	163	95
Coaticook	13	8	,619	3	125	103
Montréal	10	7	,588	4	114	104
Acton Vale	10	8	,556	4½	121	71
Thetford Mines	9	8	,529	5	106	91
Victoriaville	10	11	,476	6	80	113
St-Jérôme	7	10	,412	7	82	87
Ottawa	4	7	,300	7	75	77
Sherbrooke	6	12	,333	8½	101	141
Shawinigan	5	14	,263	10	75	154
Mercredi 11 juillet Ottawa 18 Montréal 15 Jeudi 12 juillet Acton Vale vs Montréal, 20h Victoriaville vs Thetford Mines, 20h Vendredi 13 juillet Coaticook vs Sherbrooke, 20h						

SOCCER

COUPE DU MONDE

EN RUSSIE

GROUPE A

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Uruguay	3	3	0	0	5	0	9
Russie	3	2	1	0	8	4	6
Arabie Saoudite	3	1	2	0	2	7	3
Egypte	3	0	3	0	2	6	0

GROUPE B

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Espagne	3	1	0	2	6	5	5
Portugal	3	1	0	2	5	4	5
Iran	3	1	1	1	2	2	4
Maroc	3	0	2	1	2	4	1

GROUPE C

	MJ	V	D	N
--	----	---	---	---

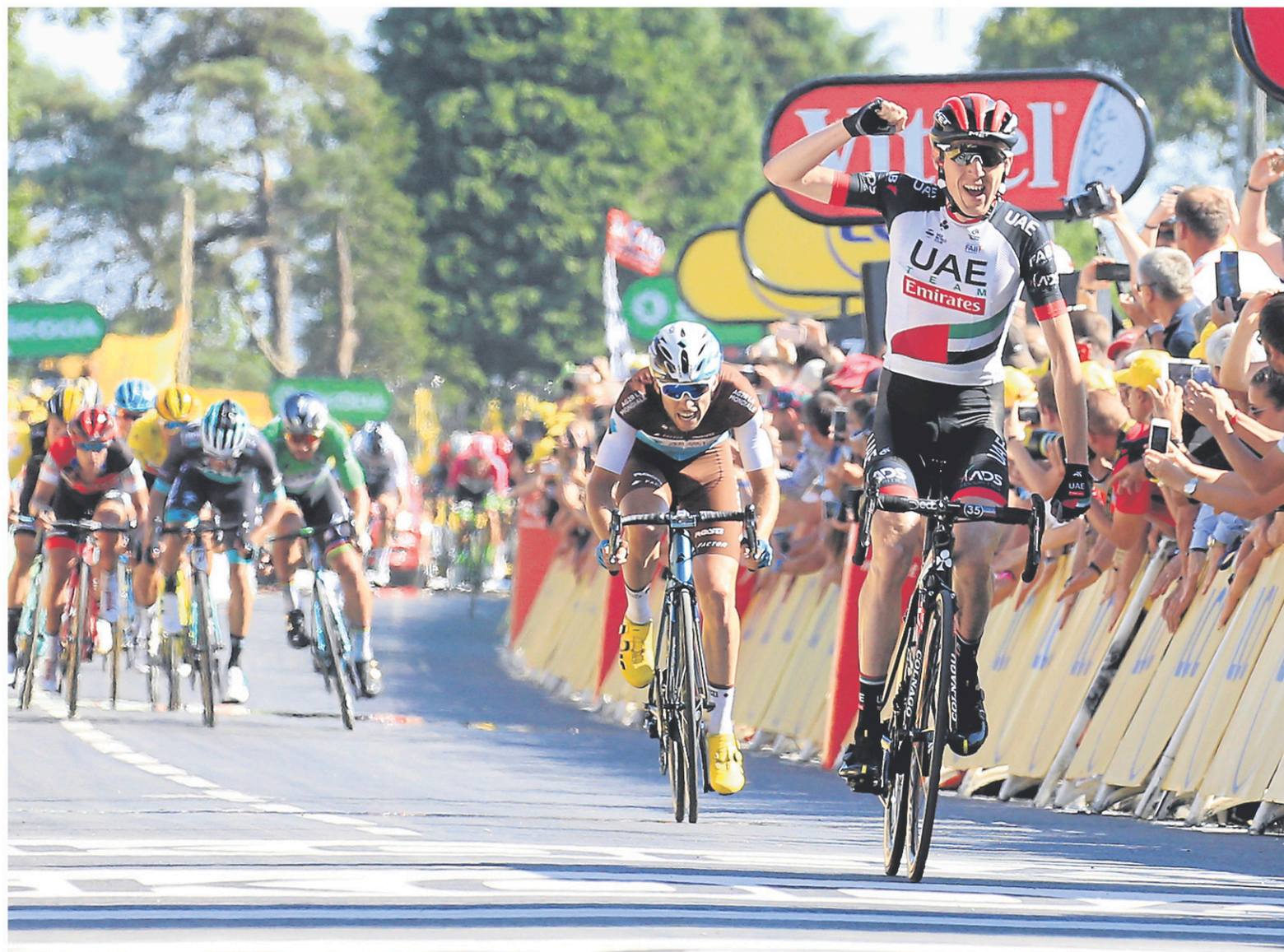
Le jour le plus long

Le parcours de la septième étape du Tour de France, de Fougères à Chartres, s'étire sur 231 kilomètres. Il s'agit de l'étape la plus longue de cette édition de la Grande Boucle.

Échappée ou sprint? S'ils veulent se disputer la victoire dans la préfecture d'Eure-et-Loir, les sprinteurs devront probablement s'entendre pour museler les baroudeurs, avantagés par la longueur de l'étape, mais handicapés par son profil rectiligne. «Rien ne garantit que cette étape se terminera au sprint», annonce le directeur de course Thierry Gouvenou.

Après un passage au large de la célèbre cathédrale de Chartres, joyau de la ville inscrit au patrimoine mondial de l'UNESCO, l'arrivée est située au bout d'une ligne droite de 600 mètres près de l'hippodrome, à l'entrée de la ville.

Chartres (42 000 habitants), ville-étape pour la troisième fois seulement, accueille le Tour 14 ans après le succès de l'Australien Stuart O'Grady. Le maillot jaune avait été revêtu par Thomas Voeckler, qui allait devenir le chouchou du public en le gardant pendant dix jours. **AFP**



L'Irlandais Dan Martin, vainqueur de la sixième étape, a été le seul à exulter à l'arrivée à Mûr-de-Bretagne. — PHOTO AP, PETER DE JONG

Un gagnant, deux perdants

Martin gagne la sixième étape, Bardet et Dumoulin reculent

Agence France-Presse et Associated Press

MÛR-DE-BRETAGNE — L'Irlandais Dan Martin, vainqueur de la sixième étape, a été le seul à exulter à l'arrivée à Mûr-de-Bretagne, où deux des favoris du Tour de France, Romain Bardet et surtout Tom Dumoulin, ont perdu du temps en raison d'ennuis mécaniques.

Si le Belge Greg Van Avermaet a sauvé son maillot jaune, les perdants du jour se comptent en nombre. Même le quadruple vainqueur du Tour, le Britannique

Chris Froome, a légèrement fléchi sur la fin pour terminer 18^e, à 8 secondes de Martin.

Ce dernier a largué ses poursuivants lors de l'ascension de 2 km du Mûr-de-Bretagne, et il a complété l'épreuve de 181 km qui avait commencé à Brest en un peu plus de quatre heures.

«J'ai vu l'ouverture. J'avais des jambes très fraîches, et lorsque j'ai lancé mon attaque mes jambes répondaient très bien, a évoqué Martin. Je savais que si je parvenais à me démarquer, alors ce serait très difficile de combler l'écart derrière.»

Pour Bardet et Dumoulin, malchanceux au possible, l'addition s'est révélée salée. Le Français, roue arrière cassée à 4 km de l'arrivée, a dû prendre le vélo de Tony Gallopin et a franchi la ligne à 31 secondes du vainqueur du jour.

«Ce sont les aléas», a soupiré l'Auvergnat qui a payé le prix de l'effort consenti. «J'ai limité, ça roulait déjà très vite quand mon problème est arrivé». Au classement provisoire,

la meilleure chance française dans ce Tour se retrouve distancée d'environ une minute par la plupart de ses adversaires directs. Et de plus d'une minute et demie par le Gallois Geraint Thomas, le mieux placé de tous.

Dumoulin, lui, a été retardé avant les cinq derniers kilomètres. Le Néerlandais, vainqueur du Giro 2017, était pointé à plus de 30 secondes avant le pied de la montée.

À l'arrivée, son retard s'est élevé à 53 secondes. Une pénalité de 20 secondes, infligée par les commissaires pour abri prolongé derrière la voiture de son équipe, a alourdi le passif.

«C'était juste de la malchance», a commenté le champion du monde du contre-la-montre. «J'ai percuté la roue devant moi et je devais changer la mienne. Je savais que je n'arriverais pas à revenir donc il fallait limiter la perte de temps».

DÉCEPTIONS FRANÇAISES

Les déceptions? Elles ont afflué dans le camp français. À

l'exemple de Pierre Latour, deuxième de l'étape à une seconde de Dan Martin après être sorti en contre-attaque après le passage de la flamme rouge du dernier kilomètre.

Julian Alaphilippe, lui aussi, a eu toutes les raisons d'être déçu. Le puncheur auvergnat, qui pouvait s'emparer du maillot jaune en cas de victoire — une hypothèse plausible pour le vainqueur de la Flèche Wallonne —, n'a pu faire mieux que quatrième, dans le sillage de l'Espagnol Alejandro Valverde.

Pour la victoire, sa deuxième dans le Tour après son succès de Bagnères-de-Bigorre en 2013, Martin a attaqué à 1200 mètres de la ligne devant la foule du public breton.

«Il y avait vent de face. J'ai pensé que c'était peut-être un peu trop tôt, mais je ne voulais pas laisser passer l'occasion. Si j'attendais le sprint, j'étais perdant. Je me sentais fort et je me suis dit que si j'étais repris, je pourrais rester dans les roues», a expliqué

l'Irlandais, neveu de Stephen Roche, vainqueur en 1987 du Giro, du Tour et du Championnat du monde.

Derrière lui, Latour s'est rapproché sans parvenir à le rejoindre. À l'arrivée, il en a frappé le guidon de dépit. «Il n'a pas manqué grand-chose», a regretté le Français.

DU BONUS

Dan Martin, qui a quitté Quick-Step à l'intersaison pour rejoindre la formation des Émirats, a maintenant hâte de voir ce qu'il pourrait faire d'ici la fin de la compétition. «Quoi qu'il se passe désormais, c'est du bonus après l'étape d'aujourd'hui. Mais je suis impatient de voir ce que je peux faire au classement général.»

À 31 ans, l'Irlandais compte plusieurs pièces majeures (Liège-Bastogne-Liège, Tour de Lombardie) dans un palmarès d'excellence. Il peut briller autant dans les classiques que dans les grands tours, avec comme preuve sa sixième place au classement final du Tour l'an passé.

Comme Bourque ou Tremblay

SYLVAIN ST-LAURENT

CHRONIQUE

Le Droit



OTTAWA

Tout semble terriblement calme, dans l'épineux dossier d'Erik Karlsson. On a le droit de penser qu'après des journées intenses de négociation, Pierre Dorion a toujours du mal à obtenir ce qu'il veut, dans une transaction impliquant le défenseur le plus doué de sa génération.

Si jamais il a besoin d'un bon vendeur pour l'épauler, il peut toujours faire appel à Denis Potvin.

Notre ami Denis s'accorde quelques jours de vacances dans sa région natale. On a pu l'entendre pendant quelques minutes sur les ondes de TSN 1200 jeudi matin.

Il a d'abord commencé par prendre une position claire dans l'éternel débat.

«Selon moi, Karlsson est le meilleur défenseur de la ligue. Point final», a-t-il déclaré.

Potvin s'y connaît en matière de bons défenseurs. Il a lui-même gagné le trophée Norris à trois occasions avec les Islanders de New York dans les années 1970.

Potvin connaît bien le Lightning de Tampa Bay, aussi. Depuis quatre ans maintenant, il décrit les matchs de leurs plus grands rivaux, les Panthers de la Floride, à la télévision.

Il constate, comme tout le monde, que le club de Steve Yzerman cogne à la porte depuis quelques années. Il lui manque forcément un petit quelque chose pour franchir la dernière étape.

Karlsson, selon lui, pourrait être le chaînon manquant.

«Il pourrait faire la différence, un peu comme Raymond Bourque, quand il s'est joint à l'Avalanche du Colorado», dit-il.

Potvin s'y connaît en matière de bons défenseurs. Il connaît le Lightning. Il connaît aussi Karlsson. Très bien, même.

Avant d'accepter un poste avec le diffuseur officiel des Panthers, il a passé quelques années dans un rôle similaire, à Ottawa. Ça lui

a permis de développer un lien privilégié avec le jeune prodige, à l'époque où il donnait ses premiers coups de patin en Amérique du Nord.

«Dès le début, ses aptitudes à l'attaque sautaient aux yeux. Des gens me disaient qu'il ne savait pas quoi faire dans son territoire. Moi, j'ai toujours répondu à ces gens que Karlsson me rappelle Jean-Claude Tremblay.»

Voilà une comparaison que personne n'a faite auparavant.

Seuls les fans les plus âgés se souviennent de cet habile patineur qui a connu 12 belles saisons dans l'uniforme du Canadien de Montréal, avant de déménager à Québec pour en disputer sept autres avec les Nordiques, du temps de l'Association mondiale.

«JC ne frappait personne, mais il pouvait faire des trucs incroyables avec son bâton. Il n'était pas particulièrement fort physiquement, mais il était capable de se pencher pour arracher la rondelle à n'importe qui. Surtout, quand il réussissait à sauter sur une rondelle libre, il ne perdait pas de temps, il décampa.»

«Les défenseurs ont deux mandats, sur la patinoire. Ils doivent d'abord défendre leur territoire. Ils doivent ensuite relancer l'attaque.»

Denis Potvin se dit que la transaction n'a toujours pas été conclue parce que les autres directeurs généraux sont frileux. Si c'est le cas, il conseille à Pierre Dorion de se montrer patient.

«Karlsson connaîtra une très bonne saison. Il aura faim de se prouver, durant la dernière année de son contrat. En plus, toutes les blessures qui l'ont ralenti dans les derniers mois appartiendront au passé.»

«Les équipes qui s'intéressent à lui aujourd'hui s'intéresseront encore davantage à lui à l'approche de la date limite des transactions.»

La date limite des transactions, c'est dans sept mois.

Parce que ce dossier n'a pas déjà traîné suffisamment longtemps...



Simon Després, qui a disputé son dernier match dans la LNH le 13 octobre 2016 avec les Ducks, aura une nouvelle chance de se tailler un poste dans le circuit Bettman, lui qui a obtenu un essai avec le Canadien. — PHOTO ARCHIVES AP, MARK J. TERRILL

Le CH accorde un essai à Simon Després

La Presse canadienne

MONTREAL — Le Canadien de Montréal a accordé un essai professionnel au défenseur québécois Simon Després et l'a invité à participer à son prochain camp d'entraînement.

La direction de l'équipe en a fait l'annonce dans un communiqué de presse jeudi matin.

«J'aime être mis au défi», a déclaré Després, qui s'entraîne au gymnase Sherbatov MMA, son centre d'entraînement lors des trois derniers mois et demi. «Je me fixe des objectifs élevés. Je me suis mis comme objectif de percer l'alignement du Canadien, et d'ensuite remporter une Coupe Stanley.»

Originaire de Laval et âgé de 26 ans, Després a passé la dernière saison dans la Ligue continentale de hockey (KHL).

Avec le Slovan de Bratislava, il a récolté 11 points, dont quatre buts, et écopé de 84 minutes de punition en 44 matchs.

Déterminé, Després est pleinement concentré sur son entraînement afin d'être dans la meilleure forme possible

lorsque s'ouvrira le camp, en septembre prochain.

«Je dévoue tout mon temps et toute mon énergie à mon objectif de percer l'alignement du Canadien, a-t-il confié. Je me prépare au meilleur de mes habiletés. Je fais tous les bons choix. Je dors beaucoup, je mange bien. Je m'entraîne avec des entraîneurs et des athlètes de haut calibre. Je suis dans la meilleure forme de ma carrière.»

«JE SUIS UN POIDS LOURD»

Choix de premier tour des Penguins de Pittsburgh, 30^e au total en 2009, Després a participé à 193 matchs en carrière dans la LNH avec les Penguins et les Ducks d'Anaheim.

Le défenseur de 6'4" pouces et de 218 livres a inscrit 6 buts et 43 points, avec 150 minutes de punition et un ratio défensif de +31.

Il a connu sa meilleure saison dans la LNH en 2014-2015, qu'il a partagée entre Pittsburgh et Anaheim. Cette année-là, Després avait récolté 23 points, dont trois buts, en 75 matchs, dont 59 avec les Penguins.

«Je suis un poids lourd. J'ai également beaucoup d'expérience.

J'ai joué plusieurs années avec certains des meilleurs joueurs au monde, incluant Sidney Crosby, Evgeni Malkin, Ryan Getzlaf et Corey Perry. J'ai appris énormément en les côtoyant» a dit Després, qui a disputé son dernier match dans la LNH le 13 octobre 2016 avec les Ducks, avant que des symptômes de commotion cérébrale ne viennent lui coûter le restant de la saison et ne mènent éventuellement au rachat de son contrat en juin 2017.

«J'espère apporter de la constance, une bonne première passe et un style de jeu physique où je pourrai déplacer les joueurs devant le filet», a-t-il énuméré.

Dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec, Després a joué pendant quatre saisons avec les Sea Dogs de Saint-Jean entre 2007 et 2011. En 2010-2011, il a remporté le trophée Émile-Bouchard, remis au meilleur défenseur de la ligue.

Cette même saison, il a également aidé les Sea Dogs, alors dirigés par Gerard Gallant, à remporter la Coupe du Président et la Coupe Memorial, en plus de représenter le Canada au Championnat mondial junior.

«Maman Serena» en finale

Agence France-Presse

LONDRES — Dix mois après son accouchement compliqué, Serena Williams est en passe de récupérer sa couronne de reine de Wimbledon. Il ne lui reste plus qu'un match à gagner, samedi en finale, face à la renaissance Allemande Angelique Kerber, l'une des rares à l'avoir gagnée ces dernières années.

Sur la balle de match, un lob trop long de l'Allemande Julia Goerges, Serena Williams a serré le poing contre sa poitrine, le sourire aux lèvres, avant d'effectuer une

pirouette sous les applaudissements nourris du public du court central.

Après cette leçon de tennis (6-2, 6-4), le rêve de «Maman Serena» de revenir au plus haut niveau est plus proche que jamais. Il y a dix mois c'était pourtant loin d'être garanti. La Floridienne de 36 ans donnait naissance à son premier enfant, une petite fille prénommée Alexis Olympia, non sans connaître des complications.

«Tout a mal tourné», avait-elle dit en janvier au magazine *Vogue*, en s'exposant sur la couverture avec son bébé. Découverte de caillots de sang dans les poumons — alors

qu'elle avait été hospitalisée pour une embolie pulmonaire en 2011 — cicatrice de césarienne ouverte à cause de fortes quintes de toux, hématome à l'abdomen... La grande vedette du tennis féminin avait dû rester alitée durant six semaines.

La convalescence fut plus compliquée que prévue et le retour, retardé de janvier à mars, s'était révélé lui aussi complexe et peu fructueux à Indian Wells et Miami (fiche de 2-2).

Elle s'est accrochée, même si son parcours encourageant à Roland-Garros a été freiné par une blessure aux pectoraux alors qu'elle devait affronter Maria Sharapova en huitièmes de finale.

C'est du passé maintenant qu'elle est en passe de s'emparer pour la huitième fois du Venus Rosewater Dish, le plateau en argent remis à la lauréate à Londres. Samedi matin (9h), elle peut par la même occasion rejoindre le cercle restreint des mères redevenues championnes.

ÉGALER LE RECORD DE COURT

L'Australienne Margaret Court, la détentrice du record absolu de titres majeurs (24), qu'elle égalera en cas de succès, avait réussi cette prouesse. En 1973, l'année de ses 31 ans, elle s'était des titres en Australie, à Roland-Garros et Flushing Meadows après avoir donné naissance à son premier enfant.

La Belge Kim Clijsters avait pour sa part 26 ans lorsqu'elle souleva pour la deuxième fois le trophée à New York après son congé maternité.

À bientôt 37 ans (le 26 septembre), Serena Williams repousserait encore plus loin les limites. Jeudi, elle n'a pas eu à trop forcer son talent pour écarter Goerges, qui disputait, à 29 ans, sa première demi-finale en Grand Chelem. L'Allemande s'est bagarrée du début à la fin, mais a trop souvent été débordée par la puissance de l'Américaine.

Elle a seulement retardé l'échéance, en brisant l'ancienne n° 1 mondiale (aujourd'hui 181^e), lorsque celle-ci a servi pour le match à 5-3. Mais des fautes directes et une bonne défense de la Floridienne ont mis un terme à l'ultime soubresaut de l'Allemande.

«Elle relève son jeu lors de plusieurs moments importants d'un match. On a vu qu'elle s'est améliorée lors de chacun de ses matchs ici», a constaté Goerges.

RETROUVAILLES

Se dresse maintenant devant Serena un dernier obstacle, Kerber, qui s'est frayée un chemin vers la finale en surfant sur les fautes directes (36) de la Lettonne Jelena Ostapenko, sacrée à Roland-Garros en 2017. Le duel s'est terminé en deux manches de 6-3.

Le duel de samedi scellera leurs retrouvailles deux ans après la



Serena Williams pouvait clairement compter sur l'appui de spectateurs qui assistaient à la rencontre sur un écran géant juste à l'extérieur du court central du All England Club. — PHOTO AFP, DANIEL LEAL-OLIVAS

finale, gagnée sur le gazon londonien par l'Américaine.

Mais cette année-là, l'intrépide «Angie», 30 ans, l'avait détrônée de la première place mondiale en remportant les Internationaux des États-Unis. En 2016, l'Allemande d'origine polonaise s'était aussi offert le titre en Australie en battant Serena en finale.

«C'est remarquable de la revoir, a affirmé Kerber, qui a perdu six de ses huit matchs en carrière face à Williams. Je sais qu'elle vous pousse toujours à vos limites.»

En neuf finales à Londres, Williams, qui retrouvera le top 20 en cas de titre, ne s'est inclinée que deux fois, en 2004 face à Maria Sharapova et en 2008 devant sa

soeur aînée Venus. Oui, Kerber sera possiblement poussée à ses limites. **AVEC AP**

«Elle [Williams] relève son jeu lors de plusieurs moments importants d'un match. On a vu qu'elle s'est améliorée lors de chacun de ses matchs ici»

— L'Allemande Julia Goerges, vaincue en deux sets par l'Américaine en demi-finale, jeudi

MATHIEU
PERFORMANCE .COM
L'univers du vélo

SUPER VENTE DE VÉLOS

PASSEZ NOUS VOIR:
plus de 3000 vélos prêts à rouler en inventaire.

Route
Montagne
Électrique
Hybride
Enfant
Bmx



GIANT

ARGON 18

SCOTT

NORCO
VÉLO PERFORMANCE

BionX

SERVICE, QUALITÉ ET BONS PRIX

496, 1^{re} Avenue (coin 5^e Rue), Québec
418 524-2650

Djokovic poursuit sa renaissance

Agence France-Presse

LONDRES — Novak Djokovic réussira-t-il ce grand défi? L'ancien numéro 1 mondial, en voie de renaissance à Wimbledon, tentera vendredi de briser la volonté de Rafael Nadal, en pleine confiance, dans une finale avant la lettre.

Après l'élimination surprise du roi de Wimbledon, Roger Federer, mercredi, les projecteurs sont braqués sur cette demi-finale, 52^e épisode de la rivalité entre le Serbe et l'Espagnol — le plus grand nombre entre deux joueurs actifs. Djokovic mène la série par un bout de raquette, 26-25.

Nadal, sacré en 2008 et en 2010, ne s'était plus frayé un chemin aussi loin à Londres depuis la finale perdue en 2011 contre Djokovic. Aura-t-il suffisamment récupéré de son duel épique de 4h47 face à l'Argentin Juan Martin Del Potro?

De son côté, Djokovic entrevoit le bout d'un tunnel de deux années passées à courir après son meilleur niveau. Après des contreperformances, une perte de motivation et une opération en début d'année pour refaire à neuf son coude droit, le «Djoker» a retrouvé de sa superbe.

Mercredi, en quarts, l'ancien n° 1, aujourd'hui classé 21^e, a surclassé l'une de ses proies favorites, le Japonais Kei Nishikori. Le champion qui avait crevé l'écran en 2011 puis empilé les quatre trophées majeurs à la suite entre 2015 et 2016 est-il revenu à son meilleur niveau?

Nadal, qui a vu certains de ses matchs, en est convaincu. «Nous nous affrontons toujours sur les plus grandes scènes, aux endroits les plus importants, a dit



Avec cinq succès consécutifs, Novak Djokovic réalise lui sa meilleure série en Grand Chelem depuis septembre 2016 et la finale des Internationaux des États-Unis perdue face à Stan Wawrinka. — PHOTO AFP, OLI SCARFF

l'Espagnol. Ce sera un autre match important vendredi, contre un des adversaires les plus difficiles à battre qui soient. Il joue bien. La seule façon de l'emporter contre lui est de jouer très bien.»

MORCEAUX DE BRAVOUR

Le valeureux Del Potro, qui a poussé Nadal à sortir des coups venus d'ailleurs, ne s'est pas risqué à un pronostic. «Je ne peux pas dire qui va gagner. Cela dépendra de l'état de Rafa... Je pense que ça

ira pour lui. Mais Nole [un autre surnom de Djokovic] joue bien de nouveau. Ils méritent tous les deux d'aller en finale», a estimé l'Argentin, quatrième raquette mondiale.

En Grand Chelem, les duels Djokovic-Nadal n'ont pas toujours fait des étincelles, mais ils ont donné lieu à quelques grands morceaux de bravoure : la finale des Internationaux d'Australie en 2012 remportée par le Serbe en 5h53, mais aussi la demi-finale

épique de Roland-Garros en 2013 gagnée 9-7 au cinquième set par Nadal.

Le Majorquin de 32 ans, lauréat pour la onzième fois de Roland-Garros en juin, a accumulé assez de confiance pour réaliser un troisième doublé Paris-Londres.

Mais venir à bout Djokovic reste «un grand défi», souligne le premier joueur au monde, qui n'a perdu qu'un match — face à l'Autrichien Dominic Thiem en quart de finale à Madrid — depuis

Duel en haute altitude

Pour la troisième année consécutive, il y aura un nouveau finaliste à Londres, et il sera de taille : l'Américain John Isner (2,08 m, 6'8") ou le Sud-Africain Kevin Anderson (2,03 m, 6'7") succédera au Canadien Milos Raonic, battu en 2016 par Andy Murray, et au Croate Marin Cilic dominé en 2017 par Roger Federer.

Après son coup d'éclat face au tenant du titre, Anderson va-t-il confirmer? Le Sud-Africain de 32 ans a déjà l'expérience de ces altitudes en Grand Chelem, lui qui a perdu la finale des Internationaux des États-Unis contre Rafael Nadal en septembre dernier.

Ce n'est pas le cas d'Isner, 33 ans, présent pour la première fois dans le dernier carré d'un tournoi majeur. Mais le géant domine 8-3 dans leurs confrontations et a remporté l'unique disputé sur herbe (à Queen's en 2008). AFP

son retour de blessure à la jambe droite, début avril.

Avec cinq succès consécutifs, Djokovic réalise lui sa meilleure série en Grand Chelem depuis septembre 2016 et la finale des Internationaux des États-Unis perdue face à Stan Wawrinka.

«Je m'appuie sur mon expérience de ces grands rendez-vous et j'essaie d'aborder les échéances sans me projeter», explique le triple lauréat du tournoi (2011, 2014 et 2015). AVEC AP

GRAND PRIX
TROIS-DE-RIVIÈRES

CINQUANTE ANS
D'ACTION

49^e
ÉDITION 2018

GP3R

ACHETEZ MAINTENANT
GP3R.COM
1 866 416-9797

3-4-5 AOÛT
RALLYCROSS
DRIFT • MOTO

RX FIA WORLD RALLYCROSS CHAMPIONSHIP

MONSTER ENERGY

10-11-12 AOÛT
NASCAR
CIRCUIT ROUTIER

SÉRIE NASCAR
PINTY'S
SERIES

Un grand Dominicain sur la butte

Privés de deux réguliers à l'avant-champ et de trois lanceurs partants, les Capitales dansent la valse des contrats. Un lanceur dominicain s'est pointé à Québec, jeudi, arrivé en train de Toronto où il habite avec sa copine. Juan Benitez, droitier de 6'6", sera le partant vendredi contre Rockland. Il a participé au camp des Marlins l'an dernier, a évolué dans un circuit mineur au Japon, dans l'organisation des Nationals (2012) et dans la ligue d'hiver en République dominicaine. «Si on l'aime, on va le garder. Si on ne l'aime pas, on va lui trouver un train de retour assez vite», résume le gérant, qui a aussi embauché un receveur substitut en l'absence de Maxx Tissenbaum. Riley MacDonald (C.-B.) vient d'établir un record de 19 circuits en une saison dans la WMBL, ligue amateur de l'Ouest canadien. Le retraité Jonathan Malo a été mis sous contrat pour deux jours et le jeune lanceur Dany Paradis-Giroux prêtera main-forte à Benitez, vendredi. Les Capitales ont libéré Yordan Manduley, pour respecter le plafond salarial, ainsi que les Québécois Christopher Sauvé et Phillip Saad. **OLIVIER BOSSÉ**



Pas de fracture pour Tissenbaum

Soulagement pour Maxx Tissenbaum (photo) et les Capitales. Le deuxième-but et receveur n'a pas subi de fracture à la main gauche, mardi, quand un tir haut qu'il tentait d'éviter a atteint le frappeur gaucher. «Ça fait mal, c'est enflé. Je mets de la glace chaque heure et je prends des anti-inflammatoires. J'espère recommencer à frapper en fin de semaine et réintégrer l'alignement en début de semaine prochaine», a expliqué Tissenbaum, jeudi, en observant l'exercice au bâton de ses coéquipiers. Essentiel en défensive, il allait en plus très bien en attaque, avec 11 coups sûrs en 33 apparitions et huit points produits en juillet. «Il aurait fallu le remplacer par deux nouveaux joueurs. Il est aussi un de nos gros producteurs de points, alors que le bâton est notre faiblesse. Disons que je vais mieux dormir», soupire le géant Patrick Scalabrini. **OLIVIER BOSSÉ**

ROCKLAND 5/QUÉBEC 8

L'attaque sauve Searle



OLIVIER BOSSÉ
obosse@lesoleil.com

Cela a été long, pas simple, mais les Capitales ont vaincu les Boulders de Rockland 8-5, jeudi soir, à Québec. Une attaque de 13 coups sûrs a compensé un autre mauvais départ de Ryan Searle.

L'Australien a offert une deuxième contre-performance de suite, après ses quatre manches de samedi dernier. Cette fois, le rondet droitier a accordé cinq points sur neuf coups sûrs en 5,2 manches. Peut-être est-il puni pour avoir volé le numéro 44 d'Edgar Lebron, pendant que ce dernier était parti soigner une blessure à la maison.

«Searle est beaucoup plus chancelant à ses deux derniers départs. Il semble plus fatigué, lui qui était *closer* ces dernières années. Va falloir le garder à l'œil, mais en même temps, il nous manque trois partants, alors on ne peut pas vraiment lui donner de repos pour l'instant», a expliqué le gérant Patrick Scalabrini.

Ses coéquipiers, Lebron en tête avec le numéro 40 et deux points produits, ont empêché Searle de ternir son dossier d'une défaite. Car contrairement à leur habitude, les Capitales étaient tout feu, tout flamme au bâton.

Les favoris des 2587 spectateurs tiraient de l'arrière 4-1 après trois manches, quatre points alloués en troisième. Malgré cette «vibe pas excellente», dixit Scalabrini, l'étincelle est venue en quatrième manche. Les vainqueurs ont marqué deux points en quatrième,



Jonathan Malo, sorti de sa retraite pour la deuxième fois de la saison, a donné un bon coup de main à l'attaque des Capitales, jeudi, en frappant deux coups sûrs. La formation québécoise en a frappé 13 au total, dans un gain de 8-5 sur les Boulders de Rockland. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, PASCAL RATTHE

deux autres en cinquième et trois de plus en sixième.

LES JOUEURS DE SOUTIEN CONTRIBUENT

Des joueurs de soutien comme Lebron, avec le simple de deux points qui ramenait les siens à 4-3, Nick Gotta, avec deux coups sûrs dont un double, et même Jonathan Malo, sorti de sa retraite pour deux jours afin d'aider l'équipe en manque d'effectifs, ont été efficaces à la plaque.

Malo, joueur étoile avec les Capitales de 2012 à 2016, a cogné deux coups sûrs et a été atteint au terme d'une longue présence en quatrième. Le tout sans même participer à l'exercice au bâton!

Le releveur Will Dennis a récolté sa première victoire en deux saisons dans le baseball indépendant et Nolan Becker, son huitième sauvetage. Becker a rendu la fin de match excitante en remplissant les coussins, avant de régler le compte des Boulders en retirant JC Rodriguez sur élan.

«Nolan n'a pas donné de point, c'est l'objectif d'un *closer*. Lui est fâché, mais nous, on est satisfaits», a assuré Scalabrini, qui ne pourra par contre l'utiliser de nouveau vendredi.

Cette rencontre marathon de 3h30 est survenue le jour où la Ligue Can-Am s'est vantée par communiqué qu'au 1^{er} juillet, ses matchs

duraient en moyenne 21 minutes de moins que l'an dernier, soit 2h47 au lieu de 3h08. Même que d'ordinaire, les matchs à Québec sont les plus courts, en 2h35 au lieu des 2h57 de l'an dernier.

La durée de la partie de jeudi a permis au père de T.J. White, Kenny, de profiter au maximum de son expérience d'un jour comme instructeur au premier coussin pour les Capitales. Version grisonnante de fiston, l'homme rentre à son domicile de Las Vegas vendredi.

LEE DE RETOUR DIMANCHE?

La rotation de lanceurs partants des Capitales pour la suite de cette série sera la suivante : le

nouveau venu Juan Benitez vendredi, l'excellent Arik Sikula (7-2, 2,26) samedi et le retour probable du gaucher Brett Lee (0-2, 4,25) à son poste dimanche.

Après son deuxième et déjà dernier séjour de la saison sur la liste des blessés, Lee n'aura pas bénéficié du luxe d'un départ dans le senior avec les Expos de Sherbrooke, vendredi, comme le dictait le plan initial. Le manque d'effectif à Québec l'obligera à constater en situation de match s'il est parfaitement remis ou non.

Quant à Karl Gélinas (6-3, 2,59), son pincement à l'épaule se résorbe et il espère être de retour au jeu en début de semaine prochaine.

EN BREF

Paul Umtiti ou Samuel Pogba?

L'attaché de presse emblématique de l'équipe de France Philippe Tournon s'est emmêlé les pinceaux en présentant les deux joueurs français en conférence de presse jeudi. «Nous voici donc avec Paul Umtiti», au lieu de Samuel. Samuel Umtiti s'est aussitôt levé en faisant mine de quitter la salle... Philippe Tournon a poursuivi sa plaisanterie. «Umtiti cédera la parole à Samuel Pogba», au lieu de Paul. **AFP**

Maradona fan de Kanté

Même Diego Maradona est sous le charme du milieu souriant des Bleus, qu'il admire pour son travail de fourmi. «Didier Deschamps a trouvé le bon milieu de terrain», a déclaré la légende argentine. «Avec [N'Golo] Kanté, qui soulage tout, c'est une fourmi qui va partout et quand il faut aller vite, il a aussi de la vitesse.» **AFP**

L'oracle Kristina Mladenovic

Kristina Mladenovic a-t-elle des dons de voyance? Alors que peu de monde avait prévu une finale France-Croatie, la joueuse de tennis française avait tout deviné. «Juste après les premiers matchs de groupes, j'avais misé sur un France-Croatie en finale», a-t-elle déclaré. «Les Bleus pour la qualité de leur effectif, leur jeunesse... Les Croates, eux, m'avaient beaucoup impressionnée après leur match contre le Nigeria [une victoire de 2-0 lors de leur premier match]... Je ne m'en suis pas trop mal sortie», a estimé la joueuse d'origine serbe. Issue d'une famille de sportifs de haut niveau (son père Dragan a joué dans l'équipe yougoslave de handball et sa mère Dzenita a été joueuse professionnelle de volley-ball), elle a ajouté : «Ma tête est d'origine serbe, croate, yougoslave... Je ne peux pas nier ma mentalité, mes origines et mon éducation forcément. Mais mon cœur est bleu-blanc-rouge et moi-même je représente clairement nos couleurs, le maillot bleu.» **AFP**

La «petite marche» d'Umtiti

Samuel Umtiti a célébré son but décisif contre la Belgique en demi-finale (1-0) en se dandinant, une démarche loufoque. «Ma célébration, c'était quelque chose de travaillé, bien sûr», a-t-il commenté en riant. «Certains de mes coéquipiers comme Paul [Pogba] et Antoine [Griezmann] aiment me voir faire ça, donc je l'ai fait, mais je ne vais pas en dire plus». À la fin de sa conférence de presse, le défenseur est parti avec humour en marchant de la même manière. Paul Pogba, qui le suivait dans l'exercice médiatique, a fait de même. Auparavant, il a dit concernant cette célébration : «Il aime bien marcher comme ça, il est bizarre [rires]. Ça c'est du Sam, il est fou-fou, il est marrant, il aime tellement rigoler. Il avait fait cette petite marche et franchement je ne pensais pas qu'il pouvait la faire s'il marquait.» **AFP**



Samuel Umtiti



Le capitaine de l'Angleterre Harry Kane considère que cette Coupe du monde marque le début d'une belle aventure pour une génération jeune et talentueuse avec à sa tête le sélectionneur Gareth Southgate. — PHOTO AFP, ALEXANDER NEMENOV

Un avenir radieux

La jeune équipe anglaise prête à gagner les grands tournois

Agence France-Presse

MOSCOU — Malgré une élimination en demi-finale, l'honneur de l'Angleterre est restauré et son capitaine Harry Kane considère que ce Mondial 2018 en Russie marque le début d'une belle aventure pour une génération jeune et talentueuse.

Le match perdu 2-1 face à la Croatie était fini depuis à peine une heure, l'élimination toujours pas digérée, mais déjà les Anglais clamaient leur envie de repartir vers les sommets. «Nous avons démontré que nous pouvions bien faire dans ces tournois et l'objectif maintenant, c'est de ne pas attendre encore 20 ans pour rejouer une grande demi-finale. C'est d'y retourner pour décrocher notre rêve», a lancé le capitaine Harry Kane, 24 ans. «L'objectif, c'est de revenir, dans deux ans à l'Euro, pour gagner de grands tournois.»

Les Trois Lions rêvaient bien sûr de ramener un second sacre — après celui de 1966 —, mais ils ne peuvent maintenant viser plus

qu'une troisième place, qu'ils disputeront à la Belgique, samedi (10h), à Saint-Petersbourg.

Ce rêve, ils ont cru le tenir en menant 1-0 face à la Croatie mercredi à Moscou, mais la sélection à damier a retourné la situation pour s'imposer en prolongation. Kane lui-même, meilleur buteur de la compétition avec six buts, a manqué une belle occasion de creuser l'écart en première demie.

Cette quête d'avenir radieux est incarnée par de nouveaux visages : le sélectionneur Gareth Southgate (47 ans), le capitaine Kane, la sentinelle Jordan Henderson (28 ans), le défenseur John Stones (24 ans) et le gardien de 24 ans Jordan Pickford.

FIERTÉ RESTAURÉE

Mais ce parcours jusqu'au dernier carré a aussi eu le mérite de faire remonter au plus haut la cote d'amour de la sélection auprès des fans anglais, qui n'en pouvaient plus de se voir éliminés dans les premières phases des grands tournois, dont le point d'orgue a été cette humiliante défaite en huitièmes de finale de l'Euro 2016 par la surprenante Islande.

Mercredi devant le stade Loujniki de Moscou, longtemps après le coup de sifflet final qui a mis un terme à l'aventure, ou bien à Londres où des milliers de personnes ont suivi la retransmission sur des écrans géants, les supporters anglais ont largement célébré

ce grand retour. Au-delà de la déception.

«C'est énorme d'avoir réussi un bon tournoi et d'avoir restauré la fierté de la nation. Les fans aiment nous regarder jouer et c'est comme ça que nous devons progresser», a encore salué Kane.

«Nous pouvons être fiers et tenir la tête haute parce que nous avons fait du chemin depuis deux ans, estime le capitaine anglais. Le fait que les supporters soient là à chanter même après une défaite nous procure un sentiment de fierté.»

Kieran Trippier, dont l'extraordinaire coup franc en tout début de match a longtemps été synonyme de qualification pour la finale, a tenu à saluer le travail du sélectionneur Southgate qui, pour améliorer l'image de la sélection, a cherché à insuffler une philosophie de jeu tournée vers l'attaque et le spectacle, ainsi qu'une attitude ouverte envers le public et les médias.

«Cette équipe est spéciale et tout le mérite en revient au *manager*, un incroyable *manager*, a commenté Trippier. Je n'ai pas de mots suffisamment élogieux pour parler de lui. Il donne le ton, il a mis en place cette équipe. Tout le monde sait à quel point notre équipe est soudée, et tout vient de lui.»

Trippier lui aussi prédit un «grand avenir» à cette équipe d'Angleterre, assez jeune pour être encore d'attaque pour la Coupe du Monde de 2022 au Qatar. Et bien sûr, dès l'Euro de 2020.

En quête de sa propre étoile

Agence France-Presse

MOSCOU — Il y a vingt ans exactement, la Croatie tombait contre la France en demi-finale du Mondial, ouvrant la voie à la seule étoile des Bleus. Les deux pays se retrouvent dimanche (11h), avec cette fois le titre à l'enjeu.

Chaque génération porte le souvenir de ses aînés, mais en France, celle des Kylian Mbappé et Paul Pogba veut écrire sa propre histoire.

«Moi, je n'ai pas d'étoile, elle est sur le maillot, mais je ne l'ai pas gagnée, et j'ai envie d'aller la chercher». Pogba, qui avait cinq ans en 1998, résume bien l'état d'esprit de la jeune équipe de France, respectueuse de ses aînés, mais ambitieuse, désireuse de laisser une empreinte à son tour.

Même s'ils étaient jeunes, ou pas encore nés, comme c'est le cas de Mbappé, tous les Bleus connaissent le passé. La photo avait fait le tour du monde : Lilian Thuram à genoux, le doigt sur la bouche, comme hébété après avoir inscrit un doublé, les deux seuls buts de sa longue carrière dans le maillot français (142 sélections, record national). La Croatie était éliminée 2-1 en demi-finale du Mondial 1998.

«Thuram... C'a été le sujet de discussion des 20 dernières années!» confie Zlatko Dalic, actuel sélectionneur de la Croatie.

Les points communs entre 1998 et 2018 pullulent. Le latéral Benjamin Pavard a imité Thuram en marquant une volée canon contre l'Argentine (4-3) qui rappelle l'improbable doublé de son lointain aîné. «Jamais je n'aurais rêvé marquer un but comme Pavard! Moi, je n'étais pas conscient de ce qui se passait», a avoué Thuram.

UN BON SOUVENIR... ET UN MOINS BON

Des points communs comme autant de signes du destin? Les Bleus retrouveront en plus un arbitre qu'ils connaissent : l'Argentin Nestor Pitana, qui avait supervisé leur victoire contre l'Uruguay en quart de finale (2-0) et a été annoncé dans la soirée par la FIFA.

Mais cet arbitre était aussi d'office lors de leur défaite de 1-0 en quart de finale contre l'Allemagne en 2014. Un mauvais souvenir, celui-là...

Pour Pogba, qui a endossé l'habit de leader, pas question de se reposer sur les lauriers des comparaisons glorieuses et de la nostalgie de la victoire. Le joueur martèle un discours de combat, pour prévenir tout relâchement. «C'est sûr,



L'attaquant Kylian Mbappé, le défenseur Lucas Hernandez et le gardien Hugo Lloris étaient tout sourire à leur arrivée à l'entraînement de la France, jeudi, en prévision de la finale de la Coupe du monde contre la Croatie dimanche. — PHOTO AFP, FRANCK FIFE

les Croates n'ont pas d'étoile, ils en veulent une. Ils ont fait un très beau parcours, ils veulent la victoire. Comme nous».

En Croatie aussi, les comparaisons fleurissent sur les deux équipes à damier, à vingt ans d'intervalle.

Avant le tournoi, l'ex-international croate et ancien attaquant de Marseille Alen Boksic mettait en exergue «un milieu de terrain fantastique, avec en particulier [Luka] Modric, un joueur fabuleux, le meilleur joueur croate de tous les temps». Mais redoutait «peut-être un banc pas assez long ni assez profond par rapport aux autres grandes équipes. Nous avons 13, 14 joueurs, pas 20».

En effet, l'équipe 2018 n'a pas beaucoup tourné, mais ses cadres l'ont portée, comme le capitaine Modric, mais aussi Ivan Rakitic ou Mario Mandzukic, auteur du but victorieux en prolongation contre l'Angleterre, jeudi, en demi-finale.

Les Croates restent d'ailleurs sur trois prolongations en trois tours à élimination directe, ce qui

fait donc un match de plus en dix jours, alors que les Français ont bénéficié d'un jour de repos supplémentaire mercredi.

«Quand on joue une finale, la fatigue passe après. On n'y pense pas trop sur un match, on se dit qu'on peut être champion du monde, même avec la fatigue. Ils seront là, ils seront présents, ils vont continuer à courir comme sur tous leurs matchs», a relativisé Samuel Umtiti.

NE PAS REFAIRE L'ERREUR

Est-ce que cette possible fatigue croate pourrait être un nouveau coup de chance pour les joueurs français et leur sélectionneur Didier Deschamps, qui n'avaient pas eu dans les pattes l'Uruguayen Edinson Cavani en quart de finale? «Il [Deschamps] a une bonne étoile, mais il faut lui rendre le mérite» parce que «c'est lui qui a façonné cette équipe», nuance Alain Giresse, qui a fait partie de la sélection française de 1974 à 1986.

La chance avait toutefois abandonné Deschamps en finale de l'Euro

Week-end sous haute sécurité

La fête nationale en France, le 14 juillet, traditionnellement agitée, et la finale du Mondial, le lendemain, verra vraisemblablement une marée humaine déferler dans les rues de Paris. Le week-end se déroulera sous haute sécurité dans la capitale française, avec 12 000 forces de l'ordre mobilisées.

En juillet 1998, la victoire finale de Zidane et des siens en Coupe du Monde avait alors drainé, le soir du 12 juillet, entre 1 et 1,5 million de personnes sur les Champs-Élysées, avant que les Bleus victorieux n'y défilent le 13 et que les célébrations de la fête nationale s'y déroulent le 14.

«L'objectif est de garantir un bon déroulement de ces événements [...], que la fête ne soit pas gâchée par des drames», a résumé le préfet de police, Michel Delpuech.

À proximité, la tour Eiffel sera fermée dimanche pour raisons de sécurité, a indiqué la direction du monument.

Et si victoire il y avait, la circulation devrait également être interdite dans un vaste périmètre de l'ouest parisien, pour ne pas rééditer la cohue de 1998 et l'afflux de voitures vers les Champs-Élysées, qui s'était soldés par trois accidents, dont un mortel. **AFP**

2016 lorsqu'André-Pierre Gignac avait trouvé le poteau et Eder la faille pour donner le titre au Portugal.

C'est un justement un levier pour Pogba, qui connaît «le goût de la défaite en finale, vraiment pas bon, très amer...»

Le milieu de terrain tire une leçon de ce revers. «Contre les Portugais, avec leur parcours, on s'est dit que c'était gagné d'avance, c'était ça notre erreur. Maintenant, ce n'est pas pareil, on est tous conscients, concentrés. On ne veut pas faire la même erreur.»

› CONSEIL DES MINISTRES EN MAILLOT À DAMIER



Les membres du gouvernement croate ont revêtu lors d'un conseil des ministres jeudi leurs maillots à damier, au lendemain de la qualification historique de la Croatie pour la finale du Mondial 2018. De retour de Moscou où il a assisté au match, le premier ministre Andrej Plenkovic (au centre) a salué un «succès fascinant pour le sport croate et le football». L'épopée des «Flamboyants» est «la plus grande promotion qui soit pour la Croatie». En 2017, le pays a reçu 18 millions de visiteurs, notamment attirés par sa côte et ses magnifiques îles dans la mer Adriatique. L'intérêt pour le pays semble monter en flèche : l'office de tourisme croate a annoncé que la consultation de son site Internet a quadruplé. Cette qualification «est un résultat historique qui nous place au centre de l'attention mondiale», s'est félicité son patron Kristijan Stanic. **AFP** — PHOTO AP

Entre admiration et dépit

Le parcours croate suivi de près dans les anciennes provinces yougoslaves

Agence France-Presse

BELGRADE — Les pays de l'ex-Yougoslavie suivent de près l'épopée en Coupe du monde de la Croatie, tantôt avec admiration, tantôt avec une pointe d'envie et de dépit.

Avant chaque compétition, le jeu est récurrent chez les nostalgiques des «Brésiliens de l'Europe», ces footballeurs yougoslaves aussi talentueux qu'individualistes : «Ah... Si la Yougoslavie était une, imaginez l'équipe de rêve qu'elle alignerait!»

Sauf que la Croatie n'a besoin de personne et réussit seule à participer à une finale de la Coupe du monde, étape que la Yougoslavie n'a jamais atteinte.

Si un homme incarne le football et le rêve multiculturel yougoslaves, c'est bien Ivica Osim, 77 ans, ultime sélectionneur avant l'explosion du pays tenu en place de longues années par le maréchal Tito (de son vrai nom Josip Broz, il était... Croate). C'est Osim qui

dirigeait l'équipe lors du Mondial de 1990 en Italie, où l'équipe avait été éliminée aux tirs au but par l'Argentine de Diego Maradona.

Aujourd'hui, le Bosnien regarde avec admiration les Croates qui réussissent à «intégrer leurs qualités individuelles au collectif», qui ne renoncent pas malgré l'épuisement, dit l'entraîneur. Cette abnégation et cette régularité, «ce n'est pas la coutume chez nous», a-t-il relevé dans le quotidien *Jutarnji List*.

MAILLOTS BLANCS

Dans cette région toujours marquée par les conflits intercommunautaires des années 1990 qui ont fait 130 000 morts, soutenir la Croatie n'est pas une évidence, malgré la culture et la langue communes. C'est notamment le cas en Serbie, dont la sélection a été éliminée en phases de groupes.

Début juin, dans la banlieue de Belgrade, un mini Mondial a été organisé pour des enfants d'écoles de soccer de la capitale serbe,

chacune portant les couleurs d'une sélection qualifiée. Les apprentis footballeurs représentant la Croatie étaient les seuls à jouer avec un t-shirt blanc, vierge de toute inscription.

Le tennisman Novak Djokovic est une idole serbe. Pourtant, quand il a affiché son soutien aux Croates, un député du parti de centre droit au pouvoir, Vladimir Djukanovic, a pris la peine d'interrompre ses congés en Grèce, pour le traiter d'«idiot». «Soutenir la Croatie, comment n'a-t-il pas honte?»

Sans se laisser aller à l'outrance, le président serbe Aleksandar Vucic a clairement dit où était allée sa préférence en quarts de finale : «J'ai soutenu la Russie, c'est mon droit. La Serbie est une société démocratique et chacun a le droit de soutenir qui il veut».

«CHAPEAU BAS, VOISINS!»

Cet état d'esprit n'est pas unanime. De nombreux Serbes regardent avec admiration et parfois avec joie le parcours de leurs voisins. «Félicitations de tout mon cœur, bravo!», commentait mercredi soir Miodrag, de Nis (dans le sud de la Serbie) sur le site Internet de la télévision d'État serbe. «Nos joueurs et la Fédération pourraient

peut-être demander aux Croates de nous apprendre à jouer au football», ironisait un autre.

Critiqué pour avoir soutenu la Croatie, Milojko Pantic, célèbre commentateur sportif de l'époque yougoslave, estime que «la Serbie citoyenne» soutenait la Croatie en quarts.

En Macédoine, la Croatie recueille aussi les suffrages de la majorité des habitants. «Félicitations Croatie! La politique, le sport, la région et le monde se sont rencontrés ce soir», a écrit sur Twitter mercredi soir le premier ministre Zoran Zaev, avec une photo de lui aux côtés de la présidente croate Kolinda Grabar Kitarovic, en marge du sommet de l'OTAN.

«Politique mise à part, chapeau bas, voisins! Vous êtes la fierté des ex-Yougoslaves», renchérit un Monténégrin sur le portail du quotidien *Vijesti*. Dans ce pays vivent 6000 Croates environ.

Ceux qui vivent en Bosnie, où ils pèsent pour 15 % de la population, ont évidemment soutenu la sélection à damier. Mais l'analyste politique bosnien Zoran Kresic estime que le soutien va au-delà, que cette épopée a «uni la région et la Bosnie, une première depuis les guerres sanglantes».

Sports

CANADIEN
SIMON DESPRÉS
À L'ESSAI
45

CAPITALES
L'ATTAQUE
SAUVE SEARLE
48

WIMBLEDON
«MAMAN
SERENA»
EN FINALE
46 et 47

Serena
Williams



AMEUBLEMENTS

TANGUAY

JUSQU'À
50
VERSEMENTS*
sur tous les meubles



ROBAIS
vacances
Profitez des meilleurs prix de l'été!



CORRIVEAU
MOBILIER EXTÉRIEUR 3 MCX
PTR: 912714

499⁹⁹
9⁹⁹*
50 mois

ÉPARGNEZ 240\$

COURANT : 739.99

CONCORDIA

ÉPARGNEZ 320\$

Matelas, literie et accessoires en sus

999⁹⁹
19⁹⁹*
50 mois

COURANT : 1 319.99

MOBILIER DE CHAMBRE
5 MCX PTR: 910920

Serta NOUS FABRIQUONS LE MEILLEUR MATELAS AU MONDE^{MD}

ÉPARGNEZ 100\$

Garantie 10 ans
Sommier à titre indicatif

NOUS PAYONS LES **2 TAXES** sur tous les matelas et lits articulés

499⁹⁹ MATELAS DOUBLE
PTR: 685684
• Ressorts ensachés
• Mousse infusée de gel

COURANT : 599.99

CONCOURS PROFIL CLIENT À GAGNER CETTE SEMAINE
Un robot culinaire 7 tasses
KitchenAid
Une valeur de 169⁹⁹\$

POUR PARTICIPER :
Allez au tanguay.ca ou textez « CUISINE » au 1 800-TANGUAY (826-4829)

LIGNE SANS FRAIS: 1 800-TANGUAY (826-4829)

LES SAULES | BEAUPORT | LÉVIS | CHICOUTIMI
TROIS-RIVIÈRES | SAINT-GEORGES | RIVIÈRE-DU-LOUP | RIMOUSKI

tanguay.ca

LIVRAISON GRATUITE PARTOUT AU QUÉBEC

*Les financements sont octroyés par Accord D Desjardins et les versements sont sujets à approbation du service de crédit Accord D Desjardins. Toutes les taxes (TPS et TVQ) et écofrais applicables sont payables à Ameublements Tanguay au moment de l'achat. Le montant payable en versements égaux exclut les taxes de vente (TPS et TVQ) et les écofrais. Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client par Accord D Desjardins. (Ex. : solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Non jumelable à une autre promotion. Photos à titre indicatif. Prix, produits et modalités de paiements sont sujets à changements sans préavis. Détails en magasin. Cette annonce est en vigueur jusqu'au 1er août 2018. Livraison gratuite partout au Québec.